



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2018. június 14.
(OR. en)

6051/19
ADD 8

Intézményközi referenciaszám:
2018/0356 (NLE)

WTO 44
SERVICES 14
COASI 19

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy: Szabadkereskedelmi megállapodás az Európai Unió és a Vietnámi
Szocialista Köztársaság között

A KÖZBESZERZÉS HATÁLYA AZ UNIÓ VONATKOZÁSÁBAN

A. SZAKASZ

KÖZPONTI KORMÁNYZATI SZERVEK

E melléklet eltérő rendelkezésének hiányában a 9. fejezet (Közbeszerzés) az e szakaszban felsorolt központi kormányzati szervekre vonatkozik, amennyiben a közbeszerzések értéke az alábbi küszöbértékekkel azonos vagy azokat meghaladja:

A D. szakaszban (Áruk) meghatározott áruk:	SDR	130 000
Az E. szakaszban (Szolgáltatások) meghatározott szolgáltatások:	SDR	130 000
Az F. szakaszban (Építőipari szolgáltatások) meghatározott építőipari szolgáltatások:	SDR	5 000 000

A. Az Európai Unió intézményei:

1. Az Európai Unió Tanácsa
2. Az Európai Bizottság
3. Az Európai Külügyi Szolgálat (EKSZ)

B. A tagállami központi kormányzati szervek jegyzéke

BELGIQUE/BELGIË

1. Services publics fédéraux (minisztériumok):	1. Federale Overheidsdiensten:
SPF Chancellerie du Premier Ministre	FOD Kanselarij van de Eerste Minister
SPF Personnel et Organisation	FOD Kanselarij Personeel en Organisatie
SPF Budget et Contrôle de la Gestion	FOD Budget en Beheerscontrole
SPF Technologie de l'Information et de la (Fedict)	FOD Informatie- en Communicatietechnologie Communication (Fedict)
SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement	FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking
SPF Intérieur	FOD Binnenlandse Zaken
SPF Finances	FOD Financiën
SPF Mobilité et Transports	FOD Mobiliteit en Vervoer
SPF Emploi, Travail et Concertation sociale	FOD Werkgelegenheid, Arbeid en sociaal overleg
SPF Sécurité Sociale et Institutions publiques de Sécurité Sociale	FOD Sociale Zekerheid en Openbare Instellingen van sociale Zekerheid

SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement	FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu
SPF Justice	FOD Justitie
SPF Economie, PME, Classes moyennes et Energie	FOD Economie, KMO, Middenstand en Energie
Ministère de la Défense	Ministerie van Landsverdediging
Service public de programmation Intégration sociale, Lutte contre la pauvreté Et Economie sociale	Programmatorische Overheidsdienst Maatschappelijke Integratie, Armoedsbestrijding en sociale Economie
Service public fédéral de Programmation Développement durable	Programmatorische federale Overheidsdienst Duurzame Ontwikkeling
Service public fédéral de Programmation Politique scientifique	Programmatorische federale Overheidsdienst Wetenschapsbeleid
2. Régie des Bâtiments:	2. Regie der Gebouwen:
Office national de Sécurité sociale	Rijksdienst voor sociale Zekerheid
Institut national d'Assurance sociales Pour travailleurs indépendants	Rijksinstituut voor de sociale Verzekeringen der Zelfstandigen
Institut national d'Assurance Maladie-Invalidité	Rijksinstituut voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering
Office national des Pensions	Rijksdienst voor Pensioenen
Caisse auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité	Hulpkas voor Ziekte-en Invaliditeitsverzekering
Fond des Maladies professionnelles;	Fonds voor Beroepsziekten
Office national de l'Emploi	Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening
La Poste ¹	De Post ¹

¹ A postai tevékenységek az 1993. december 24-i törvény szerint.

BULGÁRIA

1. Администрация на Народното събрание (Nemzetgyűlési Hivatal)
2. Администрация на Президента (Elnöki Hivatal)
3. Администрация на Министерския съвет (A Minisztertanács Hivatala)
4. Конституционен съд (Alkotmánybíróság)
5. Българска народна банка (Bolgár Nemzeti Bank)
6. Министерство на външните работи (Külügyminisztérium)
7. Министерство на вътрешните работи (Belügyminisztérium)
8. Министерство на извънредните ситуации (Vészhelyzetekért felelős Minisztérium)
9. Министерство на държавната администрация и административната реформа (Az Államigazgatásért és a Közigazgatási Reformért felelős Minisztérium)
10. Министерство на земеделието и храните (Földművelésügyi és Élelmezésügyi Minisztérium)

11. Министърът на здравеопазването (Egészségügyi Minisztérium)
12. Министерство на икономиката и енергетиката (Gazdasági és Energiaügyi Minisztérium)
13. Министерство на културата (Kulturális Minisztérium)
14. Министерство на образованието и науката (Oktatási és Tudományügyi Minisztérium)
15. Министерство на околната среда и водите (Környezetvédelmi és Vízügyi Minisztérium)
16. Министерство на отбраната (Védelmi Minisztérium)
17. Министерство на правосъдието (Igazságügyi Minisztérium)
18. Министерство на регионалното развитие и благоустройството (Regionális Fejlesztési és Közbeszerzési Minisztérium)
19. Министерство на транспорта (Közlekedési Minisztérium)
20. Министерство на труда и социалната политика (Munkaügyi és Szociálpolitikai Minisztérium)
21. Министерство на финансите (Pénzügyminisztérium)

22. държавни агенции, държавни комисии, изпълнителни агенции и други държавни институции, създадени със закон или с постановление на Министерския съвет, които имат функции във връзка с осъществяването на изпълнителната власт (állami szervek, állami bizottságok, végrehajtó szervek és egyéb állami hatóságok, amelyeket törvény vagy a végrehajtó hatalom gyakorlására irányuló minisztertanácsi rendelet hozott létre):
23. Агенция за ядрено регулиране (Nukleáris Szabályozó Hivatal)
24. Държавна комисия за енергийно и водно регулиране (Állami Energia- és Vízügyi Szabályozó Bizottság)
25. Държавна комисия по сигурността на информацията (Állami Információbiztonsági Bizottság)
26. Комисията за защита на конкуренцията (Versenyvédelmi Bizottság)
27. Комисия за защита на личните данни (A személyes adatok védelmével foglalkozó bizottság)
28. Комисия за защита от дискриминация (A megkülönböztetéssel szembeni védelemmel foglalkozó bizottság)
29. Комисия за регулиране на съобщенията (Kommunikációs Szabályozó Bizottság)
30. Комисия за финансов надзор (Pénzügyi Felügyeleti Bizottság)

31. Патентно ведомство на Република България (A Bolgár Köztársaság Szabadalmi Hivatala)
32. Сметна палата на Република България (A Bolgár Köztársaság Számvevőszéke)
33. Агенция за приватизация (Privatizációs Ügynökség)
34. Агенция за следприватизационен контрол (A privatizáció nyomon követésével foglalkozó ellenőrző hatóság)
35. Български институт по метрология (Bolgár Metrológiai Intézet)
36. Държавна агенция „Архиви” („Levéltári” Állami Ügynökség)
37. Държавна агенция „Държавен резерв и военновременни запаси” („Állami tartalék-állomány és háborús tartalék” Állami Ügynökség)
38. Държавна агенция за бежанците (Menekültügyi Állami Ügynökség)
39. Държавна агенция за българите в чужбина (A külföldön élő bolgár állampolgárokért felelős állami ügynökség)
40. Държавна агенция за закрила на детето (Gyermekvédelmi Állami Hivatal)
41. Държавна агенция за информационни технологии и съобщения (Állami Információtechnológiai és Kommunikációs Ügynökség)

42. Държавна агенция за метрологичен и технически надзор (Állami Mérésügyi és Műszaki Felügyeleti Ügynökség)
43. Държавна агенция за младежта и спорта (Állami Ifjúsági és Sportügynökség)
44. Държавна агенция по туризма (Állami Turisztikai Hivatal)
45. Държавна комисия по стоковите борси и тържища (Állami Árutózsde- és Piacfelügyeleti Bizottság)
46. Институт по публична администрация и европейска интеграция (Közigazgatási és Európai Integrációs Intézet)
47. Национален статистически институт (Nemzeti Statisztikai Hivatal)
48. Агенция „Митници” (Vámhivatal)
49. Агенция за държавна и финансова инспекция (Állami Pénzügyi Felügyeleti Hivatal)
50. Агенция за държавни вземания (Állami követelések behajtásáért felelős hivatal)
51. Агенция за социално подпомагане (Szociális Segélyek Hivatala)

52. Държавна агенция "Национална сигурност" (Állami „Nemzetbiztonsági” Hivatal)
53. Агенция за хората с увреждания (Fogyatékkal Élő Személyek Hivatala)
54. Агенция по вписванията (Nyilvántartási Hivatal)
55. Агенция по енергийна ефективност (Energiahatékonysági Hivatal)
56. Агенция по заетостта (Foglalkoztatási Hivatal)
57. Агенция по геодезия, картография и кадастър (Geodéziai, Térképészeti és Földhivatal)
58. Агенция по обществени поръчки (Közbeszerzési Hivatal)
59. Българска агенция за инвестиции (Bolgár Beruházási Hivatal)
60. Главна дирекция „Гражданска въздухоплавателна администрация” („Polgári Repülési Igazgatás” Főigazgatóság)
61. Дирекция за национален строителен контрол (Nemzeti Építőipari Felügyelet Főigazgatósága)
62. Държавна комисия по хазарта (Állami Szerencsejáték-bizottság)

63. Изпълнителна агенция „Автомобилна администрация” („Járműigazgatás” Végrehajtó Ügynökség)
64. Изпълнителна агенция „Борба с градушките” („Jégeső-elhárítás” Végrehajtó Ügynökség)
65. Изпълнителна агенция „Българска служба за акредитация” („Bolgár Akkreditációs Szolgálat”)
66. Изпълнителна агенция „Главна инспекция по труда” („Általános Munkaügyi Felügyelőség” Végrehajtó Ügynökség)
67. Изпълнителна агенция „Железопътна администрация” („Vasúti Igazgatás” Végrehajtó Ügynökség)
68. Изпълнителна агенция „Морска администрация” („Tengerészeti Hatóságok” Végrehajtó Ügynökség)
69. Изпълнителна агенция „Национален филмов център” („Nemzeti Filmközpont” Végrehajtó Ügynökség)
70. Изпълнителна агенция „Пристанищна администрация” („Kikötői Igazgatás” Végrehajtó Ügynökség)

71. Изпълнителна агенция „Проучване и поддържане на река Дунав” („A Duna folyó feltárása és karbantartása” Végrehajtó Ügynökség)
72. Фонд "Републиканска пътна инфраструктура" (Nemzeti Infrastruktúra-alap)
73. Изпълнителна агенция за икономически анализи и прогнози (Gazdasági elemzéssel és előrejelzéssel foglalkozó végrehajtó ügynökség)
74. Изпълнителна агенция за насърчаване на малките и средни предприятия (Kis- és középvállalkozásokat ösztönző végrehajtó ügynökség)
75. Изпълнителна агенция по лекарствата (Végrehajtó Gyógyszerügynökség)
76. Изпълнителна агенция по лозата и виното (Szőlészeti és Borászati Végrehajtó Ügynökség)
77. Изпълнителна агенция по околна среда (Környezetvédelmi Végrehajtó Ügynökség)
78. Изпълнителна агенция по почвените ресурси (A termőföld erőforrásaival foglalkozó végrehajtó ügynökség)
79. Изпълнителна агенция по рибарство и аквакултури (Halászati és Akvakultúra Végrehajtó Ügynökség)

80. Изпълнителна агенция по селекция и репродукция в животновъдството (Az állattenyésztésben alkalmazott kiválasztással és szaporítással foglalkozó végrehajtó ügynökség)
81. Изпълнителна агенция по сортоизпитване, апробация и семеконтрол (Növényfajta-kísérletekkel, szántóföldi ellenőrzéssel és vetőmag-ellenőrzéssel foglalkozó végrehajtó ügynökség)
82. Изпълнителна агенция по трансплантация (Transzplantációs Végrehajtó Ügynökség)
83. Изпълнителна агенция по хидромелиорации (Hidromeliorációs Végrehajtó Ügynökség)
84. Комисията за защита на потребителите (Fogyasztóvédelmi Bizottság)
85. Контролно-техническата инспекция (Ellenőrzéstechnikai Felügyelőség)
86. Национална агенция за приходите (Nemzeti Bevételek Hivatala)
87. Национална ветеринарномедицинска служба (Nemzeti Állat-egészségügyi Szolgálat)
88. Национална служба за растителна защита (Nemzeti Növényvédelmi Szolgálat)
89. Национална служба по зърното и фуражите (Nemzeti Gabona- és Takarmányszolgálat)

90. Държавна агенция по горите (Állami Erdészeti Hivatal)
91. Национална комисия за борба с трафика на хора (Az emberkereskedelem elleni küzdelem bolgár nemzeti bizottsága)
92. Национален център за информация и документация (Nemzeti információs és dokumentációs központ)
93. Национален център по радиобиология и радиационна защита (Nemzeti Radiobiológiai és Sugárvédelmi Központ)
94. Национална служба за съвети в земеделието (Nemzeti Mezőgazdasági Tanácsadó Szolgálat)

CSEHORSZÁG

1. Ministerstvo dopravy (Közlekedési Minisztérium)
2. Ministerstvo financí (Pénzügyminisztérium)
3. Ministerstvo kultury (Kulturális Minisztérium)
4. Ministerstvo obrany (Honvédelmi Minisztérium)
5. Ministerstvo pro místní rozvoj (Regionális Fejlesztési Minisztérium)

6. Ministerstvo práce a sociálních věcí (Munkaügyi és Szociális Minisztérium)
7. Ministerstvo průmyslu a obchodu (Ipari és Kereskedelmi Minisztérium)
8. Ministerstvo spravedlnosti (Igazságügyi Minisztérium)
9. Ministerstvo školství, mládeže a tělovýchovy (Oktatás-, Ifjúság- és Sportügyi Minisztérium)
10. Ministerstvo vnitra (Belügyminisztérium)
11. Ministerstvo zahraničních věcí (Külügyminisztérium)
12. Ministerstvo zdravotnictví (Egészségügyi Minisztérium)
13. Ministerstvo zemědělství (Mezőgazdasági Minisztérium)
14. Ministerstvo životního prostředí (Környezetvédelmi Minisztérium)
15. Poslanecká sněmovna PČR (A Cseh Köztársaság Parlamentjének Képviselőháza)
16. Senát PČR (A Cseh Köztársaság Parlamentjének Szenátusa)
17. Kancelář prezidenta (Elnöki Hivatal)

18. Český statistický úřad (Cseh Statisztikai Hivatal)
19. Český úřad zeměměřičský a katastrální (Cseh Földmérési, Térképészeti és Földnyilvántartási Hivatal)
20. Úřad průmyslového vlastnictví (Iparjogvédelmi Hivatal)
21. Úřad pro ochranu osobních údajů (Személyesadat-védelmi Hivatal)
22. Bezpečnostní informační služba (Biztonsági Információs Szolgálat)
23. Národní bezpečnostní úřad (Nemzetbiztonsági Hatóság)
24. Česká akademie věd (A Cseh Köztársaság Tudományos Akadémiája)
25. Vězeňská služba (Börtönszolgálat)
26. Český báňský úřad (Cseh Bányászati Hatóság)
27. Úřad pro ochranu hospodářské soutěže (Versenyvédelmi Hivatal)
28. Správa státních hmotných rezerv (Állami Anyagi Tartalékok Adminisztrációja)

29. Státní úřad pro jadernou bezpečnost (Állami Nukleáris Biztonsági Hivatal)
30. Energetický regulační úřad (Energiaszabályozó Hivatal)
31. Úřad vlády České republiky (A Cseh Köztársaság Kormányhivatala)
32. Ústavní soud (Alkotmánybíróság)
33. Nejvyšší soud (Legfelsőbb Bíróság)
34. Nejvyšší správní soud (Közigazgatási Bíróság Legfelsőbb Bírósága)
35. Nejvyšší státní zastupitelství (Legfőbb Ügyészi Hivatal)
36. Nejvyšší kontrolní úřad (Legfőbb Ellenőrző Hivatal)
37. Kancelář Veřejného ochránce práv (Az állampolgári jogok biztosának hivatala)
38. Grantová agentura České republiky (A Cseh Köztársaság Támogatási Ügynöksége)
39. Státní úřad inspekce práce (Állami Munkafelügyeleti Hivatal)

40. Český telekomunikační úřad (Cseh Távközlési Hivatal)
41. Ředitelství silnic a dálnic ČR (ŘSD) (A Cseh Köztársaság Közúti és Autópálya Igazgatósága)

DÁNIA

1. Folketinget — The Danish Parliament Rigsrevisionen — Nemzeti Ellenőrző Hivatal
2. Statsministeriet — Miniszterelnöki Hivatal
3. Udenrigsministeriet — Külügyminisztérium
4. Beskæftigelsesministeriet — Foglalkoztatási Minisztérium

5 styrelser og institutioner — 5 hivatal és intézmény

5. Domstolsstyrelsen — Bírósági igazgatás
6. Finansministeriet — Pénzügyminisztérium

5 styrelser og institutioner — 5 hivatal és intézmény

7. Forsvarsministeriet — Honvédelmi Minisztérium

5 styrelser og institutioner — 5 hivatal és intézmény

8. Ministeriet for Sundhed og Forebyggelse — Belügy- és Egészségügyi Minisztérium

Adskillige styrelser og institutioner, herunder Statens Serum Institut — különböző
ügynökségek és intézmények, beleértve az Állami Oltóanyag Intézetet

9. Justitsministeriet — Igazságügyi Minisztérium

Rigspolitichefen, anklagemyndigheden samt 1 direktorat og et antal styrelser —
Rendőrfőnök, 1 igazgatóság és számos hivatal

10. Kirkeministeriet — Egyházügyi Minisztérium

10 stiftsøvrigheder — 10 egyházmegyei szerv

11. Kulturministeriet — Kulturális Minisztérium

4 styrelser samt et antal statsinstitutioner — egy osztály és számos intézmény

12. Miljøministeriet — Környezetvédelmi Minisztérium

5 styrelser — 5 hivatal

13. Ministeriet for Flygtninge, Indvandrere og Integration — Menekültügyi, Bevándorlási és Integrációs Minisztérium

1 styrelse — 1 hivatal

14. Ministeriet for Fødevarer, Landbrug og Fiskeri — Élelmészügyi, Mezőgazdasági és Halászati Minisztérium

4 direktorater og institutioner — 4 igazgatóság és intézmény

15. Ministeriet for Videnskab, Teknologi og Udvikling — Tudományügyi, Technológiai és Innovációs Minisztérium

Adskillige styrelser og institutioner, Forskningscenter Risø og Statens uddannelsesbygninger — több hivatal és intézmény, köztük a Risoe Országos Laboratórium és a dán országos kutatási és oktatási intézmények

16. Skatteministeriet — Adóügyi Minisztérium

1 styrelse og institutioner — 1 hivatal és több intézmény

17. Velfærdsministeriet — Népjóléti Minisztérium

3 styrelse og institutioner — 3 hivatal és több intézmény

18. Transportministeriet — Közlekedési Minisztérium

7 styrelser og institutioner, herunder Øresundsbrokonsortiet — 7 hivatal és intézmény, köztük az Øresundsbrokonsortiet

19. Undervisningsministeriet — Oktatási Minisztérium

3 styrelser, 4 undervisningsinstitutioner og 5 andre institutioner — 3 ügynökség, 4 oktatási intézmény, 5 egyéb intézmény

20. Økonomi- og Erhvervsministeriet — Gazdasági és Ipari Minisztérium

Adskillige styrelser og institutioner — Több hivatal és intézmény

21. Klima- og Energiministeriet — Éghajlat- és Energiügyi Minisztérium

3 styrelser og institutioner — 3 hivatal és intézmény

NÉMETORSZÁG

1.	Szövetségi Külügyminisztérium	Auswärtiges Amt
2.	Szövetségi Kancellária	Bundeskanzleramt
3.	Munkaügyi és Szociális Minisztérium	Bundesministerium für Arbeit und Soziales
4.	Szövetségi Oktatási és Kutatási Minisztérium	Bundesministerium für Bildung und Forschung
5.	Szövetségi Élelmezésügyi, Mezőgazdasági és Fogyasztóvédelmi Minisztérium	Bundesministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz
6.	Szövetségi Pénzügyminisztérium	Bundesministerium der Finanzen
7.	Szövetségi Belügyminisztérium (csak a polgári célú áruk tekintetében)	Bundesministerium des Innern
8.	Szövetségi Egészségügyi Minisztérium	Bundesministerium für Gesundheit
9.	Szövetségi Családügyi, Öregségi, Nőügyi és Ifjúsági Minisztérium	Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend
10.	Szövetségi Igazságügyi Minisztérium	Bundesministerium der Justiz
11.	Szövetségi Közlekedési, Építésügyi és Városfejlesztési Minisztérium	Bundesministerium für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung
12.	Szövetségi Gazdasági és Technológiai Minisztérium	Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie
13.	Szövetségi Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Minisztérium	Bundesministerium für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
14.	Szövetségi Védelmi Minisztérium	Bundesministerium der Verteidigung
15.	Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Nukleáris Biztonsági Minisztérium	Bundesministerium für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit

ÉSZTORSZÁG

1. Vabariigi Presidendi Kantslei (Az Észt Köztársaság Elnöki Hivatala)
2. Eesti Vabariigi Riigikogu (Az Észt Köztársaság Parlamentje)
3. Eesti Vabariigi Riigikohus (Az Észt Köztársaság Legfelsőbb Bírósága)
4. Riigikontroll (Az Észt Köztársaság Állami Számvevőszéke)
5. Õiguskantsler (Jogi Kancellár)
6. Riigikantslei (Állami Kancellári Hivatal)
7. Rahvusarhiiv (Észtország Nemzeti Levéltára)
8. Haridus- ja Teadusministeerium (Oktatási és Kutatási Minisztérium)
9. Justiitsministeerium (Igazságügyi Minisztérium)
10. Kaitseministeerium (Védelmi Minisztérium)
11. Keskkonnaministeerium (Környezetvédelmi Minisztérium)
12. Kultuuriministeerium (Kulturális Minisztérium)

13. Majandus- ja Kommunikatsiooniministeerium (Gazdasági és Hírközlési Minisztérium)
14. Põllumajandusministeerium (Mezőgazdasági Minisztérium)
15. Rahandusministeerium (Pénzügyminisztérium)
16. Siseministeerium (Belügyminisztérium)
17. Sotsiaalministeerium (Szociálpolitikai Minisztérium)
18. Välisministeerium (Külügyminisztérium)
19. Keeleinspektsioon (Nyelvi Felügyelőség)
20. Riigiprokuratuur (Ügyészség)
21. Teabeamet (Információs Testület)
22. Maa-amet (Észt Földművesügyi Hivatal)
23. Keskkonnainspektsioon (Környezetvédelmi Felügyelőség)
24. Metsakaitse- ja Metsauuenduskeskus (Erdővédelmi és -művelési Központ)

25. Muinsuskaitseamet (Nemzeti Örökségi Hivatal)
26. Patendiamet (Szabadalmi Hivatal)
27. Tehnilise Järelevalve Amet (Észt Műszaki Felügyeleti Hatóság)
28. Tarbijakaitseamet (Fogyasztóvédelmi Hivatal)
29. Riigihangete Amet (Közbeszerzési Hivatal)
30. Taimetoodangu Inspektsioon (Növénytermesztési Felügyelőség)
31. Põllumajanduse Registrite ja Informatsiooni Amet (Mezőgazdasági Regiszterek és Adatok Hivatala)
32. Veterinaar- ja Toiduamet (Állat-egészségügyi és Élelmiszer-ellenőrzési Hivatal)
33. Konkurentsiamet (Észt Versenyhivatal)
34. Maksu- ja Tolliamet (Adó- és Vámhivatal)
35. Statistikaamet (Észt Statisztikai Hivatal)
36. Kaitsepolitseiamet (Rendészeti Biztonsági Szolgálat)

37. Kodakondsus- ja Migratsiooniamet (Állampolgársági és Migrációs Hivatal)
38. Piirivalveamet (Nemzeti Határőrizeti Hatóság)
39. Politseiamet (Nemzeti Rendőri Bizottság)
40. Eesti Kohtuekspertiisi ja Instituut (Igazságügyi Szakértői Központ)
41. Keskkriminaalpolitsei (Központi Bűnügyi Rendőrség)
42. Päästeamet (Mentési Bizottság)
43. Andmekaitse Inspektsioon (Észt Adatvédelmi Felügyelet)
44. Ravimiamet (Állami Gyógyszerészeti Hivatal)
45. Sotsiaalkindlustusamet (Társadalombiztosítási Testület)
46. Tööturuamet (Munkaerő-piaci Testület)
47. Tervishoiuamet (Egészségügyi ellátásért felelős bizottság)
48. Tervisekaitseinspektsioon (Egészségvédelmi Felügyelőség)
49. Tööinspektsioon (Munkaügyi Felügyelőség)

50. Lennuamet (Észt Polgári Repülési Igazgatás)
51. Maanteeamet (Észt Közúti Igazgatás)
52. Veeteede Amet (Tengerészeti Hatóság)
53. Julgestuspolitsei (Központi Bűnüldözési Rendőrség)
54. Kaitseressursside Amet (Védelmi Erőforrások Ügynöksége)
55. Kaitsevæe Logistikakeskus (Védelmi Erők Logisztikai Központja)

ÍRORSZÁG

1. President's Establishment (Elnöki Hivatal)
2. Houses of the Oireachtas — [Parlament]
3. Department of the Taoiseach — [Miniszterelnök]
4. Central Statistics Office (Központi Statisztikai Hivatal)
5. Department of Finance (Pénzügyminisztérium)
6. Office of the Comptroller and Auditor General (A Számvevőszék Elnökének Hivatala)
7. Office of the Revenue Commissioners (A Bevételei Biztosok Hivatala, pénzügyi igazgatás)

8. Office of Public Works (Közmunkaügyi Hivatal)
9. State Laboratory (Állami Laboratórium)
10. Office of the Attorney General (A Legfőbb Ügyész Hivatala)
11. Office of the Director of Public Prosecutions (Az Ügyészség Igazgatói Hivatala)
12. Valuation Office (Értékbecslő Hivatal)
13. Közszolgáltatásokért felelős tisztviselők kinevezésével foglalkozó bizottság
14. Az ombudsman hivatala (Office of the Ombudsman)
15. Chief State Solicitor's Office (Államügyészi Hivatal)
16. Department of Justice, Equality and Law Reform (Igazságügyi, Egyenlőségi és Jogi Reformügyi Minisztérium)
17. Courts Service (Bírószági Szolgálat)
18. Prisons Service (Büntetésvégrehajtási Szolgálat)
19. Office of the Commissioners of Charitable Donations and Bequests (Jótékony Felajánlások és Adományok Biztosainak Hivatala)
20. Department of the Environment, Heritage and Local Government (Környezetvédelmi, Örökségvédelmi és Önkormányzatügyi Minisztérium)
21. Department of Education and Science (Oktatás- és Tudományügyi Minisztérium)
22. Department of Communications, Energy and Natural Resources (Kommunikációs, Energiaügyi és Természeti Erőforrások Minisztériuma)

23. Department of Agriculture, Fisheries and Food (Mezőgazdasági, Halászati és Élelmézésügyi Minisztérium)
24. Department of Transport (Közlekedési Minisztérium)
25. Department of Health and Children (Gyermek- és Egészségügyi Minisztérium).
26. Department of Enterprise, Trade and Employment (Vállalkozási, Kereskedelmi és Munkaügyi Minisztérium)
27. Department of Arts, Sports and Tourism (Művészeti, Sport- és Idegenforgalmi Minisztérium)
28. Department of Defence (Honvédelmi Minisztérium)
29. Department of Foreign Affairs (Külügyminisztérium)
30. Department of Social and Family Affairs (Szociális és Családügyi Minisztérium);
31. Department of Community, Rural and Gaeltacht [Gaelic speaking regions] Affairs – (Közösségi, Vidékfejlesztési Ügyek és Gael Nyelvű Régiók Minisztériuma)
32. Arts Council (Művészeti Tanács)
33. National Gallery (Nemzeti Galéria)

GÖRÖGORSZÁG

1. Υπουργείο Εσωτερικών (Belügyminisztérium)
2. Υπουργείο Εξωτερικών (Külügyminisztérium)

3. Υπουργείο Οικονομίας και Οικονομικών (Gazdasági és Pénzügyminisztérium)
4. Υπουργείο Ανάπτυξης (Fejlesztési Minisztérium)
5. Υπουργείο Δικαιοσύνης (Igazságügyi Minisztérium)
6. Υπουργείο Εθνικής Παιδείας και Θρησκευμάτων (Oktatási és Egyházügyi Minisztérium)
7. Υπουργείο Πολιτισμού (Kulturális Minisztérium)
8. Υπουργείο Υγείας και Κοινωνικής Αλληλεγγύης (Egészségügyi és Társadalmi Szolidaritási Minisztérium)
9. Υπουργείο Περιβάλλοντος, Χωροταξίας και Δημοσίων Έργων (Környezetvédelmi, Területrendezési és a Közmunkáért felelős Minisztérium)
10. Υπουργείο Απασχόλησης και Κοινωνικής Προστασίας (Foglalkoztatási és Szociális Védelmi Minisztérium)
11. Υπουργείο Μεταφορών και Επικοινωνιών (Közlekedési és Hírközlési Minisztérium)
12. Υπουργείο Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων (Vidékfejlesztési és Élelmezésügyi Minisztérium)

13. Υπουργείο Εμπορικής Ναυτιλίας, Αιγαίου και Νησιωτικής Πολιτικής (Kereskedelmi tengerhajózással, az Égei-tengerrel és a szigetekkel kapcsolatos politikával foglalkozó minisztérium)
14. Υπουργείο Μακεδονίας- Θράκης (Macedónia és Thrákia Minisztériuma)
15. Γενική Γραμματεία Επικοινωνίας (Kommunikációs Főtitkárság)
16. Γενική Γραμματεία Ενημέρωσης (Információs Főtitkárság)
17. Γενική Γραμματεία Νέας Γενιάς (Ifjúsági Főtitkárság)
18. Γενική Γραμματεία Ισότητας (Esélyegyenlőségi Főtitkárság)
19. Γενική Γραμματεία Κοινωνικών Ασφαλίσεων (Társadalombiztosítási Főtitkárság)
20. Γενική Γραμματεία Απόδημου Ελληνισμού (Külföldön Élő Görögökkel Foglalkozó Főtitkárság)
21. Γενική Γραμματεία Βιομηχανίας (Ipari Főtitkárság)
22. Γενική Γραμματεία Έρευνας και Τεχνολογίας (Kutatási és Technológiai Főtitkárság)

23. Γενική Γραμματεία Αθλητισμού (Sportügyi Főtitkárság)
24. Γενική Γραμματεία Δημοσίων Έργων (Közmunkáért felelős Főtitkárság)
25. Γενική Γραμματεία Εθνικής Στατιστικής Υπηρεσίας Ελλάδος (Nemzeti Statisztikai Hivatal)
26. Εθνικό Συμβούλιο Κοινωνικής Φροντίδας (Nemzeti Népjóléti Tanács)
27. Οργανισμός Εργατικής Κατοικίας (Munkavállalók Lakásügyi Szervezete)
28. Εθνικό Τυπογραφείο (Nemzeti Nyomda)
29. Γενικό Χημείο του Κράτους (Állami Főlaboratórium)
30. Ταμείο Εθνικής Οδοποιίας (Görög Autópályaalap)
31. Εθνικό Καποδιστριακό Πανεπιστήμιο Αθηνών (Athéni Egyetem)
32. Αριστοτέλειο Πανεπιστήμιο Θεσσαλονίκης (Thessaloniki Egyetem)
33. Δημοκρίτειο Πανεπιστήμιο Θράκης (Thrákiai Egyetem)
34. Πανεπιστήμιο Αιγαίου (Égei-tengeri Egyetem)

35. Πανεπιστήμιο Ιωαννίνων (Ioanninai Egyetem)
36. Πανεπιστήμιο Πατρών (Patrasi Egyetem)
37. Πανεπιστήμιο Μακεδονίας (Macedóniai Egyetem)
38. Πολυτεχνείο Κρήτης (Krétai Műszaki Főiskola)
39. Σιβιτανίδειος Δημόσια Σχολή Τεχνών και Επαγγελματιών (Sivitanidios Műszaki Iskola)
40. Αιγινήτειο Νοσοκομείο (Eginitio Kórház)
41. Αρεταίειο Νοσοκομείο (Areteio Kórház)
42. Εθνικό Κέντρο Δημόσιας Διοίκησης (Országos Közigazgatási Központ)
43. Οργανισμός Διαχείρισης Δημοσίου Υλικού (A.E. Állami Anyaggazdálkodási Szervezet)
44. Οργανισμός Γεωργικών Ασφαλίσεων (Mezőgazdasági Termelők Biztosítási Szervezete)
45. Οργανισμός Σχολικών Κτιρίων (Iskolaépítő Szervezet)
46. Γενικό Επιτελείο Στρατού (Szárzföldi Erők Vezérkara)

- 47. Γενικό Επιτελείο Ναυτικού (Tengerészeti Vezérkar)
- 48. Γενικό Επιτελείο Αεροπορίας (Légierő Vezérkara)
- 49. Ελληνική Επιτροπή Ατομικής Ενέργειας (Görög Atomenergia-bizottság)
- 50. Γενική Γραμματεία Εκπαίδευσης Ενηλίκων (Továbbképzési Főtitkárság)
- 51. Γενική Γραμματεία Εμπορίου (Kereskedelmi Főtitkárság)
- 52. Ελληνικά Ταχυδρομεία Görög Posta (EL. TA)

SPANYOLORSZÁG

Presidencia de Gobierno

Ministerio de Asuntos Exteriores y de Cooperación

Ministerio de Justicia

Ministerio de Defensa

Ministerio de Economía y Hacienda

Ministerio del Interior

Ministerio de Fomento

Ministerio de Educación y Ciencia

Ministerio de Industria, Turismo y Comercio

Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales

Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación

Ministerio de la Presidencia

Ministerio de Administraciones Públicas

Ministerio de Cultura

Ministerio de Sanidad y Consumo

Ministerio de Medio Ambiente

Ministerio de Vivienda

FRANCIAORSZÁG

1. Ministères

Services du Premier ministre

Ministère chargé de la santé, de la jeunesse et des sports

Ministère chargé de l'intérieur, de l'outre-mer et des collectivités territoriales

Ministère chargé de la justice

Ministère chargé de la défense

Ministère chargé des affaires étrangères et européennes

Ministère chargé de l'éducation nationale

Ministère chargé de l'économie, des finances et de l'emploi

Secrétariat d'Etat aux transports

Secrétariat d'Etat aux entreprises et au commerce extérieur

Ministère chargé du travail, des relations sociales et de la solidarité

Ministère chargé de la culture et de la communication

Ministère chargé du budget, des comptes publics et de la fonction publique

Ministère chargé de l'agriculture et de la pêche

Ministère chargé de l'enseignement supérieur et de la recherche

Ministère chargé de l'écologie, du développement et de l'aménagement durables

Secrétariat d'Etat à la fonction publique

Ministère chargé du logement et de la ville

Secrétariat d'Etat à la coopération et à la francophonie

Secrétariat d'Etat à l'outre-mer

Secrétariat d'Etat à la jeunesse et aux sports et de la vie associative

Secrétariat d'Etat aux anciens combattants

Ministère chargé de l'immigration, de l'intégration, de l'identité nationale et du co-développement

Secrétariat d'Etat en charge de la prospective et de l'évaluation des politiques publiques

Secrétariat d'Etat aux affaires européennes

Secrétariat d'Etat aux affaires étrangères et aux droits de l'homme

Secrétariat d'Etat à la consommation et au tourisme

Secrétariat d'Etat à la politique de la ville

Secrétariat d'Etat à la solidarité

Secrétariat d'Etat en charge de l'emploi

Secrétariat d'Etat en charge du commerce, de l'artisanat, des PME, du tourisme et des services

Secrétariat d'Etat en charge du développement de la région-capitale

Secrétariat d'Etat en charge de l'aménagement du territoire

2. Etablissements publics nationaux

Académie de France à Rome

Académie de marine

Académie des sciences d'outre-mer

Agence Centrale des Organismes de Sécurité Sociale (A.C.O.S.S.)

Agences de l'eau

Agence Nationale de l'Accueil des Etrangers et des migrations

Agence nationale pour l'amélioration des conditions de travail (ANACT)

Agence nationale pour l'amélioration de l'habitat (ANAH)

Agence Nationale pour la Cohésion Sociale et l'Egalité des Chances

Agence nationale pour l'indemnisation des français d'outre-mer (ANIFOM)

Assemblée permanente des chambres d'agriculture (APCA)

Bibliothèque nationale de France

Bibliothèque nationale et universitaire de Strasbourg

Caisse des Dépôts et Consignations

Caisse nationale des autoroutes (CNA)

Caisse nationale militaire de sécurité sociale (CNMSS)

Caisse de garantie du logement locatif social

Casa de Velasquez

Centre d'enseignement zootechnique

Centre hospitalier national des Quinze-Vingts

Centre international d'études supérieures en sciences agronomiques (Montpellier Sup Agro)

Centre des liaisons européennes et internationales de sécurité sociale

Centre des Monuments Nationaux

Centre national d'art et de culture Georges Pompidou

Centre national de la cinématographie

Institut national supérieur de formation et de recherche pour l'éducation des jeunes handicapés et les enseignements adaptés

Centre National d'Etudes et d'expérimentation du machinisme agricole, du génie rural, des eaux et des forêts (CEMAGREF)

Ecole nationale supérieure de Sécurité Sociale

Centre national du livre

Centre national de documentation pédagogique

Centre national des œuvres universitaires et scolaires (CNOUS)

Centre national professionnel de la propriété forestière

Centre National de la Recherche Scientifique (C.N.R.S)

Centres d'éducation populaire et de sport (CREPS)

Centres régionaux des œuvres universitaires (CROUS)

Collège de France

Conservatoire de l'espace littoral et des rivages lacustres

Conservatoire National des Arts et Métiers

Conservatoire national supérieur de musique et de danse de Paris

Conservatoire national supérieur de musique et de danse de Lyon

Conservatoire national supérieur d'art dramatique

Ecole centrale de Lille

Ecole centrale de Lyon

École centrale des arts et manufactures

École française d'archéologie d'Athènes

École française d'Extrême-Orient

École française de Rome

École des hautes études en sciences sociales

École nationale d'administration

École nationale de l'aviation civile (ENAC)

École nationale des Chartes

École nationale d'équitation

Ecole Nationale du Génie de l'Eau et de l'environnement de Strasbourg

Écoles nationales d'ingénieurs

Ecole nationale d'ingénieurs des industries des techniques agricoles et alimentaires de
Nantes

Écoles nationales d'ingénieurs des travaux agricoles

École nationale de la magistrature

Écoles nationales de la marine marchande

École nationale de la santé publique (ENSP)

École nationale de ski et d'alpinisme

École nationale supérieure des arts décoratifs

École nationale supérieure des arts et industries textiles Roubaix

Écoles nationales supérieures d'arts et métiers

École nationale supérieure des beaux-arts

École nationale supérieure de céramique industrielle

École nationale supérieure de l'électronique et de ses applications (ENSEA)

Ecole Nationale Supérieure des Sciences de l'information et des bibliothécaires

Écoles nationales vétérinaires

École nationale de voile

Écoles normales supérieures

École polytechnique

École de viticulture — Avize (Marne)

Etablissement national d'enseignement agronomique de Dijon

Établissement national des invalides de la marine (ENIM)

Établissement national de bienfaisance Koenigswarter

Fondation Carnegie

Fondation Singer-Polignac

Haras nationaux

Hôpital national de Saint-Maurice

Institut français d'archéologie orientale du Caire

Institut géographique national

Institut National des Appellations d'origine

Institut National d'enseignement supérieur et de recherche agronomique et agroalimentaire de Rennes

Institut National d'Etudes Démographiques (I.N.E.D)

Institut National d'Horticulture

Institut National de la jeunesse et de l'éducation populaire

Institut national des jeunes aveugles — Paris

Institut national des jeunes sourds — Bordeaux

Institut national des jeunes sourds — Chambéry

Institut national des jeunes sourds — Metz

Institut national des jeunes sourds — Paris

Institut national de physique nucléaire et de physique des particules (I.N.P.N.P.P)

Institut national de la propriété industrielle

Institut National de la Recherche Agronomique (I.N.R.A)

Institut National de la Recherche Pédagogique (I.N.R.P)

Institut National de la Santé et de la Recherche Médicale (I.N.S.E.R.M)

Institut National des Sciences de l'Univers

Institut National des Sports et de l'Education Physique

Instituts nationaux polytechniques

Instituts nationaux des sciences appliquées

Institut national de recherche en informatique et en automatique (INRIA)

Institut national de recherche sur les transports et leur sécurité (INRETS)

Institut de Recherche pour le Développement

Instituts régionaux d'administration

Institut des Sciences et des Industries du vivant et de l'environnement (Agro Paris Tech)

Institut supérieur de mécanique de Paris

Institut Universitaires de Formation des Maîtres

Musée de l'armée

Musée Gustave-Moreau

Musée national de la marine

Musée national J.-J.-Henner

Musée national de la Légion d'honneur

Musée de la Poste

Muséum National d'Histoire Naturelle

Musée Auguste-Rodin

Observatoire de Paris

Office français de protection des réfugiés et apatrides

Office National des Anciens Combattants et des Victimes de Guerre (ONAC)

Office national de la chasse et de la faune sauvage

Office National de l'eau et des milieux aquatiques

Office national d'information sur les enseignements et les professions (ONISEP)

Office universitaire et culturel français pour l'Algérie

Palais de la découverte

Parcs nationaux

Universités

3. Autre organisme public national

Union des groupements d'achats publics (UGAP)

Agence Nationale pour l'emploi (A.N.P.E)

Autorité indépendante des marchés financiers

Caisse Nationale des Allocations Familiales (CNAF)

Caisse Nationale d'Assurance Maladie des Travailleurs Salariés (CNAMS)

Caisse Nationale d'Assurance-Vieillesse des Travailleurs Salariés (CNAVTS)

4. Institutions, autorités et juridictions indépendantes:

Présidence de la République

HORVÁTORSZÁG

Hrvatski sabor (Horvátország Parlamentje)

Predsjednik Republike Hrvatske (A Horvát Köztársaság elnöke)

Ured predsjednika Republike Hrvatske (a horvát köztársasági elnök hivatala)

Ured predsjednika Republike Hrvatske po prestanku obnašanja dužnosti (a horvát köztársasági elnök hivatala a hivatali idő lejártá után)

Vlada Republike Hrvatske (a Horvát Köztársaság kormánya)

Uredi Vlade Republike Hrvatske (a Horvát Köztársaság kormányának hivatalai)

Ministarstvo gospodarstva (Gazdasági Minisztérium)

Ministarstvo regionalnoga razvoja i fondova Europske unije (Regionális Fejlesztések és Unió Támogatások Minisztériuma)

Ministarstvo financija (Pénzügyminisztérium)

Ministarstvo obrane (Honvédelmi Minisztérium)

Ministarstvo vanjskih i europskih poslova (Külügy- és Európaügyi Minisztérium)

Ministarstvo unutarnjih poslova (Belügyminisztérium)

Ministarstvo pravosuđa (Igazságügyi Minisztérium)

Ministarstvo uprave (Közigazgatási Minisztérium)

Ministarstvo poduzetništva i obrta (Vállalkozásügyi és Kézműipari Minisztérium)

Ministarstvo rada i mirovinskog sustava (Munkaügyi és a nyugdíjrendszerért felelős Minisztérium)

Ministarstvo pomorstva, prometa i infrastrukture (Tengerügyi, Közlekedési és Infrastrukturális Minisztérium)

Ministarstvo poljoprivrede (Mezőgazdasági Minisztérium)

Ministarstvo turizma (Idegenforgalmi Minisztérium)

Ministarstvo zaštite okoliša i prirode (Környezet- és Természetvédelmi Minisztérium)

Ministarstvo graditeljstva i prostornoga uređenja (Építésügyi és Területtervezési Minisztérium)

Ministarstvo branitelja (Veteránügyi Minisztérium)

Ministarstvo socijalne politike i mladih (Szociálpolitikai és Ifjúsági Minisztérium)

Ministarstvo zdravlja (Egészségügyi Minisztérium)

Ministarstvo znanosti, obrazovanja i sporta (Tudományos, Oktatási és Sportminisztérium)

Ministarstvo kulture (Kulturális Minisztérium)

Državne upravne organizacije (Államigazgatási szervezetek)

Uredi državne uprave u županijama (Megyei államigazgatási szervezetek)

Ustavni sud Republike Hrvatske (a Horvát Köztársaság Alkotmánybírósága)

Vrhovni sud Republike Hrvatske (a Horvát Köztársaság Legfelsőbb Bírósága)

sudovi (bíróságok)

Državno sudbeno vijeće (Állami Igazságügyi Tanács)

Državna odvjetništva (Államügyészi hivatalok)

Državnoodvjetničko vijeće (Államügyészi Tanács)

Pravobraniteljstva (Ombudsmani Hivatal)

Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave (A közbeszerzési eljárások felügyeletével megbízott állami bizottság)

Hrvatska narodna banka (Horvát Nemzeti Bank)

Državne agencije i uredi (Állami ügynökségek és hivatalok)

Državni ured za reviziju (Állami Számvevőszék)

OLASZORSZÁG

I. Beszerzést végző szervek:

1. Presidenza del Consiglio dei Ministri (Minisztertanács Elnöksége)
2. Ministero degli Affari Esteri (Külügyminisztérium)
3. Ministero dell'Interno (Belügyminisztérium)

4. Ministero della Giustizia e Uffici giudiziari (esclusi i giudici di pace)
(Igazságügyi Minisztérium és Bírósági Hivatalok (giudici di pace kivételével))
5. Ministero della Difesa (Honvédelmi Minisztérium)
6. Ministero dell'Economia e delle Finanze (Gazdasági és Pénzügyminisztérium)
7. Ministero dello Sviluppo Economico (Gazdasági Fejlesztési Minisztérium)
8. Ministero del Commercio internazionale (Nemzetközi Kereskedelmi Minisztérium)
9. Ministero delle Comunicazioni (Hírközlési Minisztérium)
10. Ministero delle Politiche Agricole e Forestali (Mezőgazdasági és Erdészeti Szakpolitikai Minisztérium)
11. Ministero dell'Ambiente e Tutela del Territorio e del Mare (Környezetvédelmi, Föld- és Tengerügyi Minisztérium)
12. Ministero delle Infrastrutture (Infrastrukturális Minisztérium)
13. Ministero dei Trasporti (Közlekedési Minisztérium)
14. Ministero del Lavoro e delle politiche sociali e della Previdenza sociale
(Munkaügyi, Szociálpolitikai és Társadalombiztosítási Minisztérium)

15. Ministero della Solidarietà sociale (Szociális Szolidaritási Minisztérium)
16. Ministero della Salute (Egészségügyi Minisztérium)
17. Ministero dell' Istruzione dell' università e della ricerca (Felsőoktatási és Tudományos Kutatási Minisztérium)
18. Ministero per i Beni e le Attività culturali comprensivo delle sue articolazioni periferiche (Örökségvédelmi és Kulturális Minisztérium, ideértve alárendelt szerveit)

II. Más nemzeti közjogi intézmények:

CONSIP (Concessionaria Servizi Informatici Pubblici)¹

CIPRUS

1. (a) Προεδρία και Προεδρικό Μέγαρο (Elnökség és Elnökségi Palota)
(b) Γραφείο Συντονιστή Εναρμόνισης (Jogharmonizációs Koordinációs Hivatal)
2. Υπουργικό Συμβούλιο (Miniszterek Tanácsa)
3. Βουλή των Αντιπροσώπων (Képviselőház)

¹ Az egész olasz közigazgatás központi beszerzőjeként jár el.

4. Δικαστική Υπηρεσία (Igazságügyi Szolgálat)
5. Νομική Υπηρεσία της Δημοκρατίας (Köztársaság Jogi Hivatala)
6. Ελεγκτική Υπηρεσία της Δημοκρατίας (A Köztársaság Számvevőszéke)
7. Επιτροπή Δημόσιας Υπηρεσίας (Közszolgálati Bizottság)
8. Επιτροπή Εκπαιδευτικής Υπηρεσίας (Oktatási Szolgálat Bizottsága)
9. Γραφείο Επιτρόπου Διοικήσεως (A Közigazgatási Biztos Hivatala (Ombudsman))
10. Επιτροπή Προστασίας Ανταγωνισμού (Versenyvédelmi Bizottság)
11. Υπηρεσία Εσωτερικού Ελέγχου (Belső Ellenőrzési Szolgálat)
12. Γραφείο Προγραμματισμού (Tervezési Iroda)
13. Γενικό Λογιστήριο της Δημοκρατίας (Köztársasági Kincstár)
14. Γραφείο Επιτρόπου Προστασίας Δεδομένων Προσωπικού Χαρακτήρα (Személyes jellegű adatok védelmével foglalkozó biztos hivatala)

15. Γραφείο Εφόρου Δημοσίων Ενισχύσεων (Állami Támogatások Biztosának Hivatala)
16. Αναθεωρητική Αρχή Προσφορών (Ajánlat-felülvizsgálati Testület)
17. Υπηρεσία Εποπτείας και Ανάπτυξης Συνεργατικών Εταιρειών (Szövetkezeti Felügyeleti és Fejlesztési Hatóság)
18. Αναθεωρητική Αρχή Προσφύγων (Menekültügyi Felülvizsgálati Testület)
19. Υπουργείο Άμυνας (Honvédelmi Minisztérium)
20.
 - (a) Υπουργείο Γεωργίας, Φυσικών Πόρων και Περιβάλλοντος (Mezőgazdasági, Természeti Erőforrások és Környezetvédelmi Minisztérium)
 - (b) Τμήμα Γεωργίας (Mezőgazdasági Osztály)
 - (c) Κτηνιατρικές Υπηρεσίες (Állat-egészségügyi Szolgálat)
 - (d) Τμήμα Δασών (Erdészeti Osztály)
 - (e) Τμήμα Αναπτύξεως Υδάτων (Vízfejlesztési Osztály)
 - (f) Τμήμα Γεωλογικής Επισκόπησης (Geológiai Felmérések Osztálya)

- (g) Μετεωρολογική Υπηρεσία (Meteorológiai Szolgálat)
 - (h) Τμήμα Αναδασμού (Területkonszolidációs Osztály)
 - (i) Υπηρεσία Μεταλλείων (Bányászati Szolgálat)
 - (j) Ινστιτούτο Γεωργικών Ερευνών (Mezőgazdasági Kutatóintézet)
 - (k) Τμήμα Αλιείας και Θαλάσσιων Ερευνών (Halászati és Tengerkutatási Osztály)
21. (a) Υπουργείο Δικαιοσύνης και Δημοσίας Τάξεως (Igazságügyi és Közrendészeti Minisztérium)
- (b) Αστυνομία (Rendőrség)
 - (c) Πυροσβεστική Υπηρεσία Κύπρου (Ciprusi Tűzoltóság)
 - (d) Τμήμα Φυλακών (Börtönügyi Osztály)
22. (a) Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού (Kereskedelmi, Ipari és Idegenforgalmi Minisztérium)
- (b) Τμήμα Εφόρου Εταιρειών και Επίσημου Παραλήπτη (Cégnyilvántartási és Vagyonfelügyeleti Osztály)

23. (a) Υπουργείο Εργασίας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων (Munkaügyi és Társadalombiztosítási Minisztérium)
- (b) Τμήμα Εργασίας (Munkaügyi Osztály)
- (c) Τμήμα Κοινωνικών Ασφαλίσεων (Társadalombiztosítási Osztály)
- (d) Τμήμα Υπηρεσιών Κοινωνικής Ευημερίας (Társadalmi Jóléti Szolgáltatások Osztálya)
- (e) Κέντρο Παραγωγικότητας Κύπρου (Cíprusi Termelékenységi Központ)
- (f) Ανώτερο Ξενοδοχειακό Ινστιτούτο Κύπρου (Higher Hotel Institute Cyprus)
- (g) Ανώτερο Τεχνολογικό Ινστιτούτο (Felsőfokú Műszaki Intézet)
- (h) Τμήμα Επιθεώρησης Εργασίας (Munkaügyi Ellenőrzési Osztály)
- (i) Τμήμα Εργασιακών Σχέσεων (Munkaügyi Kapcsolatok Osztálya)
24. (a) Υπουργείο Εσωτερικών (Belügyminisztérium)
- (b) Επαρχιακές Διοικήσεις (Körzeti Közigazgatás)

- (c) Τμήμα Πολεοδομίας και Οικήσεως (Várostervezés és Lakásügyek Osztálya)
 - (d) Τμήμα Αρχείου Πληθυσμού και Μεταναστεύσεως (Népességyilvántartási és Migrációs Osztály)
 - (e) Τμήμα Κτηματολογίου και Χωρομετρίας (Földmérési Osztály)
 - (f) Γραφείο Τύπου και Πληροφοριών (Sajtó- és Tájékoztatási Hivatal)
 - (g) Πολιτική Άμυνα (Polgári Védelem)
 - (h) Υπηρεσία Μέριμνας και Αποκαταστάσεων Εκτοπισθέντων (A lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyek ellátásáért és rehabilitációjáért felelős szolgálat)
 - (i) Υπηρεσία Ασύλου (Menekültügyi Szolgálat)
25. Υπουργείο Εξωτερικών (Külügyminisztérium)
26. (a) Υπουργείο Οικονομικών (Pénzügyminisztérium)
- (b) Τελωνεία (Vám és jövedéki adó)
 - (c) Τμήμα Εσωτερικών Προσόδων (Belföldi bevételek hivatala)
 - (d) Στατιστική Υπηρεσία (Statisztikai Szolgálat)

- (e) Τμήμα Κρατικών Αγορών και Προμηθειών (Kormányzati Beszerzések Osztálya)
 - (f) Τμήμα Δημόσιας Διοίκησης και Προσωπικού (Közigazgatási és Személyzeti Osztály)
 - (g) Κυβερνητικό Τυπογραφείο (Kormányzati Nyomda)
 - (h) Τμήμα Υπηρεσιών Πληροφορικής (Információtechnológiai Szolgáltatások Osztálya)
27. Υπουργείο Παιδείας και Πολιτισμού (Oktatási és Kulturális Minisztérium)
28. (a) Υπουργείο Συγκοινωνιών και Έργων (Hírközlési és Közléstechnológiákért Felelős Minisztérium)
- (b) Τμήμα Δημοσίων Έργων (Közberuházási Osztály)
 - (c) Τμήμα Αρχαιοτήτων (Régiségek Osztálya)
 - (d) Τμήμα Πολιτικής Αεροπορίας (Polgári Légi Közlekedési Osztály)
 - (e) Τμήμα Εμπορικής Ναυτιλίας (Kereskedelmi Hajózási Osztály)

- (f) Τμήμα Ταχυδρομικών Υπηρεσιών (Postai Szolgáltatások Osztály)
 - (g) Τμήμα Οδικών Μεταφορών (Közúti Szállítási Osztály)
 - (h) Τμήμα Ηλεκτρομηχανολογικών Υπηρεσιών (Elektronikai és Műszaki Rendszerek Szolgáltatási Osztálya)
 - (i) Τμήμα Ηλεκτρονικών Επικοινωνιών (Elektronikus Hírközlési Osztály)
29. (a) Υπουργείο Υγείας (Egészségügyi Minisztérium)
- (b) Φαρμακευτικές Υπηρεσίες (Gyógyszerészeti Szolgáltatások)
 - (c) Γενικό Χημείο (Általános Laboratórium)
 - (d) Ιατρικές Υπηρεσίες και Υπηρεσίες Δημόσιας Υγείας (Gyógyászati és Közegészségügyi Szolgáltatások)
 - (e) Οδοντιατρικές Υπηρεσίες (Fogászati Szolgáltatások)
 - (f) Υπηρεσίες Ψυχικής Υγείας (Mentális Egészségügyi Szolgáltatások)

LETTORSZÁG

A) Ministrijas, īpašu ministru sekretariāti un to padotībā esošās iestādes (Minisztēriumi, tārca nēlkūli ministtērek titkārsāgai ēs alārendelt szervei):

1. Aizsardzības ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Honvédelmi Minisztérium és alárendelt szervei)
2. Ārlietu ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Külügyminisztérium és alárendelt szervei)
3. Aizsardzības ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Gazdasági Minisztérium és alárendelt szervei)
4. Finanšu ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Pénzügyminisztérium és alárendelt szervei)
5. Iekšlietu ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Belügyminisztérium és alárendelt szervei)
6. Izglītības un zinātnes ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Oktatási és Tudományügyi Minisztérium és alárendelt szervei)

7. Kultūras ministrija un tas padotībā esošās iestādes (Kulturális Minisztérium és alárendelt szervei)
8. Labklājības ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Népjóléti Minisztérium és alárendelt szervei)
9. Satiksmes ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Közlekedési Minisztérium és alárendelt szervei)
10. Tieslietu ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Igazságügyi Minisztérium és alárendelt szervei)
11. Veselības ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Egészségügyi Minisztérium és alárendelt szervei)
12. Vides aizsardzības un reģionālās attīstības ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Környezetvédelmi és Regionális Fejlesztési Minisztérium és alárendelt szervei)
13. Zemkopības ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Mezőgazdasági Minisztérium és alárendelt szervei)
14. Īpašu uzdevumu ministra sekretariāti un to padotībā esošās iestādes (Tárca nélküli minisztériumok és alárendelt szerveik)

B) Citas valsts iestādes (Egyéb állami intézmények):

1. Augstākā tiesa (Legfelsőbb Bíróság)
2. Centrālā vēlēšanu komisija (Központi Választási Bizottság)
3. Finanšu un kapitāla tirgus komisija (Pénzügyi és Tőkepiaci Bizottság)
4. Latvijas Banka (Lett Nemzeti Bank)
5. Prokuratūra un tās pārraudzībā esošās iestādes (Ügyészség és a felügyelete alá tartozó intézmények)
6. Saeimas un tās padotībā esošās iestādes (Parlament és alárendelt intézményei)
7. Satversmes tiesa (Alkotmánybíróság)
8. Valsts kanceleja un tās pārraudzībā esošās iestādes (Állami Kancellária és a felügyelete alá tartozó intézmények)
9. Valsts kontrole (Állami Számvevőszék)

10. Valsts prezidenta kanceleja (Miniszterelnöki Hivatal)
11. Citas valsts iestādes, kuras nav ministriju padotībā (Minisztériumnak nem alárendelt egyéb állami intézmények):
 - Tiesībsarga birojs (Ombudsmani Hivatal)
 - Nacionālā radio un televīzijas padome (Nemzeti Rádió- és Televíziótanács)

LITVĀNIA

Prezidentūros kanceliarija (Elnöki Hivatal)

Seimo kanceliarija (A Litván Parlament (Seimas) Hivatala)

Seimui atskaitingos institucijos (A Seimasnak [Parlament] felelős intézmények)

Lietuvos mokslo taryba (Tudományos Tanács)

Seimo kontrolierių įstaiga (A Seimas Ombudsmani Hivatala)

Valstybės kontrolė (Állami Számvevőszék)

Specialiųjų tyrimų tarnyba (Különleges Nyomozószolgálat)

Valstybės saugumo departamentas (Állambiztonsági Osztály)

Konkurencijos taryba (Versenytanács)

Lietuvos gyventojų genocido ir rezistencijos tyrimo centras (Népiártási és
Rezisztenciakutatási Központ)

Vertybinių popierių komisija (Litván Értékpapír-piaci Bizottság)

Ryšų reguliavimo tarnyba (Hírközlést Szabályozó Hatóság)

Nacionalinė sveikatos taryba (Nemzeti egészségügyi ellátásért felelős bizottság)

Etninės kultūros globos taryba (Az etnikai kultúra védelmét szolgáló tanács)

Lygių galimybių kontrolieriaus tarnyba (Az Esélyegyenlőségi Ombudsman Hivatala)

Valstybinė kultūros paveldo komisija (Nemzeti Kulturális Örökség Bizottság)

Vaiko teisių apsaugos kontrolieriaus įstaiga (Gyermekjogi Ombudsman Intézmény)

Valstybinė kainų ir energetikos kontrolės komisija (Az Energiaforrások Állami
Árszabályozó Bizottsága)

Valstybinė lietuvių kalbos komisija (A Litván Nyelv Nemzeti Bizottsága)

Vyriausioji rinkimų komisija (Központi Választási Bizottság)

Vyriausioji tarnybinės etikos komisija (Hivatalos Etikai Főbizottság)

Žurnalistų etikos inspektorius tarnyba (Office of the Inspector Újságírói Etika
Vizsgálóbizottság)

Vyriausybės kanceliarija (Kormányhivatal)

Vyriausybei atskaitingos institucijos (A kormánynak felelős intézmények)

Ginklų fondas (Fegyveralap)

Informacinės visuomenės plėtros komitetas (Információs Társadalom Fejlesztési
Bizottság)

Kūno kultūros ir sporto departamentas (Testnevelési és Sportosztály)

Lietuvos archyvų departamentas (Litván Levéltári Osztály)

Mokestinių ginčų komisija (Adóügyi Jogviták Bizottsága)

Statistikos departamentas (Statisztikai Hivatal)

Tautinių mažumų ir išeivijos departamentas (A nemzeti kisebbségek és a külföldön élő litván állampolgárok osztálya)

Valstybinė tabako ir alkoholio kontrolės tarnyba (Állami Dohány- és Alkoholellenőrzési Szolgálat)

Viešųjų pirkimų tarnyba (Közbeszerzési Hivatal)

Valstybinė atominės energetikos saugos inspekcija (Állami Nukleáris Biztonsági Felügyelőség)

Valstybinė duomenų apsaugos inspekcija (Állami Adatvédelmi Felügyelőség)

Valstybinė lošimų priežiūros komisija (Állami Szerencsejáték-ellenőrzési Bizottság)

Valstybinė maisto ir veterinarijos tarnyba (Állami Élelmiszerügyi és Állategészségügyi Szolgálat)

Vyriausioji administracinių ginčų komisija (Legfőbb közigazgatási jogvitákkal foglalkozó bizottság)

Draudimo priežiūros komisija (Biztosításfelügyeleti Bizottság)

Lietuvos valstybinis mokslo ir studijų fondas (Litván Állami Tudományos és Felsőoktatási Alap)

Konstitucinis Teismas (Alkotmánybíróság)

Lietuvos bankas (Litván Nemzeti Bank)

Aplinkos ministerija (Környezetvédelmi Minisztérium)

Įstaigos prie Aplinkos ministerijos (a Környezetvédelmi Minisztérium alárendelt intézményei):

Generalinė miškų urėdija (Állami Erdészeti Főigazgatóság)

Lietuvos geologijos tarnyba (Litván Geológiai Felmérés)

Lietuvos hidrometeorologijos tarnyba (Litván Hidrometereológiai Szolgálat)

Lietuvos standartizacijos departamentas (Litván Szabványügyi Tanács)

Nacionalinis akreditacijos biuras (Litván Nemzeti Akkreditációs Iroda)

Valstybinė metrologijos tarnyba (Állami Metrológiai Szolgálat)

Valstybinė saugomų teritorijų tarnyba (Védett Területek Állami Szolgálat)

Valstybinė teritorijų planavimo ir statybos inspekcija (Állami Területrendezési és Építésügyi Felügyelőség)

Finansų ministerija (Pénzügyminisztérium)

Įstaigos prie Finansų ministerijos (A Pénzügyminisztérium alárendelt intézményei)

Muitinės departamentas (Litván Vámhivatal)

Valstybės dokumentų technologinės apsaugos tarnyba (Állami Dokumentumok Technológiai Biztonsági Szolgálat)

Valstybinė mokesčių inspekcija (Állami Adófelügyelőség)

Finansų ministerijos mokymo centras (A Pénzügyminisztérium Képzési Központja)

Krašto apsaugos ministerija (Honvédelmi Minisztérium)

Įstaigos prie Krašto apsaugos ministerijos (A Honvédelmi Minisztérium alárendelt intézményei):

Antrasis operatyvinių tarnybų departamentas (Nyomozati Felülvizsgáló Osztály)

Centralizuota finansų ir turto tarnyba (Központosított Pénzügyi és Vagyongkezelő Szolgálat)

Karo prievolės administravimo tarnyba (Sorkatonai szolgálatba való felvétel adminisztrációs szolgálata)

Krašto apsaugos archyvas (Honvédelmi Levéltári Szolgálat)

Krizių valdymo centras (Válságkezelő Központ)

Mobilizacijos departamentas (Mobilizációs Osztály)

Ryšių ir informacinių sistemų tarnyba (Kommunikációs és Információrendszereket kezelő Szolgálat)

Infrastruktūros plėtros departamentas (Infrastruktúra-fejlesztési Osztály)

Valstybinis pilietinio pasipriešinimo rengimo centras (Polgári Ellenállási Központ)

Lietuvos kariuomenė (Litván Fegyveres Erők)

Krašto apsaugos sistemos kariniai vienetai ir tarnybos (Katonai Szervek és a Honvédelmi Rendszer Szolgálatai)

Kultūros ministerija (Kulturális Minisztérium)

Istaigos prie Kultūros ministerijos (A Kulturális Minisztérium alárendelt intézményei):

Kultūros paveldo departamentas (Litván Kulturális Örökségi Osztály)

Valstybinė kalbos inspekcija (Állami Nyelvi Bizottság)

Socialinės apsaugos ir darbo ministerija (Szociális Biztonsági és Munkaügyi Minisztérium)

Istaigos prie Socialinės apsaugos ir darbo ministerijos (A Szociális Biztonsági és Munkaügyi Minisztérium alárendelt intézményei):

Garantinio fondo administracija (Garanciaalap-kezelő Hivatal)

Valstybės vaiko teisių apsaugos ir įvaikinimo tarnyba (Állami Gyermekjog-védelmi és Örökbefogadási Szolgálat)

Lietuvos darbo birža (Litván Munkaügyi Hivatal)

Lietuvos darbo rinkos mokymo tarnyba (Litván Munkaerőpiaci Képzési Hatóság)

Trišalės tarybos sekretoriatas (Háromoldalú Tanács Titkársága)

Socialinių paslaugų priežiūros departamentas (Szociális Szolgáltatások
Monitoringosztálya)

Darbo inspekcija (Munkaügyi Felügyelőség)

Valstybinio socialinio draudimo fondo valdyba (Országos Társadalombiztosítási Alap
Igazgatósága)

Neįgalumo ir darbingumo nustatymo tarnyba (A fogyatékoság és munkaképesség
megállapítását célzó szolgálat)

Ginčų komisija (Vitarendezési Bizottság)

Techninės pagalbos neįgaliesiems centras (A fogyatékosággal élő személyekkel
foglalkozó kompenzációs technikák állami központja)

Neįgalųjų reikalų departamentas (A fogyatékosággal élő személyek ügyeit kezelő
osztály)

Susisiekimo ministerija (Közlekedési és Távközlési Minisztérium)

Įstaigos prie Susisiekimo ministerijos (A Közlekedési és Távközlési Minisztérium alárendelt
intézményei):

Lietuvos automobilių kelių direkcija (Litván Közúti Igazgatóság)

Valstybinė geležinkelio inspekcija (Állami Vasútfelügyelőség)

Valstybinė kelių transporto inspekcija (Állami Közúti Közlekedésfelügyelet)

Pasienio kontrolės punktų direkcija (Határellenőrzési Pontok Igazgatósága)

Sveikatos apsaugos ministerija (Egészségügyi Minisztérium)

Įstaigos prie Sveikatos apsaugos ministerijos (Az Egészségügyi Minisztérium alárendelt intézményei):

Valstybinė akreditavimo sveikatos priežiūros veiklai tarnyba (Az egészségügyi intézmények állami akkreditációs ügynöksége)

Valstybinė ligonių kasa (Országos Betegpénztár)

Valstybinė medicininio audito inspekcija (Állami Orvosellenőrzési Felügyelőség)

Valstybinė vaistų kontrolės tarnyba (Állami Gyógyszerellenőrzési Hatóság)

Valstybinė teismo psichiatrijos ir narkologijos tarnyba (Litván Törvényszéki Pszichiátriai és Narkológiai Szolgálat)

Valstybinė visuomenės sveikatos priežiūros tarnyba (Állami Közegészségügyi Szolgáltatások)

Farmacijos departamentas (Gyógyszertári Osztály)

Sveikatos apsaugos ministerijos Ekstremalių sveikatai situacijų centras (Az Egészségügyi Minisztérium Vészhelyzeti Egészségügyi Központja)

Lietuvos bioetikos komitetas (Litván Bioetikai Bizottság)

Radiacinės saugos centras (Sugárvédelmi Központ)

Švietimo ir mokslo ministerija (Oktatási és Tudományügyi Minisztérium)

Įstaigos prie Švietimo ir mokslo ministerijos (Oktatási és Tudományos Minisztérium alárendelt intézményei):

Nacionalinis egzaminų centras (Nemzeti Vizsgaközpont)

Studijų kokybės vertinimo centras (Felsőoktatási Minőségértékelési Központ)

Teisingumo ministerija (Igazságügyi Minisztérium)

Įstaigos prie Teisingumo ministerijos (Az Igazságügyi Minisztérium alárendelt intézményei):

Kalėjimų departamentas (Büntetés-végrehajtási Intézetek Osztálya)

Nacionalinė vartotojų teisių apsaugos taryba (Nemzeti Fogyasztóvédelmi Hivatal)

Europos teisės departamentas (Európai Jogi Osztály)

Ūkio ministerija (Gazdasági Minisztérium)

Įstaigos prie Ūkio ministerijos (A Gazdasági Minisztérium alárendelt intézményei):

Įmonių bankroto valdymo departamentas (Vállalati csődeljárási ügyek igazgatási osztálya)

Valstybinė energetikos inspekcija (Állami Energiafelügyelőség)

Valstybinė ne maisto produktų inspekcija (A Nem Élelmiszer Jellegű Termékek Állami Felügyelősége)

Valstybinis turizmo departamentas (Litván Állami Idegenforgalmi Osztály)

Užsienio reikalų ministerija (Külügyminisztérium)

Diplomatinės atstovybės ir konsulinės įstaigos užsienyje bei atstovybės prie tarptautinių organizacijų (Diplomáciai Képvisletek és Konzulátusok és Nemzetközi Szervezetek Képvisletei)

Vidaus reikalų ministerija (Belügyminisztérium)

Įstaigos prie Vidaus reikalų ministerijos (A Belügyminisztérium alárendelt intézményei)

Asmens dokumentų išrašymo centras (A személyazonosító okmányok személyi adatokkal történő ellátásával foglalkozó központ)

Finansinių nusikaltimų tyrimo tarnyba (Pénzügyi bűncselekmények kivizsgálásával foglalkozó szolgálat)

Gyventojų registro tarnyba (Népesség-nyilvántartó Szolgálat)

Policijos departamentas (Rendőrség)

Priešgaisrinės apsaugos ir gelbėjimo departamentas (Tűzmegelőzési és Mentési Osztály)

Turto valdymo ir ūkio departamentas (Vagyonkezelési és Gazdasági Osztály)

Vadovybės apsaugos departamentas (VIP Védelmi Osztály)

Valstybės sienos apsaugos tarnyba (Állami Határőrizeti Hatóság)

Valstybės tarnybos departamentas (Polgári Szolgálati Osztály)

Informatikos ir ryšių departamentas (IT és Kommunikációs Osztály)

Migracijos departamentas (Migrációs Osztály)

Sveikatos priežiūros tarnyba (Egészségügyi Osztály)

Bendrasis pagalbos centras (Veszélyhelyzet-reagálási Központ)

Žemės ūkio ministerija (Mezőgazdasági Minisztérium)

Įstaigos prie Žemės ūkio ministerijos (A Mezőgazdasági Minisztérium alárendelt intézményei):

Nacionalinė mokėjimo agentūra (Nemzeti Kifizető Ügynökség)

Nacionalinė žemės tarnyba (Nemzeti Földhivatal)

Valstybinė augalų apsaugos tarnyba (Állami Növényvédelmi Szolgálat)

Valstybinė gyvulių veislininkystės priežiūros tarnyba (Állami Állattenyésztési Felügyelet)

Valstybinė sėklų ir grūdų tarnyba (Állami Vetőmagkezelő Szolgálat)

Žuvininkystės departamentas (Halászati Osztály)

Teismai (Bíróságok):

Lietuvos Aukščiausiasis Teismas (Litvánia Legfelsőbb Bírósága)

Lietuvos apeliacinis teismas (Litvánia Fellebbviteli Bírósága)

Lietuvos vyriausiasis administracinis teismas (Litvánia Legfelsőbb Közigazgatási Bírósága)

Apygardų teismai (Megyei bíróságok)

Apygardų administraciniai teismai (Megyei közigazgatási bíróságok)

Apylinkių teismai (Járásbíróságok)

Nacionalinė teismų administracija (Nemzeti bíróságok igazgatása)

Generalinė prokuratūra (Ügyészi Hivatal)

Kiti centriniai valstybinio administravimo subjektai - institucijos, įstaigos, tarnybos (Egyéb központi közigazgatási szervek - intézmények, létesítmények, ügynökségek):

Muitinės kriminalinė tarnyba (Vámügyi büncselekményekkel foglalkozó szolgálat)

Muitinės informacinių sistemų centras (Vámügyi Információs Rendszerek Központja)

Muitinės laboratorija (Vámlaboratórium)

LUXEMBURG

1. Ministère d'État
2. Ministère des Affaires Étrangères et de l'Immigration
3. Ministère des Affaires Étrangères et de l'Immigration: Direction de la Défense (Armée)
4. Ministère de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement Rural
5. Ministère de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement Rural: Administration des Services Techniques de l'Agriculture
6. Ministère des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement
7. Ministère de la Culture, de l'Enseignement Supérieur et de la Recherche
8. Ministère de l'Économie et du Commerce extérieur
9. Ministère de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
10. Ministère de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle: Lycée d'Enseignement Secondaire et d'Enseignement Secondaire Technique

11. Ministère de l'Égalité des chances
12. Ministère de l'Environnement
13. Ministère de l'Environnement: Administration de l'Environnement
14. Ministère de la Famille et de l'Intégration
15. Ministère de la Famille et de l'Intégration: Maisons de retraite
16. Ministère des Finances
17. Ministère de la Fonction publique et de la Réforme administrative
18. Ministère de la Fonction publique et de la Réforme administrative: Service Central des Imprimés et des Fournitures de l'État – Centre des Technologies de l'informatique de l'État
19. Ministère de l'Intérieur et de l'Aménagement du territoire
20. Ministère de l'Intérieur et de l'Aménagement du territoire: Police Grand-Ducale Luxembourg– Inspection générale de Police
21. Ministère de la Justice
22. Ministère de la Justice: Établissements Pénitentiaires
23. Ministère de la Santé

- 24. Ministère de la Santé: Centre hospitalier neuropsychiatrique
- 25. Ministère de la Sécurité sociale
- 26. Ministère des Transports
- 27. Ministère du Travail et de l'Emploi
- 28. Ministère des Travaux publics
- 29. Ministère des Travaux publics: Bâtiments Publics – Ponts et Chaussées.

MAGYARORSZÁG

Nemzeti Erőforrás Minisztérium

Vidékfejlesztési Minisztérium

Nemzeti Fejlesztési Minisztérium

Honvédelmi Minisztérium

Közigazgatási és Igazságügyi Minisztérium

Nemzetgazdasági Minisztérium

Külügyminisztérium

Miniszterelnöki Hivatal

Belügyminisztérium

Központi Szolgáltatási Főigazgatóság

MÁLTA

1. Uffiċċju tal-Prim Ministru (Miniszterelnöki Hivatal)
2. Ministeru għall-Familja u Solidarjeta' Soċjali (Családügyi és Szociális Szolidaritási Minisztérium)
3. Ministeru ta' l-Edukazzjoni Zghazagh u Impjieg (Oktatás-, Ifjúság- és Foglalkoztatásügyi Minisztérium)
4. Ministeru tal-Finanzi (Pénzügyminisztérium)
5. Ministeru tar-Riżorsi u l-Infrastruttura (Erőforrásokért és Infrastruktúráért felelős Minisztérium)
6. Ministeru tat-Turiżmu u Kultura (Turisztikai és Kulturális Minisztérium)
7. Ministeru tal-Ġustizzja u l-Intern (Bel- és Igazságügyi Minisztérium)

8. Ministeru għall-Affarijiet Rurali u l-Ambjent (Vidékfejlesztési és Környezetvédelmi Minisztérium)
9. Ministeru għal Ghawdex (Gozóért Felelős Minisztérium)
10. Ministeru tas-Saħħa, l-Anzjani u Kura fil-Kommunita' (Egészségügyért, Idősek Ellátásáért és Közösségi Ellátásért Felelős Minisztérium)
11. Ministeru ta' l-Affarijiet Barranin (Ministry of Foreign Affairs)
12. Ministeru għall-Investimenti, Industrija u Teknologija ta' Informazzjoni (Befektetési, Iparügyi és Információstechnológiai Minisztérium)
13. Ministeru għall-Kompetittivà u Komunikazzjoni (Versenyképességi és Hírközlési Minisztérium)
14. Ministeru għall-Iżvilupp Urban u Toroq (Városfejlesztésért és Közutakért Felelős Minisztérium)
15. Uffiċċju tal-President (Elnöki Hivatal)
16. Uffiċċju ta' l-Iskrivan tal-Kamra tad-Deputati (A Képviselőház Tisztviselőjének Hivatala)

HOLLANDIA

Ministerie van Algemene Zaken — (Általános Ügyek Minisztériuma)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Bureau van de Wetenschappelijke Raad voor het Regeringsbeleid — (Kormányzati politikai tanácsadó testület)
- Rijksvoorlichtingsdienst: — (Holland Kormányzati Információs Szolgálat)

Ministerie van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties — (Belügyekért és Királysági Kapcsolatokért Felelős Minisztérium)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Centrale Archiefselectiedienst (CAS) — (Központi Levéltári Szelekciós Szolgálat)
- Algemene Inlichtingen- en Veiligheidsdienst (AIVD) — (Központi Hírszerzői és Biztonsági Hivatal)
- Agentschap Basisadministratie Persoonsgegevens en Reisdocumenten (BPR) — (Személyesadat-nyilvántartó és Útiokmány-hivatal)
- Agentschap Korps Landelijke Politiediensten — (Országos Rendőrségi Hivatal)

Ministerie van Buitenlandse Zaken — (Külügyminisztérium)

- Directoraat-generaal Regiobeleid en Consulaire Zaken (DGRC) — (Regionális Politika és Konzuli Ügyek Főigazgatósága)
- Directoraat-generaal Politieke Zaken (DGPZ) — (Politikai Ügyek Főigazgatósága)
- Directoraat-generaal Internationale Samenwerking (DGIS) — (Nemzetközi Együttműködési Főigazgatóság)
- Directoraat-generaal Europese Samenwerking (DGES) — Európai Együttműködési Főigazgatóság)
- Centrum tot Bevordering van de Import uit Ontwikkelingslanden (CBI) — (Fejlődő országokból származó behozatalt támogató központ)
- Centrale diensten ressorterend onder S/PlvS — (a főtitkár és a főtitkárhelyettes irányítása alá tartozó támogató szolgálatok)
- Buitenlandse Posten (ieder afzonderlijk) — (különböző külképviseletek)

Ministerie van Defensie – (Védelmi Minisztérium)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)

- Commando Diensten Centra (CDC) — (Támogató Szolgálatok Bevetési Igazgatás)
- Defensie Telematica Organisatie (DTO) — (Védelmi Telematikai Szervezet)
- Centrale directie van de Defensie Vastgoed Dienst — (Védelmi Ingatlanszolgalat, Központi Igazgatóság)
- De afzonderlijke regionale directies van de Defensie Vastgoed Dienst — (Védelmi Ingatlanszolgalat, Regionális igazgatóságok)
- Defensie Telematica Organisatie (DTO) — (Védelmi célú anyagbeszerzés)
- Landelijk Bevoorradingsbedrijf van de Defensie Materieel Organisatie — (A Védelmi Anyagok Szervezetének Nemzeti Ellátóügynöksége)
- Logistiek Centrum van de Defensie Materieel Organisatie — (A Védelmi Anyagok Szervezetének Logisztikai Központja)
- Marinebedrijf van de Defensie Materieel Organisatie — (A honvédelmi anyagbeszerzési szervezet karbantartó intézménye)
- Defensie Pijpleiding Organisatie (DPO) — (Védelmi szállítóvezetékekért felelős szervezet)

Ministerie van Economische Zaken — (Gazdasági Minisztérium)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Centraal Planbureau (CPB) — (Holland Gazdaságpolitikai Elemző Hivatal)
- Bureau voor de Industriële Eigendom (BIE) — (Ipari Tulajdonjogi Hivatal)
- SenterNovem — (SenterNovem – Fenntartható Innovációs Ügynökség)
- Staatstoezicht op de Mijnen (SodM) — (Állami Bányafelügyelet)
- Nederlandse Mededingingsautoriteit (NMa) — (Holland Versenyhivatal)
- Economische Voorlichtingsdienst (EVD) — (Holland Külkereskedelmi Hivatal)
- Agentschap Telecom — (Rádiókommunikációs Ügynökség)
- Kenniscentrum Professioneel & Innovatief Aanbesteden, Netwerk voor Overheidsopdrachtgevers (PIANOO) — (Professzionális és innovatív beszerzések, az ajánlatkérő szervek hálózata)
- Regiebureau Inkoop Rijksoverheid — (Központi kormányzati beszerzések koordinációja)

- Octrooicentrum Nederland — (Holland Szabadalmi Hivatal)

Ministerie van Financiën — (Pénzügyminisztérium)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Belastingdienst Automatiseringscentrum — (Adó- és Vámhivatal Informatikai Központja)
- Belastingdienst — (Adó- és Vámhivatal)
- De afzonderlijke Directies der Rijksbelastingen — (az Adó- és Vámhivatal különböző szervezeti egységei Hollandia teljes területén)
- Fiscale Inlichtingen- en Opsporingsdienst (incl. Economische Controle dienst (ECD) — (Adófelügyelet (beleértve a Gazdasági Nyomozószolgálatot is))
- Belastingdienst Opleidingen — (Adó- és Vámügyi Képzési Központ)
- Dienst der Domeinen — (Állami Vagyongyökség)

Ministerie van Justitie — (Igazságügyi Minisztérium)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)

- Dienst Justitiële Inrichtingen — (Büntetésvégrehajtási Intézetek Hivatala)
- Raad voor de Kinderbescherming — (Gyermekek gondozási és gyermekvédelmi Hivatal)
- Centraal Justitie Incasso Bureau — (Központi Bírságbehajtó Hivatal)
- Openbaar Ministerie — (Ügyészség)
- Immigratie en Naturalisatiedienst — (Bevándorlási és Állampolgársági Hivatal)
- Nederlands Forensisch Instituut — (Holland Törvényszéki Orvostani Intézet)

Ministerie van Landbouw, Natuur en Voedselkwaliteit — (Mezőgazdasági, Tájvédelmi és Élelmészügyi Minisztérium)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Dienst Regelingen (DR) — (Rendeletek végrehajtásáért felelős nemzeti szolgálat (Ügynökség))
- Agentschap Plantenziektenkundige Dienst (PD) — (Növényvédelmi Szolgálat (Ügynökség))
- Algemene Inspectiedienst (AID) — (Általános Felügyelet)

- Dienst Landelijk Gebied (DLG) — (Fenntartható Vidékfejlesztés Kormányzati Hivatala)
- Voedsel en Waren Autoriteit (VWA) — (Élelmezésügyi és a fogyasztót védő termékbiztonsággal foglalkozó hatóság)

Ministerie van Onderwijs, Cultuur en Wetenschappen — (Oktatási, Kulturális és Tudományügyi Minisztérium)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Inspectie van het Onderwijs — (Oktatásfelügyelet)
- Erfgoedinspectie — (Kulturális Örökség Felügyelete)
- Centrale Financiën Instellingen — (Központi Intézményfinanszírozó Hivatal)
- Nationaal Archief — (Nemzeti Levéltár)
- Adviesraad voor Wetenschaps- en Technologiebeleid — (Tudomány- és Technológiapolitikai Tanácsadó Testület)
- Onderwijsraad — (Oktatási Tanács)
- Raad voor Cultuur — (Kulturális Tanács)

Ministerie van Sociale Zaken en Werkgelegenheid — (Szociális és Munkaügyi Minisztérium)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Inspectie Werk en Inkomen — (Munka- és Jövedelem-felügyelet)
- Agentschap SZW- (SZW Ügynökség)

Ministerie van Verkeer en Waterstaat — (Közlekedési és Vízügyi Minisztérium)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Directoraat-Generaal Transport en Luchtvaart — (Közlekedési és Polgári Légi Közlekedési Főigazgatóság)
- Directoraat-generaal Personenvervoer — Személyszállítási Főigazgatóság)
- Directoraat-generaal Water — (Vízügyi Főigazgatóság)
- Centrale diensten — (Központi szolgálatok)
- Shared services Organisatie Verkeer en Watersaat — (Közlekedési és Vízgazdálkodási szervezet, megosztott szolgáltatások) (új szervezet)

- Koninklijke Nederlandse Meteorologisch Instituut KNMI — (Holland Királyi Meteorológiai Intézet)
- Rijkswaterstaat, Bestuur — (Közberuházások és Vízgazdálkodás, Igazgatóság)
- De afzonderlijke regionale Diensten van Rijkswaterstaat — (A Közberuházási és Vízgazdálkodási Főigazgatóság regionális szervezeti egységei)
- De afzonderlijke specialistische diensten van Rijkswaterstaat — (A Közberuházási és Vízgazdálkodási Főigazgatóság szakszolgálatai)
- Adviesdienst Geo-Informatie en ICT — (Geo-információk és infokommunikációs technológiák tanácsadó testülete)
- Adviesdienst Verkeer en Vervoer (AVV) – (Forgalomirányítási és közlekedési tanácsadó testület)
- Bouwdienst – (Építőipari szolgálat)
- Corporate Dienst (Vállalati szolgálat)
- Data ICT Dienst (Adatok és IT szolgálat)
- Dienst Verkeer en Scheepvaart (Forgalmi és hajózási szállítási szolgálat)

- Dienst Weg- en Waterbouwkunde - DWW (Út- és Vízépítési Szolgálat)
- Rijksinstituut voor Kust en Zee (RIKZ) — (Tengerparti és Tengeri Vízgazdálkodási Nemzeti Intézet)
- Rijksinstituut voor Integraal Zoetwaterbeheer en Afvalwaterbehandeling (RIZA) — (Édesvíz-gazdálkodási és Vízelkezési Nemzeti Intézet)
- Waterdienst (Vízügyi Szolgálat)
- A kikötő szerint illetékes állam általi ellenőrzés
- Directie Toezichtontwikkeling Communicatie en Onderzoek - TCO (Kommunikációs és Kutatási Felügyelet Fejlesztési Igazgatósága)
- Toezichthouder Beheer Eenheid Lucht — („Légi” irányítási osztály)
- Toezichthouder Beheer Eenheid Water — („Vízügyi” irányítási osztály)
- Toezichthouder Beheer Eenheid Land — („Szárazföldi” irányítási osztály)

Ministerie van Volkshuisvesting, Ruimtelijke Ordening en Milieubeheer — (Lakásügyi, Területrendezési és Környezetvédelmi Minisztérium)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Directoraat-generaal Wonen, Wijken en Integratie — (Lakásügyi, Közösségi és Integrációs Főigazgatóság)
- Directoraat-generaal Ruimte — (Területrendezési Főigazgatóság)
- Directoraat-general Milieubeheer — (Környezetvédelmi Főigazgatóság)
- Rijksgebouwendienst — (Kormányzati épületekkel foglalkozó hivatal)
- VROM Inspectie — (Felügyelet)

Ministerie van Volksgezondheid, Welzijn en Sport — (Egészségügyi, Jóléti és Sportminisztérium)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Inspectie Gezondheidsbescherming, Waren en Veterinaire Zaken — (Egészségvédelmi és Állategészségügyi Felügyelet)

- Inspectie Gezondheidszorg — (Egészségügyi Intézmények Felügyelete)
- Inspectie Jeugdhulpverlening en Jeugdbescherming — (Ifjúságtámogatási és Ifjúságvédelmi Felügyelet)
- Rijksinstituut voor de Volksgezondheid en Milieu (RIVM) — (Országos Közegészségügyi és Környezetvédelmi Intézet)
- Sociaal en Cultureel Planbureau — (Szociális és Kulturális Tervhivatal)
- Agentschap t.b.v. het College ter Beoordeling van Geneesmiddelen — (Gyógyszerértékelő Tanács Ügynöksége)

Tweede Kamer der Staten-Generaal — (a Parlament második kamarája)

Eerste Kamer der Staten-Generaal — (a Parlament első kamarája)

Raad van State — (Államtanács)

Algemene Rekenkamer — (Holland Számvevőszék)

Nationale Ombudsman — (Nemzeti Ombudsman)

Kanselarij der Nederlandse Orden — (a Holland Rend Kancelláriája)

Kabinet der Koningin — (a Királynő Kabinetje)

Raad voor de Rechtspraak en de Rechtbanken — (Igazságügyi Igazgatási és Tanácsadó Testület és Bíróságok)

AUSZTRIA

A. A jelenleg a megállapodás hatálya alá tartozó intézmények

1. Bundeskanzleramt (Szövetségi kancellária)
2. Bundesministerium für europäische und internationale Angelegenheiten (Európai és Nemzetközi Ügyek Szövetségi Minisztériuma)
3. Bundesministerium für Finanzen (Szövetségi Pénzügyminisztérium)
4. Bundesministerium für Gesundheit (Szövetségi Egészségügyi Minisztérium)
5. Bundesministerium für Inneres (Szövetségi Belügyminisztérium)
6. Bundesministerium für Justiz (Szövetségi Igazságügyi Minisztérium)
7. Bundesministerium für Landesverteidigung und Sport (Szövetségi Honvédelmi és Sportügyi Minisztérium)

8. Bundesministerium für Land- und Forstwirtschaft, Umwelt und Wasserwirtschaft (Szövetségi Mezőgazdasági és Erdészeti, Környezetvédelmi és Vízgazdálkodási Minisztérium)
9. Bundesministerium für Arbeit, Soziales und Konsumentenschutz (Szövetségi Foglalkoztatási, Szociális és Fogyasztóvédelmi Minisztérium)
10. Bundesministerium für Unterricht, Kunst und Kultur (Szövetségi Oktatási, Művészeti és Kulturális Minisztérium)
11. Bundesministerium für Verkehr, Innovation und Technologie (Szövetségi Közlekedési, Innovációs és Technológiai Minisztérium)
12. Bundesministerium für Wirtschaft, Familie und Jugend (Szövetségi Gazdasági, Családügyi és Ifjúsági Minisztérium)
13. Bundesministerium für Wissenschaft und Forschung (Szövetségi Tudományügyi és Kutatási Minisztérium)
14. Bundesamt für Eich- und Vermessungswesen (Szövetségi Mérésügyi Hivatal)
15. Österreichische Forschungs- und Prüfzentrum Arsenal Gesellschaft m.b.H (Osztrák Kutatási és Vizsgálati Központ, Arsenal Kft.)

16. Bundesanstalt für Verkehr (Szövetségi Forgalomszabályozási Intézet)

17. Bundesbeschaffung G.m.b.H (Szövetségi Közbeszerzési Kft.)

18. Bundesrechenzentrum G.m.b.H (Szövetségi Adatfeldolgozó Központ Kft.)

B. Minden más központi hatóság, beleértve az ezeknek alárendelt regionális és helyi szerveket is, feltéve, hogy nem ipari vagy kereskedelmi jellegűek

LENGYELORSZÁG

1. Kancelaria Prezydenta RP (Köztársasági Elnöki Kancellária)

2. Kancelaria Sejmu RP (Szejm Kancellária)

3. Kancelaria Senatu RP (Szenátusi Kancellária)

4. Kancelaria Prezesa Rady Ministrów (Miniszterelnöki Kancellária)

5. Sąd Najwyższy (Legfelsőbb Bíróság)

6. Naczelny Sąd Administracyjny (Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság)

7. Trybunał Konstytucyjny (Alkotmánybíróság)

8. Najwyższa Izba Kontroli (Legfelsőbb Ellenőrző Kamara)
9. Biuro Rzecznika Praw Obywatelskich (Emberijog-védelmi Hivatal)
10. Biuro Rzecznika Praw Dziecka (Gyermejjogi Ombudsman Hivatala)
11. Biuro Ochrony Rządu (Kormányzati Védelmi Hivatal)
12. Centralne Biuro Antykorupcyjne (Központi Korruptióellenes Hivatal)
13. Ministerstwo Pracy i Polityki Społecznej (Munkaügyi és Szociálpolitikai Minisztérium)
14. Ministerstwo Finansów (Pénzügyminisztérium)
15. Ministerstwo Gospodarki (Gazdasági Minisztérium)
16. Ministerstwo Rozwoju Regionalnego (Regionális Fejlesztési Minisztérium)
17. Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego (Kulturális és Nemzeti Örökség Minisztériuma)
18. Ministerstwo Edukacji Narodowej (Nemzeti Oktatási Minisztérium)
19. Ministerstwo Obrony Narodowej (Nemzeti Honvédelmi Minisztérium)

20. Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi (Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Minisztérium)
21. Ministerstwo Skarbu Państwa (Államkincstári Minisztérium)
22. Ministerstwo Sprawiedliwości (Igazságügyi Minisztérium)
23. Ministerstwo Transportu, Budownictwa i Gospodarki Morskiej (Közlekedési, Építésügyi és Tengerszállóügyi Minisztérium)
24. Ministerstwo Nauki i Szkolnictwa Wyższego (Tudományügyi és Felsőoktatási Minisztérium)
25. Ministerstwo Środowiska (Környezetvédelmi Minisztérium)
26. Ministerstwo Spraw Wewnętrznych (Belügyminisztérium)
27. Ministerstwo Administracji i Cyfryzacji (Közigazgatási és Digitalizálási Minisztérium)
28. Ministerstwo Spraw Zagranicznych (Külügyminisztérium)
29. Ministerstwo Zdrowia (Egészségügyi Minisztérium)
30. Ministerstwo Sportu i Turystyki (Sportügyi és Idegenforgalmi Minisztérium)

31. Urząd Patentowy Rzeczypospolitej Polskiej (A Lengyel Köztársaság Szabadalmi Hivatala)
32. Urząd Regulacji Energetyki (Lengyelország Energetikai Szabályozási Hatósága)
33. Urząd do Spraw Kombatantów i Osób Represjonowanych (Katonai veteránokat és az erőszak áldozatait képviselő hivatal)
34. Urząd Transportu Kolejowego (Vasútközlekedési Hivatal)
35. Urząd do Spraw Cudzoziemców (Külföldi állampolgárokkal foglalkozó hivatal)
36. Urząd Zamówień Publicznych (Közbeszerzési Hivatal)
37. Urząd Ochrony Konkurencji i Konsumentów (Verseny- és Fogyasztóvédelmi Hivatal)
38. Urząd Lotnictwa Cywilnego (Polgári Repülési Hivatal)
39. Urząd Komunikacji Elektronicznej (Elektronikus Kommunikációs Hivatal)
40. Wyższy Urząd Górniczy (Állami Bányászati Hatóság)
41. Główny Urząd Miar (Mérésügyi Főhivatal)
42. Główny Urząd Geodezji i Kartografii (Geodéziai és Térképészeti Főhivatal)

43. Główny Urząd Nadzoru Budowlanego (Általános Építésügyi Ellenőrző Hivatal)
44. Główny Urząd Statystyczny (Statisztikai Főhivatal)
45. Krajowa Rada Radiofonii i Telewizji (Nemzeti Műsorsugárzó Tanács)
46. Generalny Inspektor Ochrony Danych Osobowych (Személyes adatok védelméért felelős tisztviselő)
47. Państwowa Komisja Wyborcza (Állami Választási Bizottság)
48. Państwowa Inspekcja Pracy (Nemzeti Munkaügyi Felügyelőség)
49. Rządowe Centrum Legislacji (Kormányzati Szabályozási Központ)
50. Narodowy Fundusz Zdrowia (Nemzeti Egészségügyi Alap)
51. Polska Akademia Nauk (Lengyel Tudományos Akadémia)
52. Polskie Centrum Akredytacji (Lengyel Akkreditációs Központ)
53. Polskie Centrum Badań i Certyfikacji (Lengyel Kísérleti és Minősítési Központ)
54. Polski Komitet Normalizacyjny (Lengyel Szabványosítási Bizottság)

55. Zakład Ubezpieczeń Społecznych (Társadalombiztosítási Intézet)
56. Komisja Nadzoru Finansowego (Lengyel Pénzügyi Felügyeleti Hatóság)
57. Naczelna Dyrekcja Archiwów Państwowych (Állami Levéltári Központi Iroda)
58. Kasa Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego (Mezőgazdasági Társadalombiztosítási Alap)
59. Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad (Nemzeti Közút- és Autópályakezelő Főigazgatóság)
60. Główny Inspektorat Ochrony Roślin i Nasiennictwa (Növény- és Vetőmagvédelmi Felügyelet Főfelügyelősége)
61. Komenda Główna Państwowej Straży Pożarnej (Állami Tűzoltóság Nemzeti Székhelye)
62. Komenda Główna Policji (Lengyel Nemzeti Rendőrség)
63. Komenda Główna Straży Granicznej (Határvédelmi Parancsnokság)
64. Główny Inspektorat Jakości Handlowej Artykułów Rolno-Spożywczych (Az agrár-élelmiszeripari termékek kereskedelmi minőségével foglalkozó főfelügyelőség)

65. Główny Inspektorat Ochrony Środowiska (Környezetvédelmi Főfelügyelőség)
66. Główny Inspektorat Transportu Drogowego (Közúti Szállítási Főfelügyelet)
67. Główny Inspektorat Farmaceutyczny (Gyógyszerészeti Főfelügyelet)
68. Główny Inspektorat Sanitarny (Higiéniai Főfelügyelet)
69. Główny Inspektorat Weterynarii (Állat-egészségügyi Főfelügyelet)
70. Agencja Bezpieczeństwa Wewnętrznego (Belbiztonsági Ügynökség)
71. Agencja Wywiadu (Külföldi Hírszerző Ügynökség)
72. Agencja Mienia Wojskowego (Katonai tulajdonért felelős Ügynökség)
73. Agencja Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa (A mezőgazdaság átszervezésével és modernizálásával foglalkozó ügynökség)
74. Agencja Rynku Rolnego (Mezőgazdasági Piaci Ügynökség)
75. Agencja Nieruchomości Rolnych (Mezőgazdasági tulajdonnal foglalkozó ügynökség)

76. Państwowa Agencja Atomistyki (Nemzeti Atomenergiai Ügynökség)
77. Narodowy Bank Polski (Lengyel Nemzeti Bank)
78. Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej (Környezetvédelmi és Vízgazdálkodási Nemzeti Alap)
79. Państwowy Fundusz Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych (Nemzeti rehabilitációs alap a fogyatékkal élő személyek számára)
80. Instytut Pamięci Narodowej - Komisja Ścigania Zbrodni Przeciwko Narodowi Polskiemu (A Nemzeti Emlékezés Lengyel Intézete – A lengyel nemzet ellen elkövetett bűncselekmények ügyében indított eljárások lefolytatásáért felelős bizottság)
81. Służba Celną Rzeczypospolitej Polskiej (A Lengyel Köztársaság Vámigazgatási Szerve)

PORTUGÁLIA

1. Presidência do Conselho de Ministros (A Miniszteri Tanács Elnöksége)
2. Ministério das Finanças (Pénzügyminisztérium)
3. Ministério da Defesa Nacional (Honvédelmi Minisztérium)

4. Ministério dos Negócios Estrangeiros e das Comunidades Portuguesas (Külügyek és a Portugal Közösségek Minisztériuma)
5. Ministério da Administração Interna (Belügyminisztérium)
6. Ministério da Justiça (Igazságügyi Minisztérium)
7. Ministério da Economia (Gazdasági Minisztérium)
8. Ministério da Agricultura, Desenvolvimento Rural e Pescas (Mezőgazdasági, Vidékfejlesztési és Halászati Minisztérium)
9. Ministério da Educação (Oktatási Minisztérium)
10. Ministério da Ciência e do Ensino Superior (Tudományos és Egyetemi Oktatási Minisztérium)
11. Ministério da Cultura (Kulturális Minisztérium)
12. Ministério da Saúde (Egészségügyi Minisztérium)
13. Ministério do Trabalho e da Solidariedade Social (Munkaügyi és Társadalmi Szolidaritási Minisztérium)
14. Ministério das Obras Públicas, Transportes e Habitação (Építésiberuházás-ügyi, Közlekedési és Lakásügyi Minisztérium)

15. Ministério das Cidades, Ordenamento do Território e Ambiente (Városfejlesztési, Területrendezési és Környezetvédelmi Minisztérium)
16. Ministério para a Qualificação e o Emprego (Képzési és Foglalkoztatásügyi Minisztérium)
17. Presidência da Republica (Köztársasági Elnökség)
18. Tribunal Constitucional (Alkotmánybíróság)
19. Tribunal de Contas (Számvevőszék)
20. Provedoria de Justiça (Ombudsman)

ROMÂNIA

Administrația Prezidențială (Elnöki Adminisztráció)

Senatul României (Románia Szenátusa)

Camera Deputaților (Képviselőház)

Înalta Curte de Casație și Justiție (Legfelsőbb Bíróság)

Curtea Constituțională (Alkotmánybíróság)

Consiliul Legislativ (Jogi Tanács)

Curtea de Conturi (Számvevőszék)

Consiliul Superior al Magistraturii (Magisztratúra Legfelsőbb Tanácsa)

Parchetul de pe lângă Înalta Curte de Casație și Justiție (A Legfelsőbb Bíróság Ügyészi Hivatala)

Secretariatul General al Guvernului (Kormányzati Főtitkárság)

Cancelaria primului ministru (A Miniszterelnök Kancelláriája)

Ministerul Afacerilor Externe (Külügyminisztérium)

Ministerul Economiei și Finanțelor (Gazdasági- és Pénzügyminisztérium)

Ministerul Justiției (Igazságügyi Minisztérium)

Ministerul Apărării (Honvédelmi Minisztérium)

Ministerul Internelor și Reformei Administrative (Belügy- és Közigazgatásireform-minisztérium)

Ministerul Muncii, Familiei și Egalității de Șanse (Munkaügyi és Esélyegyenlőségi Minisztérium)

Ministerul pentru Întreprinderi Mici și Mijlocii, Comerț, Turism și Profesii Liberale (Kis- és középvállalkozásokkal, kereskedelemmel, idegenforgalommal és a szabad foglalkozásúakkal foglalkozó minisztérium)

Ministerul Agriculturii și Dezvoltării Rurale (Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Minisztérium)

Ministerul Transporturilor (Közlekedési Minisztérium)

Ministerul Dezvoltării, Lucrărilor Publice și Locuinței (Fejlesztési, Közbeszerzési és Lakásügyi Minisztérium)

Ministerul Educației, Cercetării și Tineretului (Oktatási, Kutatási és Ifjúsági Minisztérium)

Ministerul Sănătății Publice (Népegészségügyi Minisztérium)

Ministerul Culturii și Cultelor (Kulturális és Vallásügyi Minisztérium)

Ministerul Comunicațiilor și Tehnologiei Informației (Informatikai és Hírközlési Minisztérium)

Ministerul Mediului și Dezvoltării Durabile (Környezetvédelmi és Fenntartható Fejlődési Minisztérium)

Serviciul Român de Informații (Román Nemzetbiztonsági Szolgálat)

Serviciul Român de Informații Externe (Román Hírszerző Szolgálat)

Serviciul de Protecție și Pază (Védelmi és Őrszolgálat)

Serviciul de Telecomunicații Speciale (Különleges Hírszerző Szolgálat)

Consiliul Național al Audiovizualului (Nemzeti Audiovizuális Tanács)

Direcția Națională Anticorupție (Nemzeti Korrupcióellenes Osztály)

Inspectoratul General de Poliție (Rendőrségi Főfelügyelőség)

Autoritatea Națională pentru Reglementarea și Monitorizarea Achizițiilor Publice (Nemzeti Közbeszerzési Szabályozási és Ellenőrzési Hatóság)

Autoritatea Națională de Reglementare pentru Serviciile Comunitare de Utilități Publice (ANRSC) (Közüzemi Közösségi Szolgáltatásokat Szabályozó Nemzeti Hatóság)

Autoritatea Națională Sanitară Veterinară și pentru Siguranța Alimentelor (Nemzeti Állategészségügyi és Élelmiszer-biztonsági Hatóság)

Autoritatea Națională pentru Protecția Consumatorilor (Nemzeti Fogyasztóvédelmi Hatóság)

Autoritatea Navală Română (Román Tengerészeti Hatóság)

Autoritatea Feroviară Română (Román Vasúti Hatóság)

Autoritatea Rutieră Română (Román Közúti Hatóság)

Autoritatea Națională pentru Protecția Drepturilor Copilului și Adopție (A gyermekjogokért és az örökbefogadásért felelős nemzeti hatóság)

Autoritatea Națională pentru Persoanele cu Handicap (A fogyatékkal élő személyekkel foglalkozó nemzeti hatóság)

Autoritatea Națională pentru Tineret (Nemzeti Ifjúságvédelmi Hatóság)

Autoritatea Națională pentru Cercetare Științifică (Nemzeti Tudományos Kutatási Hatóság)

Autoritatea Națională pentru Comunicații (Nemzeti Kommunikációs Hatóság)

Autoritatea Națională pentru Serviciile Societății Informaționale (Az információs társadalomhoz kapcsolódó szolgáltatásokkal foglalkozó nemzeti hatóság)

Autoritatea Electorală Permanentă (Állandó Választási Hatóság)

Agencia pentru Strategii Guvernamentale (Kormányzati Stratégiák Ügynöksége)

Agencia Națională a Medicamentului (Nemzeti Gyógyszerészeti Hatóság)

Agencia Națională pentru Sport (Nemzeti Sporthatóság)

Agencia Națională pentru Ocuparea Forței de Muncă (Nemzeti Foglalkoztatási Hivatal)

Agencia Națională de Reglementare în Domeniul Energiei (Nemzeti Villamosenergia-szabályozási Hatóság)

Agencia Română pentru Conservarea Energiei (Román Energiatakarékossági Ügynökség)

Agencia Națională pentru Resurse Minerale (Nemzeti Ásványkincs-hatóság)

Agencia Română pentru Investiții Străine (Külföldi Beruházások Nemzeti Hivatala)

Agencia Națională a Funcționarilor Publici (Nemzeti Köztisztviselői Ügynökség)

Agencia Națională de Administrare Fiscală (Nemzeti Adóigazgatási Hivatal)

Agencia Națională pentru Protecția Familiei (Nemzeti Családvédelmi Ügynökség)

Agencia Națională pentru Egalitatea de Șanse între Bărbați și Femei (A férfiak és nők közötti esélyegyenlőséggel foglalkozó nemzeti hatóság)

Agencia Națională pentru Protecția Mediului (Nemzeti Környezetvédelmi Ügynökség)

Agencia Națională Antidrog (Nemzeti Kábítószer-ellenes Ügynökség)

SZLOVÉNIA

1. Predsednik Republike Slovenije (a Szlovén Köztársaság elnöke)
2. Državni zbor (A Nemzetgyűlés)
3. Državni svet (Nemzeti Tanács)
4. Varuh človekovih pravic (az Ombudsman)
5. Ustavno sodišče (Alkotmánybíróság)
6. Računsko sodišče (Számvevőszék)
7. Državna revizijska komisja (Nemzeti Felülvizsgálati Bizottság)
8. Slovenska akademija znanosti in umetnosti (Szlovén Tudományos és Művészeti Akadémia)
9. Vladne službe (Kormányzati Szolgálat)
10. Ministrstvo za finance (Pénzügyminisztérium)

11. Ministrstvo za notranje zadeve (Belügyminisztérium)
12. Ministrstvo za zunanje zadeve (Külügyminisztérium)
13. Ministrstvo za obrambo (Honvédelmi Minisztérium)
14. Ministrstvo za pravosodje (Igazságügyi Minisztérium)
15. Ministrstvo za gospodarstvo (Gazdasági Minisztérium)
16. Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano (Mezőgazdasági, Erdészeti és Élelmiszerügyi Minisztérium)
17. Ministrstvo za promet (Közlekedési Minisztérium)
18. Ministrstvo za okolje, prostor in energijo (Környezetvédelmi, Területrendezési és Energiaügyi Minisztérium)
19. Ministrstvo za delo, družino in socialne zadeve (Munkaügyi, Családügyi és Szociális Minisztérium)
20. Ministrstvo za zdravje (Egészségügyi Minisztérium)
21. Ministrstvo za visoko šolstvo, znanost in tehnologijo (Felsőoktatási, Tudományügyi és Technológiai Minisztérium)

22. Ministrstvo za kulturo (Kulturális Minisztérium)
23. Ministerstvo za javno upravo (Közigazgatási Minisztérium)
24. Vrhovno sodišče Republike Slovenije (A Szlovén Köztársaság Legfelsőbb Bírósága)
25. Višja sodišča (legfelsőbb bíróságok)
26. Okrožna sodišča (kerületi bíróságok)
27. Okrajna sodišča (megyei bíróságok)
28. Vrhovno tožilstvo Republike Slovenije (A Szlovén Köztársaság Főügyésze)
29. Okrožna državna tožilstva (Kerületi államügyészek)
30. Družbeni pravobranilec Republike Slovenije (A Szlovén Köztársaság szociális főügyésze)
31. Državno pravobranilstvo Republike Slovenije (A Szlovén Köztársaság nemzeti főügyésze)
32. Upravno sodišče Republike Slovenije (A Szlovén Köztársaság Közigazgatási Bírósága)

- 33. Senat za prekrške Republike Slovenije (A Szlovén Köztársaság kisebb súlyú bűncselekményekkel foglalkozó szenátusa)
- 34. Višje delovno in socialno sodišče v Ljubljani (Legfelsőbb Munkaügyi és Szociális Bíróság)
- 35. Delovna in sodišča (munkaügyi bíróságok)
- 36. Upravne note (helyi közigazgatás egységek)

SZLOVÁKIA

A kormány és a központi kormányzati hatóságok tevékenységeinek rendszeréről szóló 575/2001 Gyűjt. törvényben hivatkozott minisztériumok és más központi kormánysszervek, a későbbi módosítások szövegében szereplő elnevezések szerint:

Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Gazdasági Minisztériuma)

Ministerstvo financií Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Pénzügyminisztériuma)

Ministerstvo dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Közlekedési, Építésügyi és Regionális Fejlesztési Minisztériuma)

Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Minisztériuma)

Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Belügyminisztériuma)

Ministerstvo obrany Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Honvédelmi Minisztériuma)

Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Igazságügyi Minisztériuma)

Ministerstvo zahraničných vecí Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Külügyminisztériuma)

Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Munkaügyi, Szociális és Családügyi Minisztériuma)

Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Környezetvédelmi Minisztériuma)

Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Oktatási, Tudományügyi, Kutatási és Sportügyi Minisztériuma)

Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Kulturális Minisztériuma)

Ministerstvo zdravotníctva Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Egészségügyi Minisztériuma)

Úrad vlády Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Kormányhivatala)

Protimonopolný úrad Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Monopóliumellenes Hivatala)

Štatistický úrad Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Statisztikai Hivatala)

Úrad geodézie, kartografie a katastra Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Föld-, Térképészeti és Mérésügyi Hivatala)

Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo Slovenskej republiky (Szlovák Szabványügyi, Mérésügyi és Tesztelési Hivatal)

Úrad pre verejné obstarávanie (Közbeszerzési Hivatal)

Úrad priemyselného vlastníctva Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Iparjogvédelmi Hivatal)

Národní bezpečnostní úřad (Nemzeti Biztonsági Hatóság)

Kancelária Prezidenta Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Elnöki Hivatala)

Národná rada Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Nemzeti Tanácsa)

Ústavný súd Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Alkotmánybírósága)

Najvyšší súd Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Legfelsőbb Bírósága)

Generálna prokuratúra Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Ügyészsége)

Najvyšší kontrolný úrad Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Legfőbb Ellenőrző Hivatala)

Telekomunikačný úrad Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Telekommunikációs Hivatala)

Poštový úrad (Postai Szabályozási Hivatal)

Úrad na ochranu osobných údajov (Személyes adatok védelmi Hivatala)

Kancelária verejného ochrancu práv (Ombudsmani Hivatal)

Úrad pre finančný trh (Pénzügyi Piaci Hivatal)

FINNORSZÁG

OIKEUSKANSLERINVIRASTO – JUSTITIEKANSLERSÄMBETET (IGAZSÁGÜGYI KANCELLÁR HIVATALA)

LIIKENNE- JA VIESTINTÄMINISTERIÖ – KOMMUNIKATIONSMINISTERIET
(KÖZLEKEDÉSI ÉS HÍRKÖZLÉSI MINISZTERIUM)

Viestintävirasto – Kommunikationsverket (Finn Kommunikációs Szabályozó Hatóság)

Ajoneuvohallintokeskus AKE – Fordonsförvaltningscentralen AKE (Finn Gépjármű-nyilvántartási Hivatal)

Ilmailuhallinto – Luftfartsförvaltningen (Finn Polgári Légi Közlekedési Hatóság)

Ilmatieteen laitos – Meteorologiska institutet (Finn Meteorológiai Intézet)

Merenkulkulaitos – Sjöfartsverket (Finn Tengerészeti Hatóságok)

Ratahallintokeskus RHK – Banförvaltningscentralen RHK (Nemzeti Vasúti Igazgatóság)

Rautatievirasto – Järnvägsverket (Finn Vasúti Ügynökség)

Tiehallinto – Vägförvaltningen (Közúti Igazgatás)

MAA- JA METSÄTALOUSHMINISTERIÖ – JORD- OCH SKOGSBRUKSMINISTERIET
(MEZŐGAZDASÁGI ÉS ERDÉSZETI MINISZTERIUM)

Elintarviketurvallisuuuuvirasto – Livsmedelssäkerhetsverket (Finn Élelmiszer-biztonsági
Hatóság)

Maanmittauslaitos – Lantmäteriverket (Finn Nemzeti Földmérésí Hívatál)

OIKEUSMINISTERIÖ – JUSTITIEMINISTERIET (IGAZSÁGÜGYI MINISZTERIUM)

Tietosuojavaltuutetun toimisto – Dataombudsmannens byrå (Adatvédelmi Ombudsman
Hívatála)

Tuomioistuimet – domstolar (Bíróságok)

Korkein oikeus – Högsta domstolen (Legfelsőbb Bíróság)

Korkein hallinto-oikeus – Högsta förvaltningsdomstolen (Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság)

Hovioikeudet – hovrätter (fellebbviteli bíróságok)

Käräjäoikeudet – tingsrätter (kerületi bíróságok)

Hallinto-oikeudet – förvaltningsdomstolar (Közigazgatási bíróságok)

Markkinaoikeus – Marknadsdomstolen (Piaci ügyekkel foglalkozó bíróság)

Työtuomioistuin – Arbetsdomstolen (Munkaügyi Bíróság)

Vakuutusoikeus – Försäkringsdomstolen (Biztosítási ügyekkel foglalkozó bíróság)

Kuluttajariitalautakunta – Konsumenttvistenämnden (Fogyasztóvédelmi Panaszbizottság)

Vankeinhoitolaitos – Fångvårdsväsendet (Börtönszolgálat)

HEUNI – Yhdistyneiden Kansakuntien yhteydessä toimiva Euroopan kriminaalipolitiikan instituutti – HEUNI – Europeiska institutet för kriminalpolitik, verksamt i anslutning till Förenta Nationerna (Bűnmegelőzési és -üldözési Európai Intézet)

Oikeushallinnon palvelukeskus – Justitieförvaltningens servicecentral (Jogi Szolgálat)

Oikeushallinnon tietotekniikkakeskus – Justitieförvaltningens datateknikcentral (Igazságügyi Kormányzati Számítástechnikai Központ)

Oikeusrekisterikeskus – Rättsregistercentralen (Jogi Ügyeket Nyilvántartó Központ)

Onnettomuustutkintakeskus – Centralen för undersökning av olyckor (Balesetek kivizsgálásával foglalkozó testület)

Rikosseuraamusvirasto – Brottspåföljdsverket (Büntetőjogi szankciókkal foglalkozó ügynökség)

Rikoksentorjuntaneuvosto – Rådet för brottsförebyggande (Nemzeti Bűnmegelőzési Tanács)

OPETUSMINISTERIÖ – UNDERVISNINGSMINISTERIET (OKTATÁSI
MINISZTERIUM)

Opetushallitus – Utbildningsstyrelsen (Nemzeti Oktatási Tanács)

Valtion elokuvatarkastamo – Statens filmgranskningsbyrå (Finn Filmminősítő Tanács)

PUOLUSTUSMINISTERIÖ – FÖRSVARSMINISTERIET (HONVÉDELMI
MINISZTERIUM)

Puolustusvoimat – Försvarsmakten (Finn Védelmi Erők)

SISÄASIAINMINISTERIÖ – INRIKESMINISTERIET (BELÜGYMINISZTERIUM)

Keskusrikospoliisi – Centralkriminalpolisen (Központi Bűnügyi Rendőrség)

Liikkuva poliisi – Rörliga polisen (Országos Közlekedésrendészet)

Rajavartiolaitos – Gränsbevakningsväsendet (Határőrség)

Valtion turvapaikanhakijoiden vastaanottokeskukset – Statliga förläggningar för asylsökande
(Menedékkérőknek létesített befogadóközpontok)

SOSIAALI- JA TERVEYSMINISTERIÖ – SOCIAL- OCH HÄLSOVÅRDSMINISTERIET
(SZOCIÁLIS ÉS EGÉSZSÉGÜGYI MINISZTERIUM)

Työttömyysturvalautakunta – Besvärsnämnden för utkomstskyddsärenden (Munkanélküliek
ellátásával foglalkozó tanács)

Sosiaaliturvan muutoksenhakulautakunta – Besvärsnämnden för socialtrygghet (Fellebbviteli
Bíróság)

Lääkelaitos – Läkemedelsverket (Nemzeti Gyógyszerügynökség)

Terveydenhuollon oikeusturvakeskus – Rättsskyddscentralen för hälsovården (Nemzeti
Törvényszéki Orvosi Hatóság)

Säteilyturvakeskus – Strålsäkerhetscentralen (Finn Sugárzási és Nukleáris Biztonsági
Központ)

TYÖ- JA ELINKEINOMINISTERIÖ – ARBETS- OCH NÄRINGSMINISTERIET
(MUNKAÜGYI ÉS GAZDASÁGI MINISZTERIUM)

Kuluttajavirasto – Konsumentverket (Finn Fogyasztóvédelmi Hivatal)

Kilpailuvirasto – Konkurrensverket (Finn Versenyhivatal)

Patentti- ja rekisterihallitus – Patent- och registerstyrelsen (Nemzeti Szabadalmi Hivatal)

Valtakunnansovittelijain toimisto – Riksförlikningsmännens byrå (Nemzeti Békéltetői Hivatal)

Työneuvosto – Arbetsrådet (Finnországi Munkaügyi Tanács)

Geologian tutkimuskeskus – Geologiska forskningscentralen (Finn Geológiai Felmérés)

Huoltovarmuuskeskus – Försörjningsberedskapscentralen (Nemzeti Vészhelyzeti Ügynökség)

Mittatekniikan keskus - MIKES – Mätteknikcentralen (Metrológiai és Akkreditációs Központ)

Turvatekniikan keskus - TUKES – Säkerhetsteknikcentralen (Biztonságtechnológiai Hatóság)

Vähemmistövaltuutetun toimisto – Minoritetsombudsmannens byrå (Kisebbségi Ombudsman Hivatala)

ULKOASIAINMINISTERIÖ – UTRIKESMINISTERIET (KÜLÜGYMINISZTERIUM)

VALTIONEUVOSTON KANSLIA – STATSRÅDETS KANSLI (MINISZTERELNÖKI HIVATAL)

VALTIOVARAINMINISTERIÖ – FINANSMINISTERIET (PÉNZÜGYMINISZTERIUM)

Valtiokonttori – Statskontoret (Államkincstár)

Verohallinto – Skatteförvaltningen (Adóhivatal)

Tullilaitos – Tullverket (Vámhivatal)

Väestörekisterikeskus – Befolkningsregistercentralen (Népességnylvántartó Központ)

Tilastokeskus – Statistikcentralen (Finn Statisztikai Hivatal)

YMPÄRISTÖMINISTERIÖ – MILJÖMINISTERIET (KÖRNYEZETVÉDELMI MINISZTERIUM)

Suomen ympäristökeskus - Finlands miljöcentral (Finn Környezetvédelmi Intézet)

VALTIONTALouden TARKASTUSVIRASTO – STATENS REVISIONSVERK (ÁLLAMI SZÁMVEVŐSZÉK)

SVÉDORSZÁG

Királyi Képzőművészeti Akadémia	Akademien för de fria konsterna
Fogyasztóvédelmi Panaszbizottság	Allmänna reklamationsnämnden
Munkaügyi bíróság	Arbetsdomstolen
Svéd Munkaügyi Hivatal	Arbetsförmedlingen
Kormányzati Munkaadók Hivatala	Arbetsgivarverk, statens
Nemzeti Munkaügyi Intézet	Arbetslivsinstitutet
Svéd Munkakörnyezet-felügyelet	Arbetsmiljöverket
Svéd Öröklési Alap Bizottság	Arvsfondsdelegationen
Építészeti Múzeum	Arkitekturmuseet
Nemzeti Hang- és Képtárház	Ljud och bildarkiv, statens
Gyermekegyezmény Ombudsman Hivatala	Barnombudsmannen
Svéd Egészségügyi Technológiaértékelő Tanács	Beredning för utvärdering av medicinsk metodik, statens
Királyi Könyvtár	Kungliga Biblioteket
Nemzeti Filmvizsgáló Tanács	Biografbyrå, statens
Svéd Életrajzi Lexikon	Biografiskt lexikon, svenskt
Svéd Könyvelési Szabályozó Tanács	Bokföringsnämnden

Svéd Vállalati Nyilvántartási Hivatal	Bolagsverket
Nemzeti Lakáshitel-garancia Tanács	Bostadskreditnämnd, statens (BKN)
Nemzeti Lakásügyi Tanács	Boverket
Nemzeti Bűnmegelőzési Tanács	Brottsförebyggande rådet
Bűncselekmények áldozataival foglalkozó hivatal	Brottsoffermyndigheten
Nemzeti Diáksegélyező Tanács	Centrala studiestödsnämnden
Adatvédelmi Hivatal	Datainspektionen
Minisztériumok (kormányhivatalok)	Departementen
Bíróságok igazgatásáért felelős szerv	Domstolsverket
Nemzeti Villamosbiztonsági Tanács	Elsäkerhetsverket
Exporthitel-garancia Tanács	Exportkreditnämnden
Pénzügyi Felügyeleti Hatóság	Finansinspektionen
Nemzeti Halászati Tanács	Fiskeriverket
Nemzeti Közegészségügyi Intézet	Folkhälsoinstitut, statens
Svéd Környezetvédelmi Kutatótanács	Forskningsrådet för miljö, areella näringar och samhällsbyggande, Formas
Katonai Ingatlanok Központi Hivatala	Fortifikationsverket
Nemzeti Mediációs Hivatal	Medlingsinstitutet
Honvédelmi Anyagbeszerzési Igazgatóság	Försvarets materielverk

Honvédelmi Rádióintézet	Försvarets radioanstalt
Svéd hadtörténeti múzeumok	Försvarshistoriska museer, statens
Nemzetvédelmi Főiskola	Försvarshögskolan
Svéd Honvédség	Försvarsmakten
Társadalombiztosítási pénztárak	Försäkringskassan
Svéd Geológiai Kutatóintézet	Geologiska undersökning, Sveriges
Geotechnikai Intézet	Geotekniska institut, statens
Nemzeti Vidékfejlesztési Ügynökség	Glesbygdsverket
Grafikai Intézet és Kommunikációs Főiskola	Grafiska institutet och institutet för högre kommunikations- och reklamutbildning
Svéd Műsorszolgáltató Bizottság	Granskningsnämnden för Radio och TV
Kereskedelmi flotta kulturális és szabadidős tanácsa	Handelsflottans kultur- och fritidsråd
Ombudsman a Fogyatékkal Élő Személyekért	Handikappombudsmannen
Állami Balesetvizsgáló Tanács	Haverikommission, statens
Fellebbviteli bíróságok (6)	Hovrätterna (6)
Regionális bérleti és haszonbérleti törvényszékek (12)	Hyres- och arrendenämnder (12)
Orvosi felelősség kérdésével foglalkozó bizottság	Hälso- och sjukvårdens ansvarsnämnd
Nemzeti Felsőoktatási Ügynökség	Högskoleverket
Légfelsőbb Bíróság	Högsta domstolen
Országos Pszichoszociális és Egészségügyi Intézet	Institut för psykosocial medicin, statens

Regionális Tanulmányok Nemzeti Intézete	Institut för tillväxtpolitiska studier
Svéd Űrfizikai Intézet	Institutet för rymdfysik
Nemzetközi Oktatási és Képzési Programiroda	Internationella programkontoret för utbildningsområdet
Migrációs Hivatal	Migrationsverket
Fogyatékossgal foglalkozó svéd szakpolitikai koordinációs ügynökség	Myndigheten för handikappolitisk samordning
Svéd Hálózati és Felsőoktatási Együttműködési Ügynökség	Myndigheten för nätverk och samarbete inom högre utbildning
Svéd Mezőgazdasági Hivatal	Jordbruksverk, statens
Igazságügyi Kancellár Hivatala	Justitiekanslern
Esélyegyenlőségi Ombudsman Hivatala	Jämställdhetsombudsmannen
Közterület- és Pénzeszközkezelő Nemzeti Igazságügyi Tanács	Kammarkollegiet
Közigazgatási fellebbviteli bíróságok (4)	Kammarrätterna (4)
Országos Vegyi anyag-felügyelet	Kemikalieinspektionen
Nemzeti Kereskedelmi Tanács	Kommerskollegium
Innovációs Rendszerek Ügynöksége	Verket för innovationssystem (VINNOVA)
Nemzeti Gazdaságkutató Intézet	Konjunkturinstitutet
Versenyhivatal	Konkurrensverket
Képzőművészeti és Iparművészeti Egyetem	Konstfack
Képzőművészeti Főiskola	Konsthögskolan

Nemzeti Képzőművészeti Múzeum	Nationalmuseum
Művészek támogatásáért felelős bizottság	Konstnärsnämnden
Nemzeti Művészeti Tanács	Konstråd, statens
Nemzeti Fogyasztóvédelem-politikai Tanács	Konsumentverket
Országos Törvényszéki Tudományos Laboratórium	Kriminaltekniska laboratorium, statens
Büntetés-végrehajtási és Pártfogó Felügyelet	Kriminalvården
Nemzeti Feltételes Szabadon Bocsátási Tanács	Kriminalvårdsnämnden
Svéd Bűnüldöző Hatóság	Kronofogdemyndigheten
Kulturális Ügyek Nemzeti Tanácsa	Kulturråd, statens
Svéd Parti Őrség	Kustbevakningen
Földmérési Hivatal	Lantmäteriverket
Királyi Fegyvertár	Livrustkammaren/Skoklosters slott/ Hallwylska museet
Országos Élelmiszerügyi Hivatal	Livsmedelsverk, statens
Nemzeti Szerencsejáték-felügyelet	Lotteriinspektionen
Gyógyászati Termékügynökség	Läkemedelsverket
Megyei közigazgatási bíróságok (24)	Länsrätterna (24)
Megyei közigazgatási hivatalok (24)	Länsstyrelserna (24)
Állami Nyugdíjhivatal	Pensionsverk, statens
Versenybíróság	Marknadsdomstolen

Svéd Meteorológiai és Hidrológiai Intézet	Meteorologiska och hydrologiska institut, Sveriges
Modern Múzeum	Moderna museet
Svéd Nemzeti Zenegyűjtemény	Musiksamlingar, statens
Természettörténeti múzeum	Naturhistoriska riksmuseet
Nemzeti Környezetvédelmi Ügynökség	Naturvårdsverket
Afrikai Tanulmányok Skandináv Intézete	Nordiska Afrikainstitutet
Észak-Európai Közegészségügyi Iskola	Nordiska högskolan för folkhälsovetenskap
Közjegyzői hivatalok	Notarienämnden
Belföldi örökbefogadási ügyekkel foglalkozó svéd nemzeti bizottság	Myndigheten för internationella adoptionsfrågor
Svéd Gazdasági és Regionális Növekedés Ügynöksége	Verket för näringslivsutveckling (NUTEK)
Etnikai megkülönböztetés elleni ombudsman hivatala	Ombudsmannen mot etnisk diskriminering
Szabadalmi Ügyek Fellebbviteli Bírósága	Patentbesvärsrätten
Szabadalmi Hivatal	Patent- och registreringsverket
Svéd Lakossági Lakcímnyilvántartó Hivatal	Personadressregisternämnd statens, SPAR-nämnden
Sarkkutatási Titkárság	Polarforskningssekretariatet
Sajtótámogatási Tanács	Presstödsnämnden
Az Európai Szociális Alap Svédországi Tanácsa	Rådet för Europeiska socialfonden i Sverige
Svéd Rádió- és Televíziós Hatóság	Radio- och TV-verket
Kormányhivatalok	Regeringskansliet

Közigazgatási legfelsőbb bíróság	Regeringsrätten
Nemzeti Kulturális Örökség Hivatala	Riksantikvarieämbetet
Nemzeti Levéltár	Riksarkivet
Svéd Nemzeti Bank	Riksbanken
Parlamenti Igazgatási Hivatal	Riksdagsförvaltningen
Parlamenti ombudsman	Riksdagens ombudsmän, JO
Parlamenti pénzügyi ellenőrök	Riksdagens revisorer
Nemzeti Adósságkezelő Hivatal	Riksgäldskontoret
Nemzeti rendőrség	Rikspolisstyrelsen
Állami Számvevőszék	Riksrevisionen
Vándorkiállítások Szolgálat	Riksutställningar, Stiftelsen
Nemzeti űrtanács	Rymdstyrelsen
Svéd Munkaügyi és Társadalomkutatási Tanács	Forskningsrådet för arbetsliv och socialvetenskap
Nemzeti Mentőszolgálati Testület	Räddningsverk, statens
Regionális Jogsegély-hatóság	Rättshjälpsmyndigheten
Törvényszéki Orvostani Hivatal	Rättsmedicinalverket
Sami (Lapp) Oktatásügyi Tanács	Sameskolstyrelsen och sameskolor
Sami (Lapp) iskolák	
Nemzeti Tengerészeti Hatóság	Sjöfartsverket

Nemzeti tengerészeti múzeumok	Maritima museer, statens
Svéd Biztonsági és Integritás-védelmi Bizottság	Säkerhets- och integritetsskyddsnämnden
Svéd Adóhivatal	Skatteverket
Erdészeti Hivatal	Skogsstyrelsen
Nemzeti Oktatási Ügynökség	Skolverk, statens
Fertőző Betegségek Országos Intézete	Smittskyddsinstitutet
Nemzeti Egészségügyi és Jóléti Hivatal	Socialstyrelsen
Robbanó- és Gyúlékony Anyagok Felügyelete	Sprängämnesinspektionen
Központi Statisztikai Hivatal	Statistiska centralbyrån
Igazgatási Fejlesztési Ügynökség	Statskontoret
Svéd Sugárzásbiztonsági Hivatal	Strålsäkerhetsmyndigheten
Svéd Nemzetközi Fejlesztési Együttműködési Hivatal	Styrelsen för internationellt utvecklings-samarbete, SIDA
Nemzeti Pszichológiai Védelmi és Megfelelőség-értékelési Tanács	Styrelsen för psykologiskt försvar
Svéd Akkreditációs Tanács	Styrelsen för ackreditering och teknisk kontroll
Svéd Intézet	Svenska Institutet, stiftelsen
Beszélő Könyvek és Braille Kiadványok Könyvtára	Talboks- och punktskriftsbiblioteket
Kerületi és városi bíróságok (97)	Tingsrätterna (97)
Bírák jelölőbizottsága	Tjänsteförslagsnämnden för domstolsväsendet

Fegyveres Erők Nyilvántartási Tanácsa	Totalförsvarets pliktverk
Svéd Nemzetvédelmi Kutatóintézet	Totalförsvarets forskningsinstitut
Svéd Vámhivatal	Tullverket
Svéd Idegenforgalmi Hivatal	Turistdelegationen
Ifjúsági Ügyek Nemzeti Hivatala	Ungdomsstyrelsen
Egyetemek és főiskolák	Universitet och högskolor
Külföldiek Jogorvoslati Hivatala	Utlänningsnämnden
Nemzeti Vetőmagvizsgáló és -minősítő Intézet	Utsädeskontroll, statens
Svéd Nemzeti Közúti Igazgatóság	Vägverket
Állami Vízellátási és Szennyvízgazdálkodási Igazgatóság	Vatten- och avloppsnämnd, statens
Nemzeti Felsőoktatási Ügynökség	Verket för högskoleservice (VHS)
Svéd Gazdasági és Regionális Fejlesztési Ügynökség	Verket för näringslivsutveckling (NUTEK)
Svéd Kutatási Tanács	Vetenskapsrådet
Nemzeti Állatorvos-tudományi Intézet	Veterinärmedicinska anstalt, statens
Svéd Nemzeti Közút- és Közlekedéskutató Intézet	Väg- och transportforskningsinstitut, statens
Növényfajtákkal foglalkozó nemzeti testület	Växsortnämnd, statens
Svéd Ügyészség	Åklagarmyndigheten
Svéd Veszélyhelyzet-kezelési Ügynökség	Krisberedskapsmyndigheten

EGYESÜLT KIRÁLYSÁG

Cabinet Office (Kabinethivatal)

Office of the Parliamentary Counsel (A Parlamenti Jogtanácsosi Testület Hivatala)

Central Office of Information (Központi Tájékoztatási Hivatal)

Charity Commission (Jótékonyági Bizottság)

Crown Estate Commissioners (Vote Expenditure Only) (Királyi vagyonügynökségi biztosok (csak a kiadások megszavazása tekintetében))

Crown Prosecution Service (Királyi Ügyészség)

Department for Business Enterprise and Regulatory Reform (Vállalkozás-, Vállalat- és Szabályozásreform-politikai Minisztérium)

Competition Commission (Versenybizottság)

Gas and Electricity Consumers' Council (Gáz- és Villamosenergia-fogyasztói Tanács)

Office of Manpower Economics (Munkaerőgazdálkodási Hivatal)

Department for Children, Schools and Families (Gyermekek-, Iskola- és Családügyi Minisztérium)

Department of Communities and Local Government (Települések és Helyi Önkormányzatok Minisztériuma)

Rent Assessment Panels (Bérleményértékelő testületek)

Department for Culture, Media and Sport (Kulturális, Média- és Sportminisztérium)

British Library (Brit Nemzeti Könyvtár)

British Museum (Brit Nemzeti Múzeum)

Commission for Architecture and the Built Environment (Építészeti és Épített Környezeti Bizottság)

The Gambling Commission (Szerencsejáték-bizottság)

Historic Buildings and Monuments Commission for England (English Heritage)
(Történelmi Épületek és Műemlékek Bizottsága (Angol Kulturális Örökség))

Imperial War Museum (Birodalmi Hadtörténeti Múzeum)

Museums, Libraries and Archives Council (Múzeumok, Könyvtárak és Levéltárak Tanácsa)

National Gallery (Nemzeti Galéria)

National Maritime Museum (Nemzeti Tengerészeti Múzeum)

National Portrait Gallery (Nemzeti Portrégaléria)

Natural History Museum (Nemzeti Történeti Múzeum)

Science Museum (Tudomány Múzeuma)

Tate Gallery (Tate Galéria)

Victoria and Albert Museum (Victoria és Albert Múzeum)

Wallace Collection (Wallace gyűjtemény)

Department for Environment, Food and Rural Affairs (Környezetvédelmi, Élelmiszer- és Vidékügyi Minisztérium)

Agricultural Dwelling House Advisory Committees (Mezőgazdasági munkavállalók lakhatásával foglalkozó tanácsadó bizottságok)

Agricultural Land Tribunals (Agrártörvényszékek)

Agricultural Wages Board and Committees (Az Agricultural Wages Board és bizottságai)

Cattle Breeding Centre (Szarvasmarhatenyésztő központ)

Countryside Agency (Vidékfejlesztési Ügynökség)

Plant Variety Rights Office (Növényfajta-oltalmi Hivatal)

Royal Botanic Gardens, Kew (Királyi Botanikuskert, Kew)

Royal Commission on Environmental Pollution (Környezetszennyezéssel Foglalkozó Királyi Bizottság)

Department of Health (Egészségügyi Minisztérium)

Dental Practice Board (Fogorvosi ellátásért felelős hivatal)

National Health Service Strategic Health Authorities (A National Health Service stratégiai egészségügyi szervei)

NHS Trusts (A National Health Services befektetési alapjai)

Prescription Pricing Authority (Egészségügyi Elszámolási Hivatal)

Department for Innovation, Universities and Skills (Innovációs és egyetemekkel és képzésekkel foglalkozó minisztérium)

Higher Education Funding Council for England (Angliai Felsőoktatás-finanszírozási Tanács)

National Weights and Measures Laboratory (Országos Metrológiai Laboratórium)

Patent Office (Szabadalmi Hivatal)

Department for International Development (Nemzetközi Fejlesztési Minisztérium)

Department of the Procurator General and Treasury Solicitor (A Fő Prokurátor és a Kincstári Ügyész Minisztériuma)

Legal Secretariat to the Law Officers (Jogi Titkárság)

Department for Transport (Közlekedési Minisztérium)

Maritime and Coastguard Agency (Tengerészet és Parti Őrség Hivatala)

Department for Work and Pensions (Munka- és Nyugdíjügyi Minisztérium)

Disability Living Allowance Advisory Board (Rokkantsági járadékokért felelős tanácsadó testület)

Independent Tribunal Service (Független Törvényszéki Szolgálat)

Medical Boards and Examining Medical Officers (War Pensions) (Orvosi testületek és tisztiorvosok (hadi járadékok)

Occupational Pensions Regulatory Authority (Munkavállalói Nyugdíjakat Szabályozó Hivatal)

Regional Medical Service (Regionális Orvosi Szolgálat)

Social Security Advisory Committee (Társadalombiztosítási Tanácsadó Bizottság)

Export Credits Guarantee Department (Exporthitel-garancia Ügynökség)

Foreign and Commonwealth Office (Külügyek és Nemzetközösségi Ügyek Minisztériuma)

Wilton Park Conference Centre (Wilton Park konferenciaközpont)

Government Actuary's Department (Kormányzati Biztosítási Matematikusi Hivatal)

Government Communications Headquarters (Kormányzati Kommunikációs Központ)

Home Office (Belügyminisztérium)

HM Inspectorate of Constabulary (Rendőrségfelügyelet)

House of Commons (a Parlament alsóháza)

Lordok Háza (a Parlament Felsőháza)

Honvédelmi Minisztérium

Defence Equipment & Support (Védelmi felszerelések és támogatás)

Meteorological Office (Meteorológiai Szolgálat)

Ministry of Justice (Igazságügyi Minisztérium)

Boundary Commission for England (Angliai Választókerület-bizottság)

Combined Tax Tribunal (Összevont adótörvényszék)

Council on Tribunals (Törvényszék-felügyeleti Tanács)

Court of Appeal - Criminal (Fellebbviteli büntetőbíróság)

Employment Appeals Tribunal (Munkaügyi Fellebbviteli Törvényszék)

Employment Tribunals (Munkaügyi törvényszékek)

HMCS Regions, Crown, County and Combined Courts (Anglia és Wales)

Immigration Appellate Authorities (Bevándorlásügyi fellebbviteli szervek)

Immigration Adjudicators (Bevándorlásügyi bírák)

Immigration Appeals Tribunal (Bevándorlásügyi Fellebbviteli Törvényszék)

Földterületekkel kapcsolatos ügyekben eljáró törvényszék (Lands Tribunal)

Law Commission (Jogi Bizottság)

Legal Aid Fund (Jogsegélyalap) (Anglia és Wales)

Office of the Social Security Commissioners (Társadalombiztosítási Biztosok Hivatala)

Parole Board and Local Review Committees (A feltételes szabadlábra helyezésről döntő testületek és helyi felülvizsgálati bizottságok)

Pensions Appeal Tribunals (Nyugdíjügyi fellebbviteli törvényszékek)

Public Trust Office (Vagyonkezelő Hivatal)

Supreme Court Group (Legfelsőbb Bírósági Csoport, Anglia és Wales)

Transport Tribunal (Közlekedési Törvényszék)

The National Archives (Nemzeti Levéltár)

National Audit Office (Nemzeti Számvevőszék)

National Savings and Investments (Nemzeti Megtakarítások és Beruházások)

National School of Government (Nemzeti Kormányzati Oktatási Intézet)

Northern Ireland Assembly Commission (Észak-írországi Nemzetgyűlés Bizottsága)

Northern Ireland Court Service (Észak-Írország igazságszolgáltatási rendszere)

Coroners Courts (Halottszemlénél közreműködő esküdtisékek)

County Courts (Megyei bíróságok)

Court of Appeal and High Court of Justice in Northern Ireland (Észak-írországi Fellebbviteli és Felső Bíróság)

Crown Court (Királyi Bíróság)

Enforcement of Judgements Office (Ítéletvégrehajtó Hivatal)

Legal Aid Fund (Jogsegélyalap)

Magistrates' Courts (Alsóbíróságok)

Pensions Appeal Tribunals (Nyugdíjügyi fellebbviteli törvényszékek)

Northern Ireland, Department for Employment and Learning (Észak-Írország, Munkaügyi és Képzési Minisztérium)

Northern Ireland, Department for Regional Development (Észak-Írország, Regionális Fejlesztési Minisztérium)

Northern Ireland, Department for Social Development (Észak-Írország, Szociális Fejlesztési Minisztérium)

Northern Ireland, Department of Agriculture and Rural Development (Észak-Írország, Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Minisztérium)

Northern Ireland, Department of Culture, Arts and Leisure (Észak-Írország, Kulturális, Művészeti és Szabadidő Minisztérium)

Northern Ireland, Department of Education (Észak-Írország, Oktatási Minisztérium)

Northern Ireland, Department of Enterprise, Trade and Investment (Észak-Írország, Vállalkozási, Kereskedelmi és Beruházási Minisztérium)

Northern Ireland, Department of the Environment (Észak-Írország, Környezetvédelmi Minisztérium)

Northern Ireland, Department of Finance and Personnel (Észak-Írország, Pénzügy- és Személyzeti Minisztérium)

Northern Ireland, Department of Health, Social Services and Public Safety (Észak-Írország, Egészségügyi, Szociális és Közbiztonsági Minisztérium)

Northern Ireland, Office of the First Minister and Deputy First Minister (Észak-Írország, az Első Miniszter és az Elsőminiszter-helyettes Hivatala)

Northern Ireland Office (Észak-írországi Ügyek Hivatala)

Crown Solicitor's Office (Királyi Ügyészség)

Department of the Director of Public Prosecutions for Northern Ireland (Észak-írországi Főügyész Hivatala)

Forensic Science Laboratory of Northern Ireland (Észak-írországi Törvényszéki Orvostani Intézet)

Office of the Chief Electoral Officer for Northern Ireland (Észak-írországi Választási Főbiztos Hivatala)

Police Service of Northern Ireland (Észak-írországi Rendőrség)

Probation Board for Northern Ireland (Észak-írországi Büntetés-végrehajtási Tanács)

State Pathologist Service (Állami Igazságügyi Orvostani Intézet)

Office of Fair Trading (Tisztességes Kereskedelem Hivatala)

Office for National Statistics (Nemzeti Statisztikai Hivatal)

National Health Service Central Register (Nemzeti Egészségügyi Központi Nyilvántartás)

Office of the Parliamentary Commissioner for Administration and Health Service Commissioners (A közigazgatás parlamenti biztosának és az egészségügyi biztosoknak a hivatala)

Paymaster General's Office (Állami Kifizetőhivatal)

Postal Business of the Post Office (A Posta postai ágazata)

Privy Council Office (a Királyi Államtanács Hivatala)

Public Record Office (Nyilvános Levéltár)

HM Revenue and Customs (Adó- és Vámhivatal)

The Revenue and Customs Prosecutions Office (Bevételekkel kapcsolatos és vámügyekben eljáró ügyészség hivatala)

Royal Hospital (Királyi Kórház), Chelsea

Royal Mint (Királyi Pénzverde)

Rural Payments Agency (Agrárkifizetések Hivatala)

Scotland, Auditor-General (Legfőbb Számvevőszék, Skócia)

Scotland, Crown Office and Procurator Fiscal Service (Koronahivatal és Államügyész Szolgálat, Skócia)

Scotland, General Register Office (Népességnylvántartó Hivatal, Skócia)

Scotland, Queen's and Lord Treasurer's Remembrancer (Kincstári Végrehajtó, Skócia)

Scotland, Registers of Scotland (Skót Ingatlannyilvántartás, Skócia)

The Scotland Office (Skócia Hivatala)

The Scottish Ministers (skót miniszterek)

Architecture and Design Scotland (Építészet és Design, Skócia)

Crofters Commission (Kisgazdák Bizottsága)

Deer Commission for Scotland (Rőtvadvédelmi Bizottság, Skócia)

Lands Tribunal for Scotland (Skót Ingatlantörvényszék)

National Galleries of Scotland (Skót nemzeti galériák)

National Library of Scotland (Skót Nemzeti Könyvtár)

National Museums of Scotland (Skóciai nemzeti múzeumok)

Royal Botanic Garden, Edinburgh (Királyi Botanikuskert, Edinburgh)

Royal Commission on the Ancient and Historical Monuments of Scotland (Skót Történelmi Műemlékek Királyi Bizottsága)

Scottish Further and Higher Education Funding Council (Skót Felsőoktatás-finanszírozó Tanács)

Scottish Law Commission (Skót Jogi Bizottság)

Community Health Partnerships (Közösségi Egészségügyi Partnerségek)

Special Health Boards (Speciális egészségügyi tanácsok)

Health Boards (Egészségügyi tanácsok)

The Office of the Accountant of Court (Bírósági Számvevőszék)

High Court of Justiciary (Legfelsőbb Büntetőbíróság)

Court of Session (Legfelsőbb Polgári Bíróság)

HM Inspectorate of Constabulary (Rendőrségfelügyelet)

Parole Board for Scotland (Skócia feltételes szabadlábra helyezésről döntő testülete)

Pensions Appeal Tribunals (Nyugdíjügyi fellebbviteli törvényszékek)

Scottish Land Court (Skót Agrár bíróság)

Sheriff Courts (Megyei rendőrfőnöki bíróságok (Elsőfokú bíróságok))

Scottish Police Services Authority (Skót Rendőri Szolgálatok Hatósága)

Office of the Social Security Commissioners (Társadalombiztosítási Biztosok Hivatala)

The Private Rented Housing Panel and Private Rented Housing Committees (A magánszemélyek által bérelt lakóingatlanokkal foglalkozó testület és bizottságok)

Keeper of the Records of Scotland (Skócia Nyilvántartási Hivatala)

The Scottish Parliamentary Body Corporate (Skót Parlament Hivatala)

HM Treasury (Őfelsége Kincstára)

Office of Government Commerce (Kormányzati Beszerzések Hivatala)

United Kingdom Debt Management Office (Az Egyesült Királyság Adósságkezelő Hivatala)

Wales Hivatala (a Wales-ért felelős államtitkár hivatala)

The Welsh Ministers (walesi miniszterek)

Higher Education Funding Council for Wales (Walesi Felsőoktatás-finanszírozási Tanács)

Local Government Boundary Commission for Wales (Walesi Helyi Önkormányzati Választókerület-bizottság)

The Royal Commission on the Ancient and Historical Monuments of Wales (Walesi Történelmi Műemlékek Királyi Bizottsága)

Valuation Tribunals (Wales) (Közteher-felülvizsgálati törvényszékek, Wales)

Welsh National Health Service Trusts and Local Health Boards (A Welsh National Health Service befektetési alapjai és helyi egészségügyi tanácsai)

Welsh Rent Assessment Panels (Walesi bérleményértékelő testületek)

Az A. szakaszhoz (Központi kormányzati szervek) tartozó megjegyzések:

1. A tagállamok felsorolt központi kormányzati szervei közé tartoznak valamelyik tagállam bármely ajánlatkérő hatóságának bármely alárendelt intézményét is, feltéve, hogy az nem rendelkezik önálló jogi személyiséggel.

2. Ami az intézmények által lefolytatott, védelmi és biztonsági célú beszerzéseket illeti, csak azok a nem érzékeny és nem hadászati célú anyagok szerezhetők be, amelyek szerepelnek a D. szakaszához (Áruk) mellékelte listán.
3. A tagállamok központi kormányzati szerveinek jegyzékét a WTO-megállapodás 4. mellékletében található, a közbeszerzésről szóló felülvizsgált megállapodásnak az Unióra vonatkozó függelék bármely frissítését követően naprakésszé kell tenni.

B. SZAKASZ

A KÖZPONTI SZINT ALATTI KORMÁNYZATI SZERVEK

E melléklet eltérő rendelkezésének hiányában a 9. fejezet (Közbeszerzés) az e szakaszban felsorolt érintett, központi szint alatti szervekre vonatkozik, amennyiben a beszerzések értéke az alábbi küszöbértékekkel azonos vagy azokat meghaladja:

A D. szakaszban (Áruk) meghatározott áruk:	SDR	200 000
Az E. szakaszban (Szolgáltatások) meghatározott szolgáltatások:	SDR	200 000
Az F. szakaszban (Építőipari szolgáltatások) meghatározott építőipari szolgáltatások:	SDR	5 000 000

Központi szint alatti kormányzati szervek

1. A megállapodás hatálya alá tartozó statisztikai célú területi egységek nómenklatúrájának (NUTS) létrehozásáról szóló, 2003. május 26-i 1059/2003/EK módosított európai parlamenti és tanácsi rendelettel (a továbbiakban: a NUTS-rendelet) létrehozott, a NUTS statisztikai célú területi egységek nómenklatúrájában (a továbbiakban: a NUTS) a NUTS 1 és NUTS 2 kategóriában felsorolt nagyvárosok és régiók, valamint azon tagállamok esetében, amelyek nem rendelkeznek ilyen nagyvárosokkal és régiókkal, azon helyi ajánlatkérő szervek, amelyek megfelelnek a rendelet NUTS 3 kategóriájában felsorolt két legfontosabb városi térségnek.

E szakasz alkalmazásában a „nagyvárosokat és régiókat” úgy kell érteni, hogy azok a NUTS-rendeletben említett NUTS 1 és NUTS 2 kategóriákba tartozó közigazgatási egységek ajánlatkérő szervei, és megegyeznek azokkal a nagyvárosokkal és nagyvárosi régiókkal, amelyek az érintett tagállam alkotmányos berendezkedése vagy bármely más vonatkozó jogszabály által megkapta a szokásos regionális ajánlatkérő szerv státuszát vagy előjogait.

E szakasz alkalmazásában a „helyi ajánlatkérő szervek” a NUTS-rendelet értelmében a NUTS 3 alá tartozó közigazgatási egységek ajánlatkérő szervei.

2. Valamennyi olyan ajánlatkérő szerv, amely a közbeszerzésről és a 2004/18/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló, 2014. február 26-i 2014/24/EU európai parlamenti és tanácsi irányelvben meghatározott közjogi intézmény és amely:

- (a) egészségügyi szolgáltatásokat nyújt;
- (b) felsőoktatási szolgáltatásokat nyújt; vagy
- (c) kutatási tevékenységet végez.

„Közjogi intézmény” minden olyan intézmény:

- (a) amely kifejezetten olyan közérdekű célra jött létre, amely nem ipari vagy kereskedelmi jellegű;
- (b) amely jogi személyiséggel rendelkezik; és
- (c) amelyet többségi részben az állam, vagy a területi vagy a települési önkormányzat vagy egyéb közjogi intézmény finanszíroz, vagy amelynek irányítása ezen intézmények felügyelete alatt áll, és tagjainak több mint felét az állami, regionális vagy helyi hatóság vagy másik közjogi intézmény jelöli ki.

3. Az alábbiakban található azon ajánlatkérő szervek indikatív jegyzéke, amelyek központi szint alatti szervek első vagy második kategóriájába tartoznak.

A. A városi régiók és helyi ajánlatkérő szervek indikatív jegyzéke:

BELGIQUE/BELGIË

Brüsszel fővárosi régió: (BE1)

BULGÁRIA

Szófia és környéke: (BG 412 és 411)

Várna és környéke: (BG 331)

CSEH KÖZTÁRSASÁG

Prága főváros: (CZ 01)

DÁNIA

Koppenhága főváros: (DK 01)

NÉMETORSZÁG

Berlin régiója: (DE3)

Bremen régiója: (DE5)

Hamburg régiója: (DE6)

ÉSZTORSZÁG

Tallin és környéke: Észak-Észtország (EE001)

Tartu és környéke: Dél-Észtország (EE008)

ÍRORSZÁG

Dublin és környéke: (IE021)

Cork és környéke: Dél-Nyugat (IE 025)

GÖRÖGORSZÁG

Athén régiója: (EL 301–304)

Theszaloníki és környéke: (EL 522)

SPANYOLORSZÁG

Madridi Közösség: (ES 3)

Valence-i Közösség: (ES 52)

FRANCIAORSZÁG

Párizs és környéke: Paris, Hauts-de-Seine, Seine-Saint-Denis and Val-de-Marne (FR101, FR 105–FR 107)

Lyon város és környéke: Rhône (FR 716)

HORVÁTORSZÁG

Zágráb és környéke: (HR 041 és 042)

Split és környéke: Split és Dalmácia tartomány (HR 035)

OLASZORSZÁG

Róma és környéke: (ITI43)

Milánó és környéke: (ITC4C)

CIPRUS

Nicosia és környéke: (CY000)

LETTORSZÁG

Riga és környéke: (LV006)

Daugavpils és környéke: Latgale (LV005)

LITVÁNIA

Vilnius és környéke: (LT00A)

Kaunas és környéke: Kaunas régiója (LT002)

LUXEMBOURG

Luxembourg város és környéke: (LU000)

MAGYARORSZÁG

Budapest: (HU 01)

MÁLTA

Valletta és környéke: Málta fő szigete (MT001)

HOLLANDIA

Amszterdam régiója: (NL326)

Rotterdam és környéke: Dél-Hollandia – Dél-Nyugat (NL33A)

AUSZTRIA

Bécs: (AT 13)

Salzburg: (AT 32)

LENGYELORSZÁG

Varsó és környéke: (PL 127)

Krakkó és környéke: (PL 213)

PORTUGÁLIA

Lisszabon fővárosi agglomerációja: (PT 17)

ROMÁNIA

Bukarest és környéke: (RO 321)

SZLOVÉNIA

Ljubljana és környéke: Közép-Szlovénia (SI 041)

Maribor és környéke: Podravska (SI 032)

SZLOVÁKIA

Pozsony: (SK 01)

FINNORSZÁG

Helsinki-Uusimaa: (FI 1B)

SVÉDORSZÁG

Stockholm: (SE11)

EGYESÜLT KIRÁLYSÁG

London: (UKI)

B. A közjog által szabályozott intézmények indikatív jegyzéke

Belgium

Intézmények

C

- Centre hospitalier de Mons
- Centre hospitalier de Tournai
- Centre hospitalier universitaire de Liège

F

- Fonds de Construction d'Institutions hospitalières et médico-sociales de la Communauté française

H

- Het Gemeenschapsonderwijs

I

- Institutions universitaires de droit public relevant de la Communauté flamande –
Universitaire instellingen van publiek recht afhangende van de Vlaamse Gemeenschap
- Institutions universitaires de droit public relevant de la Communauté française –
Universitaire instellingen van publiek recht afhangende van de Franse Gemeenschap
- Institut national de Recherche sur les Conditions de Travail – Nationaal
Onderzoeksinstituut voor Arbeidsomstandigheden
- Institut national des Radioéléments – Nationaal Instituut voor Radio-Elementen
- Institut national pour la Criminalistique et la Criminologie – Nationaal Instituut voor
Criminalistiek en Criminologie
- Institut pour l'Amélioration des Conditions de Travail – Instituut voor Verbetering van
de Arbeidsvoorwaarden
- Institut royal belge des Sciences naturelles – Koninklijk Belgisch Instituut voor
Natuurwetenschappen
- Institut royal du Patrimoine culturel – Koninklijk Instituut voor het Kunstpatrimonium
- Institut royal météorologique de Belgique – Koninklijk meteorologisch Instituut van
België
- Institut scientifique de Service public en Région wallonne

- Institut scientifique de la Santé publique – Louis Pasteur – Wetenschappelijk Instituut Volksgezondheid - Louis Pasteur
- Instituut voor de Aanmoediging van Innovatie door Wetenschap en Technologie in Vlaanderen
- Instituut voor Bosbouw en Wildbeheer
- Instituut voor het archeologisch Patrimonium
- Jardin botanique national de Belgique – Nationale Plantentuin van België

O

- Observatoire royal de Belgique – Koninklijke Sterrenwacht van België
- Office régional de Promotion de l'Agriculture et de l'Horticulture
- Openbaar psychiatrisch Ziekenhuis-Geel
- Openbaar psychiatrisch Ziekenhuis-Rekem
- Organisme national des Déchets radioactifs et des Matières fissiles – Nationale Instelling voor radioactief Afval en Splijtstoffen

U

- Universitair Ziekenhuis Gent

V

- Vlaamse Hogescholenraad

- Vlaamse Instelling voor technologisch Onderzoek
- Vlaamse interuniversitaire Raad
- Vlaamse Milieumaatschappij
- Vlaamse Onderwijsraad
- Vlaamse Stichting voor Verkeerskunde
- Vlaams Instituut voor de Bevordering van het wetenschappelijk- en technologisch Onderzoek in de Industrie
- Vlaams Instituut voor Gezondheidspromotie

BULGÁRIA

Intézmények

- Български червен кръст (Bolgár Vöröskereszt)
- Българска академия на науките (Bolgár Tudományos Akadémia)
- Национален център за аграрни науки (Agrártudományok Nemzeti Központja)

Kategóriák

A „Закона за висшето образование (обн., ДВ, бр.112/ 27.12.1995)” 13. cikke szerint létrehozott állami egyetemek:

- Аграрен университет – Пловдив (Agrártudományi Egyetem – Plovdiv)
- Академия за музикално, танцово и изобразително изкуство – Пловдив (Zeneművészeti, Táncművészeti és Képzőművészeti Egyetem – Plovdiv)
- Академия на Министерството на вътрешните работи
- Великотърновски университет “Св. св. Кирил и Методий” (Szent Ciril és Szent Metód Egyetem, Veliko Tarnovo)
- Висше военноморско училище “Н. Й. Вапцаров” – Варна (N. Y. Vaptsarov Tengerészeti Akadémia – Várna)
- Висше строително училище „Любен Каравелов” – София („Lyuben Karavelov” Építőmérnöki Főiskola– Szófia)
- Висше транспортно училище „Тодор Каблешков” – София („Todor Kableshkov” Közlekedési Főiskola – Szófia)
- Военна академия „Г. С. Раковски” – София („G. S. Rakovski” Katonai Akadémia – Szófia)

- Национална музикална академия „Проф. Панчо Владигеров” – София („Prof. Pancho Vladigerov” Állami Zeneakadémia – Szófia)
- Икономически университет – Варна (Közgazdasági Egyetem – Várna)
- Колеж по телекомуникации и пощи – София (Telekommunikációs és Postaügyi Főiskola – Szófia)
- Лесотехнически университет – София (Erdészeti Egyetem – Sofia)
- Медицински университет „Проф. д-р Параскев Иванов Стоянов” – Варна („Prof. D-r Paraskev Stoyanov” Orvosi Egyetem – Várna)
- Медицински университет – Плевен (Orvosi Egyetem – Pleven)
- Медицински университет – Пловдив (Orvosi Egyetem – Plovdiv)
- Медицински университет – София (Orvosi Egyetem – Szófia)
- Минно-геоложки университет „Св. Иван Рилски” – София („St. Ivan Rilski” Bányászati és Geológiai Egyetem – Szófia)
- Национален военен университет „Васил Левски” – Велико Търново („Vasil Levski” Nemzeti Katonai Egyetem – Veliko Tarnovo)

- Национална академия за театрално и филмово изкуство „Кръстьо Сарафов” – София („Krasyo Sarafov” Nemzeti Színház- és Filmművészeti Akadémia – Szófia)
- Национална спортна академия „Васил Левски” – София („Vasil Levski” Nemzeti Sportakadémia – Szófia)
- Национална художествена академия – София (Nemzeti Művészeti Adémia – Szófia)
- Пловдивски университет „Паисий Хилендарски» („Paisiy Hilendarski” Egyetem)
- Русенски университет „Ангел Кънчев” („Angel Kanchev” Egyetem, Rusze)
- Софийски университет „Св. Климент Охридски” („St. Kliment Ohridski” Egyetem, Szófia)
- Специализирано висше училище по библиотекознание и информационни технологии – София (Könyvtártudományi és Információtechnológiai Szakfőiskola – Szófia)
- Стопанска академия „Д. А. Ценов” – Свищов („D. A. Tsenov” Közgazdasági Akadémia – Svishtov)
- Технически университет – Варна (Műszaki Egyetem – Várna)

- Технически университет – Габрово (Műszaki Egyetem – Gabrovo)
- Технически университет – София (Műszaki Egyetem – Szófia)
- Тракийски университет – Стара Загора (Trakia Egyetem – Stara Zagora)
- Университет „Проф. д-р Асен Златаров” – Бургас („Prof. Dr. Asen Zlatarov” Egyetem – Burgas)
- Университет за национално и световно стопанство – София (Nemzeti és Világgazdasági Egyetem – Szófia)
- Университет по архитектура, строителство и геодезия – София (Építészmérnöki, Építőmérnöki és Geodéziai Egyetem – Szófia)
- Университет по хранителни технологии – Пловдив (Élelmiszertechnológiai Egyetem – Plovdiv)
- Химико-технологичен и металургичен университет – София (Vegytechnológiai és Fémipari Egyetem – Szófia)
- Шуменски университет „Епископ Константин Преславски” („Konstantin Preslavski” Egyetem, Sumen)
- Югозападен университет „Неофит Рилски” – Благоевград („Neofit Rilski” Délnyugati Egyetem – Blagoevgrad)

A „Закона за народната просвета (обн., ДВ, бр. 86/18.10.1991)” értelmében vett állami és önkormányzati iskolák

A „Закона за закрила и развитие на културата (обн., ДВ, бр.50/ 1.6.1999)” értelmében vett kulturális intézmények:

- Училища по изкуствата и културата (művészeti és kulturális iskolák)
- Български културни институти в чужбина (külföldön működő bolgár kulturális intézmények)

A „Закона за лечебните заведения (обн., ДВ, бр.62/ 9.7.1999)” 3. cikkének (1) bekezdése szerinti állami és/vagy önkormányzati gyógyintézmények

A „Закона за лечебните заведения (обн., ДВ, бр.62/ 9.7.1999)” 5. cikke (1) bekezdése szerinti gyógyintézmények:

- Домове за медико-социални грижи за деца (Egészségügyi és szociális ellátóintézmények gyermekek részére)
- Лечебни заведения за стационарна психиатрична помощ (Pszichiátriai fekvőbeteg-ellátó intézmények)
- Центрове за спешна медицинска помощ (Sürgősségi egészségügyi ellátó központok)
- Центрове за трансфузионна хематология (Transzfúziológiai központok)

- Болница „Лозенец” („Lozenets” Kórház)
- Военномедицинска академия (Katonai Orvosi Akadémia)
- Медицински институт на Министерство на вътрешните работи (A Belügyminisztérium Egészségügyi Intézete)
- Лечебни заведения към Министерството на правосъдието (Az Igazságügyi Minisztérium egészségügyi intézetei)
- Лечебни заведения към Министерството на правосъдието (A Közlekedésügyi Minisztérium egészségügyi intézetei)

A „Закона за юридическите лица с нестопанска цел (обн., ДВ, бр.81/ 6.10.2000)” alapján közérdekből létrehozott, а „Закона за обществените поръчки (обн., ДВ, бр. 28/ 6.4.2004)” 1. cikkének 21. pontjában meghatározott feltételeket teljesítő, egészségügyi szolgáltatásokat nyújtó, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtó vagy kutatási tevékenységet végző, nem kereskedelmi jellegű jogi személyek

CSEH KÖZTÁRSASÁG

– Egyetemek

és olyan egyéb jogi személyek, amelyek az őket létrehozó külön jogszabály értelmében működésük körében a költségvetési rendelkezésekkel összhangban állami költségvetésből, állami alapokból, nemzetközi szervezetek hozzájárulásaiból, területi önkormányzati költségvetésből vagy helyhatósági költségvetésből származó forrásokkal gazdálkodnak, és egészségügyi szolgáltatásokat nyújtanak, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtanak vagy kutatási tevékenységet végeznek

DÁNIA

Kategóriák

- Andre forvaltningssubjekter (egyéb közigazgatási szervek) amelyek egészségügyi szolgáltatásokat nyújtanak, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtanak vagy kutatási tevékenységet végeznek.
- Universiteterne, jf. lovbekendtgørelse nr. 1368 af 7. december 2007 af lov om universiteter (egyetemek, l. az egyetemekről szóló törvényt egységes szerkezetbe foglaló 2007. december 7-i 1368. sz. törvényt)

NÉMETORSZÁG

Kategóriák

A közjogi jogi személyek, akik egészségügyi szolgáltatásokat nyújtanak, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtanak vagy kutatási tevékenységet végeznek

A közjog által szabályozott, szövetségi, tartományi vagy helyi hatóságok által létrehozott hatóságok, létesítmények és alapítványok, amelyek egészségügyi szolgáltatásokat nyújtanak, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtanak vagy kutatási tevékenységet végeznek:

(1) Testületek

- Wissenschaftliche Hochschulen – (egyetemek)
- kassenärztliche Vereinigungen — (nem magánpraxist folytató orvosok szövetségei)

(2) Intézmények és alapítványok

Állami irányítás alatt álló, nem ipari és nem kereskedelmi létesítmények, amelyek egészségügyi szolgáltatásokat nyújtanak, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtanak vagy kutatási tevékenységet végeznek:

- Rechtsfähige Bundesanstalten — (jogképességgel rendelkező szövetségi intézmények)
- Wohlfahrtsstiftungen – (jóléti alapítványok)

Magánjogi jogi személyek

Állami irányítás alatt álló, nem ipari és nem kereskedelmi létesítmények, amelyek egészségügyi szolgáltatásokat nyújtanak, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtanak vagy kutatási tevékenységet végeznek, köztük a „kommunale Versorgungsunternehmen” (önkormányzati közműszolgáltatók):

- Gesundheitswesen (Krankenhäuser, Kurmittelbetriebe, medizinische Forschungseinrichtungen,) – [egészségügy: kórházak, gyógyüdülő-létesítmények, orvosi kutatóintézetek]
- Bildung (Umschulungs-, Aus-, Fort- und Weiterbildungseinrichtungen, Volksschulen) – [oktatás: átképzési, szakképzési, tovább- és felnőttképzési intézmények, esti felnőttoktatás]
- Wissenschaft, Forschung und Entwicklung (Großforschungseinrichtungen, wissenschaftliche Gesellschaften und Vereine, Wissenschaftsförderung) – [tudomány, kutatás, fejlesztés: nagy kutatóintézetek, tudományos társaságok és egyesületek, a tudományt pártoló szervezetek]

ÉSZTORSZÁG

- Eesti Kunstiakadeemia
- Eesti Muusika- ja Teatriakadeemia

- Eesti Maaülikool
- Eesti Teaduste Akadeemia
- Keemilise ja Bioloogilise Füüsika Instituut
- Tallinna Ülikool
- Tallinna Tehnikaülikool
- Tartu Ülikool

Kategóriák

A közbeszerzésről szóló törvény (RT I 21.7.2007, 15, 76) 10. cikkének (2) bekezdése értelmében a közjogi jogi személyek és a magánjog hatálya alá tartozó jogi személyek, és amelyek egészségügyi szolgáltatásokat nyújtanak, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtanak vagy kutatási tevékenységet végeznek

ÍRORSZÁG

Intézmények

- Forrás (vállalkozás-, kereskedelem-, tudomány-, technológia- és innovációs politika és az ezzel összefüggő tanácsadás)

- FÁS (ipari szakképzés, munkaerőképzés)
- Health and Safety Authority (Egészségügyi és Biztonsági Hatóság)
- CERT (szállodaipari, vendéglátási és idegenforgalmi képzés)
- Teagasc (mezőgazdasági kutatás, képzés és fejlesztés)
- Marine Institute (Tengeri Intézet)

Kategóriák

- Health Service Executive (Egészségügyi Igazgatóság)
- Közkórházak és hasonló közintézmény jellegű intézmények
- Állami főiskolák és oktatási intézmények.
- Állami főiskolák és oktatási intézmények
- Egészségügyi szolgáltatások vagy felsőoktatások szolgáltatások nyújtására, illetve kutatási tevékenység végzésére létrehozott szervek, pl. a Közigazgatási Intézet, Gazdaság- és társadalomkutatási Intézet

- A közjogi intézmény fogalommeghatározása alá tartozó egyéb, egészségügyi szolgáltatásokat nyújtó, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtó vagy kutatási tevékenységet végző közjogi szervek

GÖRÖGORSZÁG

Kategóriák

- (a) Egészségügyi szolgáltatásokat nyújtó, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtó vagy kutatási tevékenységet végző közintézmények
- (b) Olyan egészségügyi szolgáltatásokat nyújtó, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtó vagy kutatási tevékenységet végző magánjogi jogi személyek, amelyek vagy állami tulajdonban vannak, vagy éves költségvetésük legalább 50 %-át rendszeresen – a vonatkozó szabályoknak megfelelően – állami támogatás formájában kapják, vagy amelyek jegyzett tőkéjében az állam legalább 51 %-os részesedéssel rendelkezik.
- (c) Olyan magánjog alapján működő jogi személyek, amelyek tulajdonosa vagy közjog alapján működő jogi személy, vagy bármilyen szintű helyi önkormányzat, vagy helyi önkormányzatok társulása (helyi közigazgatási terület), vagy állami vállalkozás vagy közjogi intézmény, vagy a b) pont szerinti jogi személy, vagy olyan jogi személyek, amelyek éves költségvetésük legalább 50 %-át rendszeresen – a vonatkozó szabályoknak vagy saját létesítő okiratuknak megfelelően – támogatás formájában ilyen jogi személyektől kapják, valamint a fentiek szerinti olyan jogi személyek, amelyek ilyen közjog alapján működő jogi személyek jegyzett tőkéjében legalább 51 %-os részesedéssel rendelkeznek, és egészségügyi szolgáltatásokat nyújtanak, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtanak vagy kutatási tevékenységet végeznek

SPANYOLORSZÁG

Kategóriák

- A „Ley 30/2007, de 30 de octubre, de Contratos del Sector Público” [a spanyol közbeszerzési törvény] hatálya alá tartozó mindazon közjogi intézmények és szervek – az említett törvény 3. cikkével összhangban –, amelyek nem az „Administración General del Estado” (általános államigazgatás), az „Administración de las Comunidades Autónomas” (az autonóm körzetek közigazgatása) vagy a „Corporaciones Locales” (az alsóbb szintű közigazgatási egységek közigazgatása) részeként működnek, és egészségügyi szolgáltatásokat nyújtanak, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtanak vagy kutatási tevékenységet végeznek
- Entidades Gestoras y los Servicios Comunes de la Seguridad Social (a társadalombiztosítás körében működő igazgatási szervezetek és közszolgáltatók)

FRANCIAORSZÁG

Kategóriák

- (1) Nemzeti közjogi intézmények
 - Académie des Beaux-arts
 - Académie française

- Académie des inscriptions et belles-lettres
- Académie des sciences
- Académie des sciences morales et politiques
- Centre de coopération internationale en recherche agronomique pour le développement
- Ecoles d'architecture
- Institut national de la consommation
- Groupements d'intérêt public, ilyenek:
 - Agence EduFrance;
 - ODIT France (observation, développement et ingénierie touristique)
 - Agence nationale de lutte contre l'illettrisme

(2) Állami közigazgatási intézmények, regionális, megyei és helyi szinten:

- Etablissements publics hospitaliers (például: l'Hôpital Départemental Dufresne-Sommeiller)

HORVÁTORSZÁG

- Alan d.o.o. ügynökség
- CARnet (Horvát tudományos és kutatási hálózat)
- segítségnyújtó és gondozó központok
- egészségügyi központok
- állami levéltárak
- Állami környezetvédelmi intézet;
- Környezetvédelmi és energiahatékonysági alap
- Horvát tudományos és művészeti akadémia
- Horvát szövetség a műszaki kultúráért
- Horvát lótenyésztési központ – dakovói és lipiki állami ménes;
- Horvát mezőgazdasági, élelmezési és vidékügyi központ
- A horvátországi háború emlék- és dokumentációs központja

- Horvát műemlékvédelmi intézet
- Horvát traumatológiai intézet
- Horvát országos közegészségügyi intézet
- Horvát mentális egészségügyi intézet
- Horvát telemedicina-intézet
- Horvát toxikológiai és doppingellenes intézet
- Horvát transfuziológiai intézet
- Horvát országos munkahelyi biztonsági és egészségvédelmi intézet
- Felsőoktatási közintézmények
- állami tudományos intézetek
- Klinikák
- Klinikai központok
- Szakrendelők

- „Miroslav Krleža” lexikográfiai intézet
- szanatóriumok
- területi önkormányzatok által alapított gyógyszertárak
- A víz alatti régészet nemzetközi központja
- Nemzeti és egyetemi könyvtár
- A Horvát Köztársaság tudományos, felsőoktatási és technológiai fejlesztési nemzeti alapja
- Az oktatás külső értékelésével foglalkozó nemzeti központ
- Nemzeti felsőoktatási tanács
- Nemzeti tudományos tanács
- nevelő-/javítóintézetek
- a Horvát Köztársaság vagy területi, illetve települési önkormányzatok által alapított oktatási intézmények

- Általános kórházak
- Poliklinikák
- Szakkórházak
- Egyetemi számítástechnikai központ
- Sürgősségi egészségügyi ellátó intézmények
- Palliatív ellátást nyújtó intézmények
- Egészségügyi intézmények
- Közegészségügyi intézetek

OLASZORSZÁG

Kategóriák

- Università statali, gli istituti universitari statali, i consorzi per i lavori interessanti le università (állami egyetemek, állami egyetemi intézetek, egyetemfejlesztési konzorciumok)
- Istituzioni pubbliche di assistenza e di beneficenza (jóléti és jótékonyági közintézmények)

- Istituti superiori scientifici e culturali, osservatori astronomici, astrofisici, geofisici o vulcanologici (magas szintű tudományos és kulturális intézetek, csillagászati, asztrofizikai, geofizikai és vulkanológiai obszervatóriumok)
- Enti di ricerca e sperimentazione (kutatóintézetek és kísérleti laboratóriumok)
- Enti preposti a servizi di pubblico interesse (közérdekű egészségügyi szolgáltatásokat nyújtó, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtó vagy kutatási tevékenységet végző szervezetek)

CIPRUS

- Ανοικτό Πανεπιστήμιο Κύπρου
- Πανεπιστήμιο Κύπρου
- Τεχνολογικό Πανεπιστήμιο Κύπρου
- Ογκολογικό Κέντρο της Τράπεζας Κύπρου
- Ινστιτούτο Γενετικής και Νευρολογίας
- Ίδρυμα Κρατικών Υποτροφιών Κύπρου
- Ευρωπαϊκό Ινστιτούτο Κύπρου

- Ίδρυμα Τεχνολογίας Κύπρου
- Ίδρυμα Προώθησης Έρευνας
- Ίδρυμα Ενέργειας Κύπρου

LETTORSZÁG

- Közjogi szervek, amelyek a „Publisko iepirkumu likuma prasībām” szerint végeznek beszerzéseket, és egészségügyi szolgáltatásokat nyújtanak, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtanak vagy kutatási tevékenységet végeznek

LITVÁNIA

- Kutatási és oktatási szervezetek (felsőoktatási intézmények, tudományos kutatási szervezetek, kutatási és technológiai parkok, valamint olyan egyéb szervezetek és intézmények, amelyek a kutatás és az oktatás értékelésével vagy szervezésével összefüggő tevékenységet végeznek)
- Felsőoktatási intézmények
- A litván egészségügyi ellátórendszer országos intézményei (többek között egyedi egészségvédelmi ellátóintézmények, közegészség-védelmi intézmények, gyógyszerészeti tevékenységet végző intézmények, az egészségügyi ellátás körébe tartozó egyéb intézmények stb.)

- Egyéb, a közjog vagy a magánjog hatálya alá tartozó személyek a közbeszerzési törvény („Valstybės žinios” (Hivatalos Közlöny) 84-2000. sz., 1996; 4-102. sz., 2006) 4. cikke (2) bekezdése által előírt feltételeknek megfelelően, amelyek egészségügyi szolgáltatásokat nyújtanak, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtanak vagy kutatási tevékenységet végeznek

LUXEMBURG

- Établissements publics placés sous la surveillance des communes.

MAGYARORSZÁG

Intézmények

- Egyes költségvetési szervek
- Az elkülönített állami pénzalapok kezelője
- A közalapítványok

Kategóriák

- Olyan, közérdekű szükségletek kielégítésére létrehozott, nem ipari vagy kereskedelmi jellegű szervezetek, amelyek közjogi szervezetek ellenőrzése állnak vagy amelyeket többségi részben közjogi szervezetek finanszíroznak (közforrásokból), és amelyek egészségügyi szolgáltatásokat nyújtanak, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtanak vagy kutatási tevékenységet végeznek
- Olyan, közcélú feladataikat és működésüket meghatározó jogszabály által létrehozott szervezetek, amelyek közjogi szervezetek ellenőrzése állnak vagy amelyeket többségi részben közjogi szervezetek finanszíroznak (közforrásokból), és amelyek egészségügyi szolgáltatásokat nyújtanak, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtanak vagy kutatási tevékenységet végeznek
- Közigazgatási intézmények által egészségügyi szolgáltatások nyújtása, felsőoktatási szolgáltatások nyújtása vagy kutatási tevékenység végzése céljából létrehozott szervezetek, melyek közigazgatási intézmények irányítása alatt állnak

MÁLTA

- Uffiċċju tal-Prim Ministru (Miniszterelnöki Hivatal)
 - Kunsill ta' Malta ghax-Xjenza u Teknoloġija (Máltai Tudományos és Információs Tanács)
 - Ministeru tal-Finanzi (Pénzügyminisztérium)

- Awtorità tal-Istatistika ta' Malta (Máltai Statisztikai Hatóság)
- Ministeru tal-Edukazzjoni, Żgħażaġh u Impjiegi (Oktatás-, Ifjúság- és Foglalkoztatásügyi Minisztérium)
- Főiskola
- Kullegġ Malti għall-Arti, Xjenza u Teknoloġija (Máltai Művészeti, Tudományos és Technológiai Kollégium)
- Università` ta' Malta (Máltai Egyetem)
- Fondazzjoni għall-Istudji Internazzjonali (Nemzetközi Tanulmányok Alapítvány)
- Korporazzjoni tal-Impjiegi u t-Taħriġ (Foglalkoztatási és Szakképzési Szövetség)
- Awtorità` tas-Saħħa u s-Sigurtà (Munkahelyi egészséggel és biztonsággal foglalkozó hatóság).
- Istitut għalStudji Turistiċi (Turisztikai Tanulmányok Intézete)
- Ministeru tas-Saħħa, l-Anzjani u Kura fil-Komunità (Ministry of Health, the Elderly and Community Care)
- Fondazzjoni għas-Servizzi Medici (Foundation for Medical Services)

- Sptar Zammit Clapp (Zammit Clapp Kórház)
- Sptar Mater Dei (Mater Dei Kórház)
- Sptar Monte Carmeli (Mount Carmel Kórház)
- Awtorità dwar il-Medicini (Gyógyszerhatóság)
- Kunitat tal-Welfare (Jóléti Bizottság)
- Ministeru għall-Investimenti, Industrija u Teknologija ta' Informazzjoni (Beruházási, Iparügyi és Információtechnológiai Minisztérium)
 - Laboratorju Nazzjonali ta' Malta (Máltai Országos Laboratórium)
- Ministeru għall-Familja u Solidarjetà Soċjali (Családügyi és Szociális Szolidaritási Minisztérium)
 - Fondazzjoni għas-Servizzi Soċjali (Szociális Jóléti Szolgáltatások Alapítványa)
 - Sedqa
- Ministeru għall-Affarijiet Barranin (Külügyminisztérium)
 - Istitut Internazzjonali tal-Anzjani (Időskorral foglalkozó nemzetközi intézet)

HOLLANDIA

Intézmények

- Ministerie van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties (Belügyekért és Királysági Kapcsolatokért Felelős Minisztérium):
 - Nederlands Instituut voor Brandweer en rampenbestrijding (Holland Tűzoltósági és Katasztrófavédelmi Intézet) (NIBRA)
 - Nederlands Bureau Brandweer Examens (NBBE) (Holland Tűzoltósági Vizsgabizottság)
 - Landelijk Selectie- en Opleidingsinstituut Politie – Rendőrök kiválasztásáért és képzéséért felelős nemzeti intézet) (LSOP)
- Ministerie van Economische Zaken (Gazdasági Minisztérium):
 - Van Swinden Laboratorium B.V. – (Van Swinden Laboratórium)
 - Nederlands Meetinstituut B.V. – (Metrológiai és Technológiai Intézet)
 - Nederlands Instituut voor Vliegtuigontwikkeling en Ruimtevaart (NIVR) – (Holland űrrepülési programokért felelős ügynökség)

- Centraal Bureau voor de Statistiek (Központi Statisztikai Iroda) (CBS)
- Energieonderzoek Centrum Nederland – (Holland Energiakutatói Központ) (ECN)
- Földművelésügyi, Természetvédelmi és Élelmiszer-minőségügyi Minisztérium:
 - Universiteit Wageningen – (Wageningen Egyetem és Kutatóközpont):
 - Stichting DLO – (Mezőgazdasági Kutatási Alapítvány)
- Ministerie van Onderwijs, Cultuur en Wetenschappen (Oktatási, Kulturális és Tudományügyi Minisztérium)

A következők tekintetében hatáskörrel rendelkező hatóságok:

- a „Wet Educatie en Beroepsonderwijs” (az oktatási és szakképzési törvény) értelmében a közintézmények és az államilag finanszírozott magánintézmények
- a „Wet op het hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek” (a felsőoktatásról és a tudományos kutatásról szóló törvény) értelmében az államilag finanszírozott egyetemek és egyéb felsőoktatási intézmények, az Open University, valamint az egyetemi kórházak

- a „Wet subsidiëring landelijke onderwijsondersteunende activiteiten” (az országos oktatástámogató tevékenység támogatásáról szóló törvény) értelmében az országos pedagógiai központok
- a „Wet Verzelfstandiging Rijksmuseum Diensten” (az országos szolgáltatások privatizálásáról szóló törvény) értelmében vett szolgáltatások
- egyéb olyan, az oktatás, a kultúra és a tudomány területén működő szervezetek és intézmények, amelyek forrásaik több mint 50%-át az Oktatási, Kulturális és Tudományügyi Minisztériumtól kapják
- Minden olyan szervezet, amely forrásainak több mint 50 %-át a „Ministerie van Onderwijs, Cultuur en Wetenschap”-tól kapja, például:
 - Informatie Beheer Groep (IB-Groep)
 - Koninklijke Nederlandse Academie van Wetenschappen (KNAW)
 - Vereniging voor Landelijke organen voor beroepsonderwijs (COLO)
 - Nederlands Vlaams Accreditatieorgaan Hoger Onderwijs (NVAO)
 - Nederlandse Organisatie voor Toegepast Natuurwetenschappelijk Onderwijs (TNO)
 - Nederlandse Organisatie voor Wetenschappelijk Onderzoek (NWO)

- Vervangingsfonds en bedrijfsgezondheidszorg voor het onderwijs (VF)
- Nederlandse organisatie voor internationale samenwerking in het hoger onderwijs (Nuffic)
- Europees Platform voor het Nederlandse Onderwijs
- Stichting Educatieve Omroepcombinatie (EduCom)
- Stichting Kwaliteitscentrum Examinering (KCE)
- Stichting Nationaal GBIF Kennisknooppunt (NL-BIF)
- Stichting Nederlands Instituut Architectuur en Stedenbouw
- Stichting tot Exploitatie van het Rijksbureau voor Kunsthistorische documentatie (RKD)
- Stichting Forum voor Samenwerking van het Nederlands Archiefwezen en Documentaire Informatie
- Rijksacademie voor Beeldende Kunst en Vormgeving
- Stichting Nederlands Onderwijs in het Buitenland
- Stichting Nederlands Instituut voor Fotografie
- Stichting Participatiefonds voor het onderwijs
- Stichting Uitvoering Kinderopvangregelingen/Kintent

- Stichting voor Vluchteling-Studenten UAF
- Stichting Nederlands Interdisciplinair Demografisch Instituut
- College van Beroep voor het Hoger Onderwijs
- Stichting Lezen
- Centrum voor innovatie van opleidingen
- Instituut voor Leerplanontwikkeling
- Landelijk Dienstverlenend Centrum voor studie- en beroepskeuzevoorlichting
- Max Goote Kenniscentrum voor Beroepsonderwijs en Volwasseneneducatie
- Stichting Vervangingsfonds en Bedrijfsgezondheidszorg voor het Onderwijs
- BVE-Raad
- Colo, Vereniging kenniscentra beroepsonderwijs bedrijfsleven
- Stichting kwaliteitscentrum examinering beroepsonderwijs
- Vereniging Jongerenorganisatie Beroepsonderwijs
- Combo, Stichting Combinatie Onderwijsorganisatie
- Stichting Financiering Struktureel Vakbondsverlof Onderwijs

- Stichting Samenwerkende Centrales in het COPWO
- Stichting SoFoKles
- Europees Platform
- School der Poëzie
- Nederlands Letterkundig Museum en documentatiecentrum
- Doe Maar Dicht Maar
- ElHizjra
- Jongeren Onderwijs Media
- Egészségügyi, Jóléti és Sportminisztérium:
 - College ter beoordeling van de Geneesmiddelen (CBG) – (Gyógyszerértékelő Tanács)
 - College sanering Ziekenhuisvoorzieningen – (Kórházi létesítmények reorganizációjával foglalkozó országos tanács)
 - Zorgonderzoek Nederland (ZON) – (Egészségügyi Kutatási és Fejlesztési Tanács)
 - N.V. KEMA–Stichting TNO Certification (KEMA—TNO Tanúsítás)

- Bouw Ziekenhuisvoorzieningen (CBZ) (Kórházi Létesítmények Országos Tanácsa)
- Stichting tot bevordering van de Volksgezondheid en Milieuhygiëne (SVM) – (Közegészségügy és Környezetvédelem Fejlesztéséért Alapítvány)
- Stichting Sanquin Bloedvoorziening - (Sanquin Vérellátó Alapítvány)
- Nederlandse Transplantatiestichting (NTS) – (Holland Transzplantációs Alapítvány)
- Regionale Indicatieorganen (RIO's) (Indikációértékelő regionális szervek)

AUSZTRIA

- A „Rechnungshof” (Számvevőszék) költségvetési ellenőrzése alatt álló összes szerv, kivéve az ipari vagy kereskedelmi jellegűeket, és amelyek egészségügyi szolgáltatásokat nyújtanak, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtanak vagy kutatási tevékenységet végeznek

LENGYELORSZÁG

(1) Állami egyetemek és akadémiai iskolák

- Uniwersytet w Białymstoku
- Uniwersytet w Gdańsku

- Uniwersytet Śląski
- Uniwersytet Jagielloński w Krakowie
- Uniwersytet Kardynała Stefana Wyszyńskiego
- Katolicki Uniwersytet Lubelski
- Uniwersytet Marii Curie-Skłodowskiej
- Uniwersytet Łódzki
- Uniwersytet Opolski
- Uniwersytet im. Adama Mickiewicza
- Uniwersytet Mikołaja Kopernika
- Uniwersytet Szczeciński
- Uniwersytet Warmińsko-Mazurski w Olsztynie
- Uniwersytet Warszawski
- Uniwersytet Rzeszowski
- Uniwersytet Wrocławski
- Uniwersytet Zielonogórski

- Uniwersytet Kazimierza Wielkiego w Bydgoszczy
- Akademia Techniczno-Humanistyczna w Bielsku-Białej
- Akademia Górniczo-Hutnicza im. Stanisława Staszica w Krakowie
- Politechnika Białostocka
- Politechnika Częstochowska
- Politechnika Gdańska
- Politechnika Koszalińska
- Politechnika Krakowska
- Politechnika Lubelska
- Politechnika Łódzka
- Politechnika Opolska
- Politechnika Poznańska
- Politechnika Radomska im. Kazimierza Pułaskiego
- Politechnika Rzeszowska im. Ignacego Łukasiewicza
- Politechnika Szczecińska

- Politechnika Śląska
- Politechnika Świętokrzyska
- Politechnika Warszawska
- Politechnika Wrocławska
- Akademia Morska w Gdyni
- Wyższa Szkoła Morska w Szczecinie
- Akademia Ekonomiczna im. Karola Adamieckiego w Katowicach
- Akademia Ekonomiczna w Krakowie
- Akademia Ekonomiczna w Poznaniu
- Szkoła Główna Handlowa
- Akademia Ekonomiczna im. Oskara Langego we Wrocławiu
- Akademia Pedagogiczna im. KEN w Krakowie
- Akademia Pedagogiki Specjalnej im. Marii Grzegorzewskiej
- Akademia Podlaska w Siedlcach
- Akademia Świętokrzyska im. Jana Kochanowskiego w Kielcach

- Pomorska Akademia Pedagogiczna w Słupsku
- Akademia Pedagogiczna im. Jana Długosza w Częstochowie
- Wyższa Szkoła Filozoficzno-Pedagogiczna „Ignatianum” w Krakowie
- Wyższa Szkoła Pedagogiczna w Rzeszowie
- Akademia Techniczno-Rolnicza im. J. J. Śniadeckich w Bydgoszczy
- Akademia Rolnicza im. Hugona Kołłątaja w Krakowie
- Akademia Rolnicza w Lublinie
- Akademia Rolnicza im. Augusta Cieszkowskiego w Poznaniu
- Akademia Rolnicza w Szczecinie
- Szkoła Główna Gospodarstwa Wiejskiego w Warszawie
- Akademia Rolnicza we Wrocławiu
- Akademia Medyczna w Białymstoku
- Akademia Medyczna im. Ludwika Rydygiera w Bydgoszczy
- Akademia Medyczna w Gdańsku
- Śląska Akademia Medyczna w Katowicach

- Collegium Medicum Uniwersytetu Jagiellońskiego w Krakowie
- Akademia Medyczna w Lublinie
- Uniwersytet Medyczny w Łodzi
- Akademia Medyczna im. Karola Marcinkowskiego w Poznaniu
- Pomorska Akademia Medyczna w Szczecinie
- Akademia Medyczna w Warszawie
- Akademia Medyczna im. Piastów Śląskich we Wrocławiu
- Centrum Medyczne Kształcenia Podyplomowego
- Chrześcijańska Akademia Teologiczna w Warszawie
- Papieski Fakultet Teologiczny we Wrocławiu
- Papieski Wydział Teologiczny w Warszawie
- Instytut Teologiczny im. Błogosławionego Wincentego Kadłubka w Sandomierzu
- Instytut Teologiczny im. Świętego Jana Kantego w Bielsku-Białej
- Akademia Marynarki Wojennej im. Bohaterów Westerplatte w Gdyni
- Akademia Obrony Narodowej

- Wojskowa Akademia Techniczna im. Jarosława Dąbrowskiego w Warszawie
- Wojskowa Akademia Medyczna im. Gen. Dyw. Bolesława Szareckiego w Łodzi
- Wyższa Szkoła Oficerska Wojsk Lądowych im. Tadeusza Kościuszki we Wrocławiu
- Wyższa Szkoła Oficerska Wojsk Obrony Przeciwlotniczej im. Romualda Traugutta
- Wyższa Szkoła Oficerska im. gen. Józefa Bema w Toruniu
- Wyższa Szkoła Oficerska Sił Powietrznych w Dęblinie
- Wyższa Szkoła Oficerska im. Stefana Czarnieckiego w Poznaniu
- Wyższa Szkoła Policji w Szczytnie
- Szkoła Główna Służby Pożarniczej w Warszawie
- Akademia Muzyczna im. Feliksa Nowowiejskiego w Bydgoszczy
- Akademia Muzyczna im. Stanisława Moniuszki w Gdańsku
- Akademia Muzyczna im. Karola Szymanowskiego w Katowicach
- Akademia Muzyczna w Krakowie
- Akademia Muzyczna im. Grażyny i Kiejstuta Bacewiczów w Łodzi

- Akademia Muzyczna im. Ignacego Jana Paderewskiego w Poznaniu
- Akademia Muzyczna im. Fryderyka Chopina w Warszawie
- Akademia Muzyczna im. Karola Lipińskiego we Wrocławiu
- Akademia Wychowania Fizycznego i Sportu im. Jędrzeja Śniadeckiego w Gdańsku
- Akademia Wychowania Fizycznego w Katowicach
- Akademia Wychowania Fizycznego im. Bronisława Czecha w Krakowie
- Akademia Wychowania Fizycznego im. Eugeniusza Piaseckiego w Poznaniu
- Akademia Wychowania Fizycznego Józefa Piłsudskiego w Warszawie
- Akademia Wychowania Fizycznego we Wrocławiu
- Akademia Sztuk Pięknych w Gdańsku
- Akademia Sztuk Pięknych Katowicach
- Akademia Sztuk Pięknych im. Jana Matejki w Krakowie
- Akademia Sztuk Pięknych im. Władysława Strzemińskiego w Łodzi
- Akademia Sztuk Pięknych w Poznaniu
- Akademia Sztuk Pięknych w Warszawie

- Akademia Sztuk Pięknych we Wrocławiu
- Państwowa Wyższa Szkoła Teatralna im. Ludwika Solskiego w Krakowie
- Państwowa Wyższa Szkoła Filmowa, Telewizyjna i Teatralna im. Leona Schillera w Łodzi
- Akademia Teatralna im. Aleksandra Zelwerowicza w Warszawie
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa im. Jana Pawła II w Białej Podlaskiej
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Chełmie
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Ciechanowie
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Elblągu
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Głogowie
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Gorzowie Wielkopolskim
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa im. ks. Bronisława Markiewicza w Jarosławiu
- Kolegium Karkonoskie w Jeleniej Górze
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa im. Prezydenta Stanisława Wojciechowskiego w Kaliszu
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Koninie

- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Krośnie
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa im. Witelona w Legnicy
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa im. Jana Amosa Komeńskiego w Lesznie
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Nowym Sączu
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Nowym Targu
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Nysie
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa im. Stanisława Staszica w Pile
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Płocku
- Państwowa Wyższa Szkoła Wschodnioeuropejska w Przemyślu
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Raciborzu
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa im. Jana Gródka w Sanoku
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Sulechowie
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa im. Prof. Stanisława Tarnowskiego w Tarnobrzegu
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Tarnowie
- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa im. Angelusa Silesiusa w Wałbrzychu

- Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa we Włocławku
 - Państwowa Medyczna Wyższa Szkoła Zawodowa w Opolu
 - Państwowa Wyższa Szkoła Informatyki i Przedsiębiorczości w Łomży
 - Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Gnieźnie
 - Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Suwałkach
 - Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Wałczu
 - Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Oświęcimiu
 - Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Zamościu
- (2) Állami kutatási intézmények, kutatási és fejlesztési intézmények és egyéb kutatási intézmények
- (3) Regionális vagy helyi önkormányzatok vagy társulásaik által az egészségügyi ellátás szervezésére alapított autonóm állami szervek

PORTUGÁLIA

- Egészségügyi szolgáltatásokat nyújtó, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtó vagy kutatási tevékenységet végző nem kereskedelmi vagy ipari jellegű közintézmények (institutos públicos sem carácter comercial ou industrial)

- Egészségügyi szolgáltatásokat nyújtó, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtó vagy kutatási tevékenységet végző, jogi személyiséggel rendelkező közszolgáltatók (serviços públicos personalizados)
- Egészségügyi szolgáltatásokat nyújtó, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtó vagy kutatási tevékenységet végző közalapítványok (fundações públicas)
- Estabelecimentos públicos de ensino, investigação científica e saúde – (oktatási, tudományos kutatási és egészségügyi közintézmények)
- Instituto de Meteorologia – (Meteorológiai Intézet)
- Instituto do Sangue – (Portugál Vérellátó Intézet)

ROMÁNIA

- Academia Română (Román Akadémia)
- Institutul European din România (Romániai Európa-Intézet)
- Institutul de Investigare a Crimelor Comunismului (A kommunizmus időszakában elkövetett bűncselekményeket kivizsgáló intézet)
- Institutul de Memorie Culturală (A Kulturális Emlékek Intézete)

- Agenția Națională pentru Programe Comunitare în Domeniul Educației și Formării Profesionale (Az Oktatási és Képzési Közösségi Programok Nemzeti Ügynöksége)
- Centrul European UNESCO pentru Invățământul Superior (UNESCO Európai Felsőoktatási Központ)
- Palatul Național al Copiilor (Nemzeti Gyermekpalota)
- Centrul Național pentru Burse de Studii în Străinătate (Külföldi Ösztöndíjak Nemzeti Központja)
- Agenția pentru Sprijinirea Studenților (Diákokat támogató ügynökség)
- Institutul Național de Cercetare pentru Sport (Sporttal foglalkozó nemzeti kutatóintézet)
- Agenția Națională pentru Ameliorare și Reproducție în Zootehnie (Nemzeti Nemesítési és Tenyésztéstechnikai Ügynökség)
- Laboratorul Central pentru Carantină Fitosanitară (Növényegészségügyi karantén központi laboratóriuma)
- Laboratorul Central pentru Calitatea Semințelor și a Materialului Săditor (Vetőmagok és növényi szaporítóanyagok minőségével foglalkozó központi laboratórium)

- Institutul de Igienă și Sănătate Publică și Veterinară (Híhíéniával és állat-közegészségüggyel foglalkozó intézet)
- Institutul de Diagnostic și Sănătate Animală (Állategészségügyi és diagnosztikai intézet)
- Banca de Resurse Genetice Vegetale (Növényi génkészlet-bank)
- Administrația Națională de Meteorologie (Nemzeti Meteorológiai Igazgatóság)
- Agenția Managerială de Cercetare Științifică, Inovare și Transfer Tehnologic (Tudományos kutatással, innovációval és technológiatranszferrel foglalkozó menedzseri ügynökség – AMCSIT)
- Oficiul pentru Administrare și Operare al Infrastructurii de Comunicații de Date „RoEduNet” (RoEduNet – adatkommunikációs hálózat igazgatásával és működtetésével foglalkozó iroda)
- Centrul Român pentru Pregătirea și Perfecționarea Personalului din Transporturi Navale (Hajóközlekedéssel foglalkozó személyzet utasításával és képzésével foglalkozó romániai központ)
- Agenția Spațială Română (Román Űrügynökség)
- Școala Superioară de Aviație Civilă (Polgári repülési akadémia)

- Centrul de Pregătire pentru Personalul din Industrie Bușteni (Ipari dolgozók képzési központja – Bușteni)
- Centrul de Formare și Management București (Bukaresti Kereskedelmi Menedzsment- és Képzési Központ)
- Agenția de Cercetare pentru Tehnică și Tehnologii militare (Katonai technikákkal és technológiákkal foglalkozó kutatóügynökség)
- Comisia Națională de Prognoză (CNP) (Nemzeti Előrejelzési Bizottság)
- Institutul Național de Statistică (INS) (Nemzeti Statisztikai Intézet)
- Consiliul Național pentru Studierea Arhivelor Securității (A biztonsági levéltár tanulmányozásával foglalkozó nemzeti tanács)
- Institutul Național de Administrație (INA) (Nemzeti Közigazgatási Intézet)
- Biroul Român de Metrologie Legală (A Törvényes Metrológia Romániai Irodája)
- Institutul Național de Expertize Criminalistice (Kriminalisztikai Szakértők Nemzeti Intézete)
- Institutul Național al Magistraturii (Nemzeti Magisztratúra Intézet)

- Școala Națională de Grefieri (Nemzeti Bírósági Tisztviselői Iskola)
- Institute și centre de cercetare (Kutatóintézetek és kutatóközpontok)
- Institute și centre de cercetare (Kutatóintézetek és kutatóközpontok)
- Instituții de învățământ de stat (Állami oktatási intézmények)
- Universități de stat (Állami egyetemek)
- Spitale, sanatorii, policlinici, dispensare, centre medicale, institute medico-Legale, stații ambulanță (Kórházak, Szanatóriumok, klinikák, orvosi rendelők, orvosjogi intézetek, mentőállomások)

SZLOVÉNIA

- Javni zavodi s področja vzgoje, izobraževanja ter športa (közintézmények a gyermekgondozás, az oktatás és a sport területén)
- Javni zavodi s področja zdravstva (közintézmények az egészségügyi ellátás területén)
- Javni zavodi s področja raziskovalne dejavnosti (közintézmények a tudomány és a kutatás területén)

SZLOVÁKIA

- Külön jogszabállyal vagy közigazgatási intézkedéssel közérdekből létrehozott minden olyan jogi személy, amely nem ipari vagy kereskedelmi jellegű, és teljesíti a következő feltételek legalább egyikét:
 - teljes mértékben vagy részben olyan ajánlatkérő szerv, azaz kormány szerv, települési önkormányzat, regionális helyhatóság vagy más jogi személy finanszírozza, amely egyúttal megfelel a 2004/18/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv 1. cikke (9) bekezdésének a), b) vagy c) pontjában meghatározott feltételeknek
 - teljes mértékben vagy részben olyan ajánlatkérő szerv, azaz kormány szerv, települési önkormányzat, regionális helyhatóság vagy más közjogi intézmény irányítása vagy ellenőrzése alatt áll, amely egyúttal megfelel a 2004/18/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv 1. cikke (9) bekezdésének a), b) vagy c) pontjában meghatározott feltételeknek,
 - igazgató- vagy felügyelőtanácsa tagjainak több mint felét olyan ajánlatkérő szerv, azaz kormány szerv, települési önkormányzat, regionális helyhatóság vagy más jogi személy nevezi ki vagy választja, amely egyúttal megfelel a 2004/18/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv 1. cikke (9) bekezdésének a), b) vagy c) pontjában meghatározott feltételeknek,

- amelyek egészségügyi szolgáltatásokat nyújtanak, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtanak vagy kutatási tevékenységet végeznek.

FINNORSZÁG

Egészségügyi szolgáltatásokat, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtó vagy kutatási tevékenységet végző államilag ellenőrzött szervek és vállalkozások, az ipari és a kereskedelmi jellegűek kivételével

SVÉDORSZÁG

Minden olyan egészségügyi szolgáltatásokat nyújtó, felsőoktatási szolgáltatásokat nyújtó vagy kutatási tevékenységet végző nem kereskedelmi szerv, amelynek közbeszerzési szerződéseit a Svéd Versenyhatóság felügyeli

EGYESÜLT KIRÁLYSÁG

Intézmények

- Health and Safety Executive
- National Research Development Corporation
- Public Health Laboratory Service Board
- National Blood Authority

- Ordnance Survey

Kategóriák

- Többségi részben más ajánlatkérő szervek által finanszírozott egyetemek és főiskolák
- Kutatási tanácsok
- National Health Service Strategic Health Authorities (A National Health Service stratégiai egészségügyi szervei)

C. SZAKASZ

AZ E SZAKASZ HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ EGYÉB SZERVEK

E melléklet eltérő rendelkezésének hiányában a 9. fejezet (Közbeszerzés) az e szakasz hatálya alá tartozó egyéb szervekre vonatkozik, amennyiben a beszerzések értéke az alábbi küszöbértékekkel azonos vagy azokat meghaladja:

A D. szakaszban (Áruk) meghatározott áruk:	SDR	400 000

Az E. szakaszban (Szolgáltatások) meghatározott szolgáltatások:	SDR	400 000

Az F. szakaszban (Építőipari szolgáltatások) meghatározott építőipari szolgáltatások:	SDR	5 000 000

A megállapodás hatálya alá tartozó egyéb szervek:

1. Valamennyi olyan ajánlatkérő szerv, amelynek beszerzései a vízügyi, energiaipari, közlekedési és postai szolgáltatási ágazatban működő ajánlatkérők beszerzéseiről és a 2004/17/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló, 2014. február 26-i 2014/25/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv (a továbbiakban: az uniós közüzemi irányelv) hatálya alá esnek, és az A. szakasz (Központi kormányzati szervek) és a B. szakasz (A központi szint alatti kormányzati szervek) hatálya alá tartozó ajánlatkérő szervnek vagy közvállalkozásnak¹ minősülnek, és amelynek tevékenységei között szerepel az alábbi területek valamelyike vagy azok bármilyen kombinációja:
 - (a) a közszolgáltatási feladatok ellátása céljából helyhez kötött hálózatok létesítése vagy üzemeltetése az ilyen hálózatokban villamos energia szállításával, elosztásával vagy szolgáltatásával kapcsolatban;

¹ Az európai uniós közüzemi irányelv értelmében a „közvállalkozás” olyan vállalkozás, amely felett az ajánlatkérő szervek közvetlenül vagy közvetett módon meghatározó befolyást gyakorolhatnak tulajdonjoguknál, pénzügyi részvételüknel vagy a vállalkozást szabályozó rendelkezéseknél fogva.

Az ajánlatkérő szerv által gyakorolt meghatározó befolyást akkor kell feltételezni, ha ez a szerv, közvetlenül vagy közvetve a vállalkozással összefüggésben:

- a vállalkozás jegyzett tőkéjének többségével rendelkezik,
- a vállalkozás által kibocsátott részvények által megtestesített szavazatok többségével rendelkezik, vagy
- a vállalkozás ügyvezető, döntéshozó vagy felügyelő testülete tagjainak többségét kinevezheti.

(b) lakossági szolgáltatást nyújtó hálózatok rendelkezésre bocsátása vagy üzemeltetése a vasúti közlekedés terén¹.

2. Az (1) bekezdés a) pontjában említett, a villamos energia területén ajánlatkérő szervek, valamint az (1) bekezdés b) pontjában említett, a vasúti szolgáltatások területén ajánlatkérő szervek indikatív jegyzékei az e szakaszhoz fűzött megjegyzéseket követően találhatók, és tartalmazzák az (1) bekezdésben meghatározott kritériumokat teljesítő közvállalkozásokat.

A C. szakaszhoz (A megállapodás hatálya alá tartozó egyéb szervek) tartozó megjegyzések:

1. A fent felsorolt bármely tevékenységet szolgáló beszerzés, amennyiben az érintett piacon azzal kapcsolatban verseny áll fenn, nem tartozik a jelen megállapodás hatálya alá.
2. Nem tartoznak a 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya alá a C szakaszban szereplő beszerző szervek közbeszerzései:
 - (a) a C szakaszban meghatározott tevékenységek céljaitól eltérő célokra vagy az ilyen tevékenységek céljaira egy olyan országban, amely nem tagja az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásnak;

¹ Pl. a lakossági szolgáltatást nyújtó hálózatok rendelkezésre bocsátása vagy üzemeltetése (az e szakasz a 4. (a) albekezdéshez fűzött megjegyzések értelmében) a nagysebességű vagy hagyományos vasúti közlekedés terén.

- (b) harmadik félnek történő újraeladás vagy bérbeadás céljára, feltéve, hogy a beszerző szerv nem élvez különleges vagy kizárólagos eladási vagy bérbeadási jogot az ilyen szerződések tárgyára vonatkozóan, és más intézmények szabadon, a beszerző szervvel megegyező feltételek mellett adhatják el vagy bérbe.

3. Az olyan hálózatok részére történő villamosenergia-ellátás, amelyek a fogyasztók számára valamely, nem ajánlatkérő szervként működő, beszerző szerv révén teljesítenek szolgáltatást, nem tekinthető a C szakasz 1. (a) vagy 1. (b) albekezdése alá tartozó tevékenységnek akkor, ha:

- (a) az érintett szerv azért állít elő villamos energiát, mert annak fogyasztására egy, a C szakasz 1. (a) és 1.(b) albekezdésében említett tevékenységtől eltérő tevékenység végzéséhez van szüksége; valamint
- (b) a közszolgáltatást teljesítő hálózat ellátása csak a beszerző szerv saját fogyasztásától függ, és a tárgyévét is magában foglaló előző három év átlaga alapján nem lépte túl a beszerző szerv összenergia-termelésének 30 %-át.

4. Feltéve, hogy teljesülnek a b) pontban foglalt feltételek, e megállapodás nem terjed ki olyan beszerzésekre, amelyeket:

- (a) valamely, beszerző szerv egy kapcsolt vállalkozásnak¹ ítélt oda; vagy
- (b) valamely, kizárólag beszerző szervekből álló, a C szakasz 1. (a) és 1. (b) bekezdése szerinti tevékenység végzése céljából létrehozott közös vállalat ítélt oda egy olyan vállalkozásnak, amely a beszerző szervek valamelyikéhez kapcsolódik.

Az (1) bekezdés a szolgáltatásokra vagy áruszállításokra irányuló szerződésekre alkalmazandó, feltéve, ha a szolgáltatások és áruszállítások tekintetében a kapcsolt vállalkozás előző három évre vonatkozó átlagos forgalmának legalább 80 %-a ilyen szolgáltatások vagy áruszállítások azon vállalkozások részére történő teljesítéséből származik, amelyekhez a vállalkozás kapcsolódik².

¹ a „kapcsolt vállalkozás” egy olyan vállalkozás, amelynek éves mérlegét a beszerző szerv mérlegével összevonják az összevont (konszolidált) beszámolóról szóló 83/349/EGK hetedik tanácsi irányelv követelményei szerint a Szerződés 54. cikke (3) bekezdésének g) pontja alapján, vagy az ezen irányelv hatálya alá nem tartozó szervek esetében minden olyan vállalkozás, amely fölött a beszerző szerv közvetlenül vagy közvetett módon meghatározó befolyást gyakorolhat, vagy amely meghatározó befolyást gyakorolhat a beszerző szerv fölött, vagy amely a beszerző szervvel közösen egy másik vállalkozás meghatározó befolyása alatt áll annak tulajdonjogánál, pénzügyi részvételénél vagy a vállalkozást szabályozó rendelkezéseknél fogva.

² Amennyiben a kapcsolt vállalkozás létrehozásának vagy tevékenysége megkezdésének időpontja miatt nem áll rendelkezésre az előző három évre vonatkozó forgalmi adat, elegendő, ha a vállalkozás – főként üzleti előrejelzések révén – bizonyítja, hogy az e bekezdésben említett forgalmi adatok valószínűsíthetőek.

5. A 9. fejezet (Közbeszerzés) nem vonatkozik azon közbeszerzésre, amely:

- (a) valamely, kizárólag beszerző szervekből álló, a C szakasz 1. (a) és 1. (b) albekezdése szerinti tevékenység végzése céljából létrehozott közös vállalat ítél oda a beszerző szervek valamelyikének, vagy
- (b) egy beszerző szerv ítél oda egy olyan közös vállalatnak, amelynek tagja, feltéve, hogy a közös vállalatot azért hozták létre, hogy az adott tevékenységet legalább három éven keresztül végezze, és feltéve, hogy a közös vállalatot létrehozó alapító okirat kiköti, hogy a vállalatot alkotó, beszerző szervek legalább ugyanennyi időn keresztül a vállalat tagjai maradnak.

A. Ajánlatkérő szervek indikatív jegyzéke a villamosenergia-ágazat területén

BELGIQUE/BELGIË

- Települési önkormányzatok és társulásaik, tevékenységük e része tekintetében
- Elia

BULGÁRIA

A „Закон за енергетиката (обн., ДВ, бр.107/9.12.2003)” 39. cikkének (1) bekezdése alapján villamosenergia termelésére vagy elosztására vonatkozó engedéllyel rendelkező szervezetek:

- Българско акционерно дружество Гранитоид АД

- ЕВН България Електроразпределение АД
- ЕВН България Електроснабдяване АД
- Енерго-про България - АД
- ЕОН България Мрежи АД
- ЕОН България Продажби АД
- ЕРП Златни пясъци АД
- ЕСО ЕАД
- Златни пясъци-сервиз АД
- ЧЕЗ България Разпределение АД
- Теплофикация Шумен – ЕАД

CSEH KÖZTÁRSASÁG

A villamosenergia-ágazatban szolgáltatást nyújtó valamennyi közszolgáltató ajánlatkérő a közbeszerzésről szóló, módosított 137/2006. sz. törvény (Gyűjt.) 4. szakasza (1) bekezdésének c) pontja szerint

Példák közszolgáltató ajánlatkérőkre:

- ČEPS, a.s.
- ČEZ, a. s.
- PREdistribuce, a.s.

DÁNIA

- A „lov om elforsyning” 19.§-a alkalmazásában kiadott engedély alapján villamosenergia-szállítást végző szervezetek, l. az említett törvényt egységes szerkezetbe foglaló 2006. november 8-i 1115. sz. törvényt
- Az Energinet Danmark által vagy az Energinet Danmark saját kizárólagos tulajdonban lévő leányvállalatai által a „lov om Energinet Danmark § 2, stk. 2 og 3, lásd a 2004. december 20-i 1384. sz. törvényt

NÉMETORSZÁG

A legutóbb 2006. december 9-én módosított, 1998. április 24-i „Gesetz über die Elektrizitäts- und Gasversorgung (Energiewirtschaftsgesetz)” 3. cikke (18) bekezdése értelmében más vállalkozásokat energiával ellátó, energia-ellátóhálózatot működtető, illetve tulajdonosként energia-ellátóhálózat felett rendelkezési joggal rendelkező helyi önkormányzatok, közjogi intézmények vagy közjogi intézmények társulásai, illetve állami tulajdonban lévő vállalkozások

ÉSZTORSZÁG

- A közbeszerzésről szóló törvény (RT I 21.02.2007, 15, 76) 10. cikkének (3) bekezdése és a versenytörvény (RT I 2001, 56 332) 14. cikke alapján működő szervek:
- OÜ Jaotusvõrk (Jaotusvõrk LLC)
- OÜ Põhivõrk (Põhivõrk LLC)

ÍRORSZÁG

- The Electricity Supply Board (ESB Network Ltd) (villamosenergia-ellátás)
- ESB Independent Energy (ESBIE – villamosenergia-ellátás)
- Viridian Energy Supply Ltd. (villamosenergia-ellátás)
- Bord Gáis Éireann (villamosenergia-ellátás)
- Az „Electricity Regulation Act 1999” alapján engedéllyel rendelkező, villamosenergia-ellátással foglalkozó szervek
- EirGrid plc

GÖRÖGORSZÁG

Az 1468/1950. sz. törvénnyel (περί ιδρύσεως της ΔΕΗ) létrehozott, a 2773/1999. sz. törvénnyel, valamint a 333/1999. sz. elnöki rendelettel összhangban működő „Δημόσια Επιχείρηση Ηλεκτρισμού Α.Ε.”

SPANYOLORSZÁG

- Red Eléctrica de España, S.A.
- Endesa, S.A.
- Iberdrola, S.A.
- Unión Fenosa, S.A.
- Hidrocantábrico Distribución Eléctrica
- Egyéb olyan szervek, amelyek a „Ley 54/1997, de 27 de noviembre, del Sector eléctrico” és végrehajtási jogszabályai alapján villamos energia szállítását és elosztását végzik

FRANCIAORSZÁG

- A villamosenergia-szállító hálózatot üzemeltető RTE

- Az 1946. április 8-i, módosított „Loi n°46-628 sur la nationalisation de l'électricité et du gaz” 23. cikkében említett villamosenergia-elosztást végző szervek (vegyes gazdasági háttérű elosztóvállalatok, „régie”-k és más hasonló, regionális vagy helyi önkormányzatok társulásaként létrejött szolgáltatók), Ex: Gaz de Bordeaux, Gaz de Strasbourg
- Electricité de Strasbourg (ES Réseaux)

HORVÁTORSZÁG

A Zakon o javnoj nabavi (Narodne novine broj 90/11) (közbeszerzési törvény, Hivatalos Közlöny, 90/11) 6. cikkében említett közszolgáltató ajánlatkérők, amelyek közvállalkozások vagy ajánlatkérő szervek és meghatározott szabályoknak megfelelően a lakosság számára nyújtott, villamos energia előállításával, szállításával és elosztásával kapcsolatos szolgáltatás céljára rögzített hálózatokat építenek (bocsátanak rendelkezésre) vagy üzemeltetnek, mint például azok a szervek, amelyek az említett tevékenységekben az energiatörvénnyel (Hivatalos Közlöny, 68/01, 177/04, 76/07, 152/08, 127/10) összhangban kiadott, energiával kapcsolatos tevékenységek ellátására vonatkozó engedély birtokában vesznek részt

OLASZORSZÁG

- A Gruppo Enelhez tartozó azon társaságok, amelyek az 1999. március 16-i, később módosított és kiegészített „Decreto Legislativo No 79” értelmében villamos energia szállítására és elosztására jogosultak

- TERNA- Rete elettrica nazionale SpA
- Az 1999. március 16-i” Decreto Legislativo No 79” alkalmazásában koncesszió alapján működő egyéb vállalkozások

CIPRUS

- A περί Αναπτύξεως Ηλεκτρισμού Νόμο, Κεφ. 171 által létrehozott Η Αρχή Ηλεκτρισμού Κύπρου.
- A „περί Ρύθμισης της Αγοράς Ηλεκτρισμού Νόμου 122(I) του 2003” 57. cikke alapján létrehozott „Διαχειριστής Συστήματος Μεταφοράς”

Egyéb olyan személyek, szervezetek vagy vállalkozások, amelyek a 2004/17/EK irányelv 3. cikkében meghatározott tevékenységek valamelyikét folytatják, és amelyek a „περί Ρύθμισης της αγοράς Ηλεκτρισμού Νόμου του 2003 N. 122(I)/2003” 34. cikke alapján kiadott engedéllyel működnek

LETTORSZÁG

A VAS „Latvenergo” és egyéb, villamos energia szállítását és elosztását végző vállalkozások, amelyek amelyek a „Sabiedrisko pakalpojumu sniedzēju iepirkumu likums” törvény alapján beszerzéseket bonyolítanak

LITVÁNIA

- Akcinė bendrovė „Lietuvos energija”
- Akcinė bendrovė „Rytų skirstomieji tinklai”
- Akcinė bendrovė „VST”
- A Litván Köztársaság közbeszerzési törvénye (Hivatalos Közlöny 84-2000. sz., 1996.; 4-102. sz., 2006.) 70. cikke (1) és (2) bekezdésében foglalt követelményekkel összhangban működő, a Litván Köztársaság villamosenergia-törvénye (Hivatalos Közlöny 66-1984. sz., 2000.; 107-3964. sz., 2004.) és a Litván Köztársaság atomenergia-törvénye (Hivatalos Közlöny 119-2771. sz., 1996) alapján villamosenergia-szállítási vagy -elosztási tevékenységet folytató egyéb szervek

LUXEMBURG

- Az 1927. november 11-én kelt, az 1928. január 4-i törvénnyel jóváhagyott „convention concernant l'établissement et l'exploitation des réseaux de distribution d'énergie électrique dans le Grand-Duché du Luxembourg” értelmében villamos energia elosztását végző „Compagnie grand-ducale d'électricité de Luxembourg (CEGEDEL)”
- Villamos energia szállítását, illetve elosztását végző települési önkormányzatok

MAGYARORSZÁG

A közbeszerzésekről szóló 2003. évi CXXIX. törvény 162–163. §-ának és a villamos energiáról szóló 2007. évi LXXXVI. törvénynek megfelelően villamosenergia-szállítást vagy -elosztást végző szervezetek

MÁLTA

Korporazzjoni Enemalta (Enemalta Corporation)

HOLLANDIA

A „Provinciewet” alkalmazásában tartományi hatóság által kiadott engedély („vergunning”) alapján villamos energia elosztását végző szervek. Például:

- Essent
- Nuon

AUSZTRIA

A módosított „Elektrizitätswirtschafts- und Organisationsgesetz, BGBl. I No 143/1998” vagy a kilenc szövetségi tartomány („Länder,”) által elfogadott „Elektrizitätswirtschafts(wesen)gesetze” alapján átviteli vagy elosztóhálózatot üzemeltető szervezetek

LENGYELORSZÁG

Az „ustawa z dnia 10 kwietnia 1997 r. Prawo energetyczne” értelmében vett energetikai társaságok, köztük többek között a következők:

- ENEA Operator sp. zo.o.
- Energetyka sp. z o.o, Lublin
- EnergiaPro Koncern Energetyczny S.A., Wrocław
- ENION S.A., Kraków
- Górnośląski Zakład Elektroenergetyczny S.A., Gliwice
- Koncern Energetyczny Energa S.A., Gdańsk
- Lubelskie Zakłady Energetyczne S.A.
- Łódzki Zakład Energetyczny S.A.
- PKP Energetyka sp. z o.o., Warszawa
- Polskie Sieci Elektroenergetyczne S.A., Warszawa
- Przedsiębiorstwo Energetyczne w Siedlcach sp. z o.o.
- PSE-Operator S.A., Warszawa

- Rzeszowski Zakład Energetyczny S.A
- Zakład Elektroenergetyczny “Elsen” sp. z o.o, Częstochowa
- Zakład Energetyczny Białystok S.A
- Zakład Energetyczny Łódź-Teren S.A.
- Zakład Energetyczny Toruń S.A.
- Zakład Energetyczny Warszawa-Teren
- Zakłady Energetyczne Okręgu Radomsko-Kieleckiego S.A.
- Polskie Sieci Elektroenergetyczne S.A.
- Przedsiębiorstwo Energetyczne MEGAWAT sp. z.o.o.
- Energetyka Południe S.A.

PORTUGÁLIA

1. Villamosenergia-szállítás:

A következő jogszabályok alapján villamos energia szállítását végző szervek:

- Decreto-Lei nº 29/2006, de 15 de Fevereiro e do Decreto-Lei nº 172/2006, de 23 de Agosto

2. Villamosenergia-elosztás:

- A „Decreto-Lei nº29/2006, de 15 de Fevereiro, e do Decreto-lei nº 172/2006, de 23 de Agosto” alapján villamos energia elosztását végző szervek
- A „Decreto-Lei nº 184/95, de 27 de Julho, com a redacção dada pelo Decreto-Lei nº 56/97, de 14 de Março e do Decreto-Lei nº 344-B/82, de 1 de Setembro, com a redacção dada pelos Decreto-Lei nº 297/86, de 19 de Setembro, Decreto-Lei nº 341/90, de 30 de Outubro e Decreto-Lei nº 17/92, de 5 de Fevereiro” alapján villamos energia elosztását végző szervek

ROMÁNIA

- Compania Națională de Transport a Energiei Electrice Transelectrica SA București („Transelectrica” Román Villamosenergia-hálózat Vállalat)
- Societatea Comercială Electrica S.A., București
- S.C. Filiala de Distribuție a Energiei Electrice
- “Electrica Distribuție Muntenia Nord” S.A.
- S.C. Filiala de Furnizare a Energiei Electrice
- “Electrica Furnizare Muntenia Nord” S.A.

- S.C. Filiala de Distribuție și Furnizare a Energiei Electrice Electrica Muntenia Sud („Electrica Muntenia Sud” Kereskedelmi Rt., Villamos Energia Elosztó és Szolgáltató Kirendeltség)
- S.C. Filiala de Distribuție a Energiei Electrice (Villamosenergia-elosztási Kereskedelmi Vállalat)
- “Electrica Distribuție Transilvania Sud” S.A.
- S.C. Filiala de Furnizare a Energiei Electrice (Villamosenergia-szolgáltató Kereskedelmi Vállalat)
- “Electrica Furnizare Transilvania Sud” S.A.
- S.C. Filiala de Distribuție a Energiei Electrice (Villamosenergia-elosztási Kereskedelmi Vállalat)
- „Electrica Distribuție Transilvania Nord” S.A.
- S.C. Filiala de Furnizare a Energiei Electrice (Villamosenergia-szolgáltató Kereskedelmi Vállalat)
- “Electrica Furnizare Transilvania Nord” S.A.
- Enel Energie
- Enel Distribuție Banat

- Enel Distribuție Dobrogea
- E.ON Moldova S.A.
- CEZ Distribuție

SZLOVÉNIA

Az „Energetski zakon” (Uradni list RS, 79/99) alapján villamos energia szállítását vagy elosztását végző szervek:

Mat. št.	Naziv	Poštna št.	Kraj
1613383	Borzen D.O.O.	1000	Ljubljana
5175348	Elektro Gorenjska D.D.	4000	Kranj
5223067	Elektro Celje D.D.	3000	Celje
5227992	Elektro Ljubljana D.D.	1000	Ljubljana
5229839	Elektro Primorska D.D.	5000	Nova Gorica
5231698	Elektro Maribor D.D.	2000	Maribor
5427223	Elektro - Slovenija D.O.O.	1000	Ljubljana
5226406	Javno Podjetje Energetika Ljubljana, D.O.O.	1000	Ljubljana
1946510	Infra D.O.O.	8290	Sevnica
2294389	Sodo Sistemski Operater Distribucijskega Omrežja Z Električno Energijo, D.O.O.	2000	Maribor
5045932	Egs-Ri D.O.O.	2000	Maribor

SZLOVÁKIA

A módosított 656/2004. sz. törvénynek (Gyűjt.) megfelelően engedély alapján villamos energia átviteli rendszeren keresztül történő szállítását és az elosztási rendszeren keresztül történő elosztását végző szervezetek.

Például:

- Slovenské elektrárne, a.s.
- Slovenská elektrizačná prenosová sústava, a.s.
- Západoslovenská energetika, a.s.
- Stredoslovenská energetika, a.s.
- Východoslovenská energetika, a.s.

FINNORSZÁG

A „sähkömarkkinalaki/elmarknadslagen (386/1995)” 4. vagy 16. szakasza, valamint a „laki vesi- ja energiahuollon, liikenteen ja postipalvelujen alalla toimivien yksiköiden hankinnoista (349/2007)/lag om upphandling inom sektorerna vatten, energi, transporter och posttjänster (349/2007)” alkalmazásában engedély alapján villamosenergia-szállító vagy -elosztó hálózat fenntartásáért és a villamos energia szállításáért vagy a villamosenergia-rendszerért felelős szervek

SVÉDORSZÁG

Az ellagen (1997:857) szerinti koncesszió alapján villamos energia szállítását vagy elosztását végző szervezetek.

EGYESÜLT KIRÁLYSÁG

- Az „Electricity Act 1989” 6. szakasza alapján engedéllyel rendelkező személy.
- Az „Electricity (Northern Ireland) Order 1992” 10. cikke (1) bekezdése alapján engedéllyel rendelkező személy.
- National Grid Electricity Transmission plc
- System Operation Northern Ireland Ltd
- Scottish & Southern Energy plc
- SPTransmission plc

B. Ajánlatkérő szervek a vasúti szolgáltatások területén

BELGIQUE/BELGIË

- SNCB Holding / NMBS Holding

- Société nationale des Chemins de fer belges/Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen
- Infrabel

BULGÁRIA

- Национална компания „Железопътна инфраструктура”
- „Български държавни железници” ЕАД
- „БДЖ – Пътнически превози” ЕООД
- „БДЖ – Тягов подвижен състав (Локомотиви)” ЕООД
- „БДЖ – Товарни превози” ЕООД
- „Българска Железопътна Компания” АД
- „Булмаркет – ДМ” ООД

CSEH KÖZTÁRSASÁG

A vasúti szolgáltatások területén szolgáltatást nyújtó valamennyi ajánlatkérő a közbeszerzésről szóló, módosított 137/2006. sz. törvény (Gyűjt.) 4. szakasza (1) bekezdésének f) pontja szerint

Példák közszolgáltató ajánlatkérőkre:

- ČD Cargo, a.s.
- České dráhy, a.s.
- Správa železniční dopravní cesty, státní organizace

DÁNIA

- DSB
- DSB S-tog A/S
- Metroselskabet I/S

NÉMETORSZÁG

- Deutsche Bahn AG
- A legutóbb 2008. február 26-án módosított, 1993. december 27-i „Allgemeines Eisenbahngesetz” 2. cikke (1) bekezdése alapján lakossági vasúti személyfuvarozási szolgáltatásokat nyújtó egyéb vállalkozások

ÉSZTORSZÁG

- A közbeszerzésről szóló törvény (RT I 21.02.2007, 15, 76) 10. cikkének (3) bekezdése és a versenytörvény (RT I 2001, 56 332) 14. cikke alapján működő szervek:
- AS Eesti Raudtee
- AS Elektriraudtee

ÍRORSZÁG

- Iarnród Éireann [/Irish Rail]
- Railway Procurement Agency

GÖRÖGORSZÁG

- „Οργανισμός Σιδηροδρόμων Ελλάδος Α.Ε.” („Ο.Σ.Ε. Α.Ε.”) a 2671/98. sz. törvény alapján
- „ΕΡΓΟΣΕ Α.Ε.” A 2366/95. sz. törvény alapján

SPANYOLORSZÁG

- Ente público Administración de Infraestructuras Ferroviarias (ADIF)
- Red Nacional de los Ferrocarriles Españoles (RENFE)

- Ferrocarriles de Vía Estrecha (FEVE)
- Ferrocarrils de la Generalitat de Catalunya (FGC)
- Eusko Trenbideak (Bilbao)
- Ferrocarrils de la Generalitat Valenciana. (FGV)
- Serveis Ferroviaris de Mallorca (Ferrocarriles de Mallorca)
- Ferrocarril de Soler
- Funicular de Bulnes

FRANCIAORSZÁG

- A „Société nationale des chemins de fer français” és egyéb, az 1982. december 30-i „Loi d'orientation des transports intérieurs no 82-1153” II. címének 1. fejezete értelmében az utazóközönség rendelkezésére álló vasúthálózatok
- Az 1997. február 13-i 97-135. sz. törvénnyel létrehozott „Réseau ferré de France” állami tulajdonú társaság

HORVÁTORSZÁG

A Zakon o javnoj nabavi (Narodne novine broj 90/11) (közbeszerzési törvény, Hivatalos Közlöny, 90/11) 6. cikkében említett közvállalkozások, amelyek meghatározott szabályoknak megfelelően a lakosság számára nyújtott vasúti közlekedési szolgáltatás céljára hálózatokat bocsátanak rendelkezésre vagy üzemeltetnek. 10-D

OLASZORSZÁG

- Ferrovie dello Stato S. p. A. ideértve: a le Società partecipate
- A „le ferrovie concesse all'industria privata, le tramvie a trazione meccanica e gli automobili” tárgyú jogi rendelkezések kodifikált szövegének jóváhagyásáról szóló, 1912. május 9-i 1447. sz. királyi rendelet 10. cikke alkalmazásában koncesszió alapján vasúti szolgáltatásokat nyújtó szervezetek, társaságok és vállalkozások
- A „Concorso dello Stato per la riattivazione dei pubblici servizi di trasporto in concessione” című, 1949. június 4-i – 410. sz. törvény 4. cikke alkalmazásában koncesszió alapján vasúti szolgáltatásokat nyújtó szervezetek, társaságok és vállalkozások
- A „Provvedimenti per l'esercizio ed il potenziamento di ferrovie di altre linee di trasporto in regime di concessione” című, 1952. augusztus 2-i – 1221. sz. törvény 14. cikke alkalmazásában koncesszió alapján vasúti szolgáltatásokat nyújtó szervezetek, társaságok, vállalkozások és települési önkormányzatok

- Az 1999. szeptember 20-i „decreto legislativo N°400”-zal és a 2002. augusztus 1-jei – „Legge N°166” 45. cikkével módosított, „Conferimento alle regioni ed agli enti locali di funzioni e compiti in materia di trasporto pubblico locale, a norma dell'articolo 4, comma 4, della L. 15 marzo 1997, n. 9” című, 1997. november 19-i – „decreto legislativo N°422” 8. és 9. cikke alapján tömegközlekedési szolgáltatásokat nyújtó szervezetek, társaságok és vállalkozások

CIPRUS

LETTORSZÁG

- Valsts akciju sabiedrība „Latvijas dzelzceļš”
- Valsts akciju sabiedrība „Pasažieru vilciens”

LITVÁNIA

- Akcinė bendrovė „Lietuvos geležinkeliai”
- A Litván Köztársaság közbeszerzési törvénye (Hivatalos Közlöny 84-2000. sz., 1996.; 4-102. sz., 2006.) 70. cikkének (1) és (2) bekezdésében foglalt követelményeknek megfelelő, a Litván Köztársaság vasúti fuvarozásról szóló törvénye (Hivatalos Közlöny 72-2489. sz., 2004.) alapján a vasúti szolgáltatások területén működő egyéb szervezetek

LUXEMBURG

- Chemins de fer luxembourgeois (CFL).

MAGYARORSZÁG

- A közbeszerzésekről szóló 2003. évi CXXIX. törvény 162–163. §-ának és a vasúti közlekedésről szóló 2005. évi CLXXXIII. törvénynek megfelelően, a vasúti társaságok működésének engedélyezéséről szóló 45/2006. (VII. 11.) GKM rendelet alkalmazásában kiadott engedély alapján vasúti szolgáltatásokat nyújtó szervezetek

Például:

- Magyar Államvasutak (MÁV)

MÁLTA

HOLLANDIA

A vasúti szolgáltatások területén működő, beszerző szervek. Például:

- Nederlandse Spoorwegen
- ProRail

AUSZTRIA

- Österreichische Bundesbahn
- Schieneninfrastrukturfinanzierungs-Gesellschaft mbH.
- Az Eisenbahngesetz, BGBl. No 60/1957 jelenleg hatályos változata alapján közlekedési szolgáltatások nyújtására jogosult szervezetek.

LENGYELORSZÁG

Az „ustawa o komercjalizacji, restrukturyzacji i prywatyzacji przedsiębiorstwa państwowego „Polskie Koleje Państwowe” z dnia 8 września 2000 r.” alapján működő, vasúti fuvarozási szolgáltatásokat nyújtó szervezetek, ideértve többek között a következőket is:

- PKP Intercity sp. z.o.o.
- PKP Przewozy Regionalne sp. z.o.o.
- PKP Polskie Linie Kolejowe S.A.
- „Koleje Mazowieckie - KM” sp. z.o.o.
- PKP Szybka Kolej Miejska w Trójmieście sp. z.o.o.
- PKP Warszawska Kolej Dojazdowa sp. z.o.o.

PORTUGÁLIA

- A CP – Caminhos de Ferro de Portugal, E.P., a „Decreto-Lei No 109/77 do 23 de Março 1977” alapján
- A REFER, E.P., a „Decreto-Lei No 104/97 do 29 de Abril 1997” alapján
- A RAVE, S.A., a 2000. december 19-i „Decreto-Lei No 323-H/2000” alapján
- A Fertagus, S.A., a 2005. április 13-i „Decreto-Lei 78/2005” alapján
- A „Lei No 10/90 do 17 de Março 1990” alapján vasúti szolgáltatásokat nyújtó állami szervek és közvállalkozások
- A „Lei No 10/90 do 17 de Março 1990” alapján vasúti szolgáltatásokat nyújtó magánvállalkozások, amennyiben különleges vagy kizárólagos jogokkal rendelkeznek

ROMÁNIA

- Compania Națională Căi Ferate – CFR
- Societatea Națională de Transport Feroviar de Marfă “CFR – Marfă”
- Societatea Națională de Transport Feroviar de Călători “CFR – Călători”

SZLOVÉNIA

Mat. št.	Naziv	Poštna št.	Kraj
5142733	Slovenske železnice, d. o. o.	1000	LJUBLJANA

SZLOVÁKIA

- A 152/1997. sz. törvénnyel (Gyűjt.) és a 259/2001. sz. törvénnyel (Gyűjt.) módosított 258/1993. sz. törvény (Gyűjt.) alapján vasutat, kötélpályát és kapcsolódó létesítményeket üzemeltető szervek
- Az 58/1997. sz. törvénnyel (Gyűjt.), a 260/2001. sz. törvénnyel (Gyűjt.), a 416/2001. sz. törvénnyel és a 114/2004. sz. törvénnyel (Gyűjt.) módosított 164/1996. sz. törvény (Gyűjt.), valamint a 2004. július 7-i 662. sz. kormányrendelet alapján lakossági vasúti személyfuvarozási szolgáltatásokat nyújtó szervek

Például:

- Železnice Slovenskej republiky, a.s.
- Železničná spoločnosť Slovensko, a.s.

FINNORSZÁG

VR Osakeyhtiö/VR Aktiebolag

SVÉDORSZÁG

- A „járnvägslagen (2004:519)” és a „járnvägsförordningen (2004:526)” szerint vasúti szolgáltatásokat nyújtó közjogi szervezetek
- A „lagen (1997:734) om ansvar för viss kollektiv persontrafik” alapján regionális vagy helyi vasútvonalakat üzemeltető regionális vagy helyi közjogi szervek

EGYESÜLT KIRÁLYSÁG

- Network Rail plc
- Eurotunnel plc
- Northern Ireland Transport Holding Company
- Northern Ireland Railways Company Limited

D. SZAKASZ

ÁRUK

1. E melléklet eltérő rendelkezésének hiányában a 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya alá tartozik az A. (Központi kormányzati szervek)–C. szakaszban (Az e megállapodás hatálya alá tartozó egyéb jogalanyok) szereplő szervek által beszerzett valamennyi áru.
2. Az (1) bekezdéstől eltérően a 9. fejezet (Közbeszerzés) csupán a megállapodás hatálya alá tartozó árukkal foglalkozik, amelyek a Kombinált Nomenklátúra (KN) alább meghatározott árucsoportjaiban szerepelnek és amelyeket Belgium, Bulgária, a Cseh Köztársaság, Dánia, Németország, Észtország, Görögország, Spanyolország, Franciaország, Írország, Olaszország, Ciprus, Lettország, Litvánia, Luxemburg, Magyarország, Málta, Hollandia, Ausztria, Lengyelország, Portugália, Románia, Szlovénia, Szlovákia, Finnország, Svédország és az Egyesült Királyság Védelmi Minisztériumai és védelmi vagy biztonsági tevékenységet végző ügynökségei szereznek be:

25. árucsoport: Só, kén, földek és kövek, gipsz, mész és cement

26. árucsoport: Ércetek, salakok és hamu

27. árucsoport: Ásványi tüzelőanyagok, ásványi olajok és ezek desztillációs termékei, bitumenes anyagok, ásványi viaszok

kivéve:

ex 27.10: különleges motor-tüzelőanyagok

28. árucsoport: Szervetlen vegyi anyagok, szervetlen vagy szerves vegyületek nemesfémből, ritkaföldfémből, radioaktív elemekből vagy izotópokból

kivéve:

ex 28.09: robbanóanyagok

ex 28.13: robbanóanyagok

ex 28.14: könnygáz

ex 28.28: robbanóanyagok

ex 28.32: robbanóanyagok

ex 28.39: robbanóanyagok

ex 28.50: mérgező termékek

ex 28.51: mérgező termékek

ex 28.54: robbanóanyagok

29. árucsoport: Szerves vegyi anyagok

kivéve:

ex 29.03: robbanóanyagok

ex 29.04: robbanóanyagok

ex 29.07: robbanóanyagok

ex 29.08: robbanóanyagok

ex 29.11: robbanóanyagok

ex 29.12: robbanóanyagok

ex 29.13: mérgező termékek

ex 29.14: mérgező termékek

ex 29.15: mérgező termékek

ex 29.21: mérgező termékek

ex 29.22: mérgező termékek

ex 29.23: mérgező termékek

ex 29.26: robbanóanyagok

ex 29.27: mérgező termékek

ex 29.29: robbanóanyagok

30. árucsoport: Gyógyszeripari termékek

31. árucsoport: Trágyázószer

32. árucsoport: Cserző- vagy színező kivonatok, tanninok és származékaik, festőanyagok, pigmentek és más színező anyagok; festékek és lakkok, gitt és masztix (simító- és tömítőanyagok), tinták
33. árucsoport: Illóolajok és rezinoidok; illatszerek, szépség- vagy testápoló készítmények
34. árucsoport: Szappan, szerves felületaktív anyagok, mosószerek, kenőanyagok, műviaszok, elkészített viaszok, fényesítő- vagy polírozóanyagok, gyertya és hasonló termékek, mintázópaszta és „fogászati viasz”
35. árucsoport: Fehérjeanyagok, enyvek, enzimek
37. árucsoport: Fényképészeti és mozgófényképészeti termékek
38. árucsoport: A vegyipar különféle termékei
- kivéve:
- ex 38.19: mérgező termékek
39. árucsoport: Műgyanták és műanyagok, cellulózészter és -éter, ezekből készült áruk
- kivéve:
- ex 39.03: robbanóanyagok

40. árucsoport: Gumi, szintetikus gumi, faktisz és ebből készült áruk

kivéve:

ex 40.11: golyóálló gumibroncsok

41. árucsoport: Nyersbőr (a szőrme kivételével) és kikészített bőr

42. árucsoport: Bőrárak, nyerges- és szíjgyártóárak, utazási cikkek, kézitáskák és hasonló tartók, állati bélből készült áruk (a selyemhernyóbélből készült áruk kivételével)

43. árucsoport: Szőrme és műszőrme; ezekből készült áruk

44. árucsoport: Fa és faipari termékek, faszén

45. árucsoport: Parafa és parafa áruk

46. árucsoport: Szalmából, eszpartófűből és más fonásanyagból készült áruk, kosárkötő- és fonásárak

47. árucsoport: Papíripari rostanyag

48. árucsoport: Papír és karton, papíripari rostanyagból, papírból és kartonból készült áruk

49. árucsoport: Könyvek, újságok, képek és más nyomdaipari termékek; kéziratok, gépírással szövegek és tervrajzok
65. árucsoport: Kalap és más fejfedők, valamint ezek alkatrészei
66. árucsoport: Esernyők, napernyők, sétatokok, oszlopok, lovaglókorbácsok és ezek részei
67. árucsoport: Kikészített toll és pely, valamint ezekből készült áruk, művirágok, emberi hajból készült áruk
68. árucsoport: Kőből, gipszből, cementből, azbesztből, csillámból és hasonló anyagokból készült áruk
69. árucsoport: Kerámiatermékek
70. árucsoport: Üveg és üvegáruk
71. árucsoport: Gyöngyök, drágakövek és féldrágakövek, nemesfémek, hengerelt nemesfémek, és ezekből készült áruk; ékszerutáncatok
73. árucsoport: Vas és acél, valamint ezekből készült áruk
74. árucsoport: Réz és ebből készült áruk
75. árucsoport: Nikkel és ebből készült áruk
76. árucsoport: Alumínium és ebből készült áruk

77. árucsoport: Magnézium és berillium, valamint az ezekből készült áruk

78. árucsoport: Ólom és ebből készült áruk

79. árucsoport: Cink és ebből készült áruk

80. árucsoport: Ón és ebből készült áruk

81. árucsoport: Más nem nemesfém és ebből készült áruk

82. árucsoport: Szerszámok, késművesárak, evőeszközök nem nemesfémből, ezek alkatrészei

kivéve:

ex 82.05: szerszámok

ex 82.07: szerszámok, alkatrészek

83. árucsoport: Máshol nem említett különféle áruk nem nemesfémből

84. árucsoport: Kazánok, gépek és mechanikus berendezések, ezek alkatrészei

kivéve:

ex 84.06: motorok

ex 84.08: egyéb motorok

ex 84.45: gépipari termékek

ex 84.53: automatikus adatfeldolgozó gépek

ex 84.55: a 84.53 vtsz. alá tartozó gépek alkatrészei

ex 84.59: atomreaktorok

85. árucsoport: Elektromos gépek és elektromos felszerelések, ezek alkatrészei

kivéve:

ex 85.13: távközlési felszerelések

ex 85.15: adókészülékek

86. árucsoport: Vasúti mozdonyok vagy villamos-motorkocsik, sínhez kötött járművek és alkatrészeik; vasúti vagy villamosvágány-tartozékok és -felszerelések és alkatrészeik; mindenféle közlekedési jelzőberendezés (nem elektromos működtetésű)

kivéve:

ex 86.02: páncélozott villanymozdonyok

ex 86.03: egyéb páncélozott mozdonyok

ex 86.05: páncélozott vagonok

ex 86.06: javítóvaggonok

ex 86.07: vagonok

87. árucsoport: Járművek és ezek alkatrészei, a vasúti vagy villamosvasúti sínhez kötött járművek kivételével

kivéve:

ex 87.08: harckocsik és más páncélozott járművek

ex 87.01: traktorok

ex 87.02: katonai járművek

ex 87.03: műszaki segélykocsik

ex 87.09: motorkerékpárok

ex 87.14: pótkocsik

89. árucsoport: Hajók, csónakok és más úszószerkezetek

kivéve:

ex 89.01A: hadihajók

90. árucsoport: Optikai, fényképezési, mozgófényképezési, mérő-, ellenőrző, precíziós, orvosi és sebészeti műszerek és készülékek, ezek alkatrészei és tartozékai

kivéve:

ex 90.05: két szemlencsés távcsövek

ex 90.13: vegyes eszközök, lézerek

ex 90.14: távmérő berendezések

ex 90.28: elektromos és elektronikus mérőműszerek

ex 90.11: mikroszkópok

ex 90.17: orvosi műszerek

ex 90.18: mechanoterápiás készülékek

ex 90.19: ortopédiai készülékek

ex 90.20: röntgenberendezések

91. árucsoport: Óragyártás

92. árucsoport: Hangszerek, hangfelvevő és -lejátszó készülékek, televízió hang- és képfelvevő és -lejátszó készülékei, ezek alkatrészei és tartozékai

94. árucsoport: Bútor és részei, ágyfelszerelés, matrac, ágybetét, párna és más párnázott lakberendezési cikk

kivéve:

ex 94.01A: repülőgépek

95. árucsoport: Véső- és formázóanyagból készült árucikkek és termékek

96. árucsoport: Seprők, kefék, púderpamacsok és szűrők

98. árucsoport: Különböző áruk

E. SZAKASZ

SZOLGÁLTATÁSOK

A 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya kiterjed azon alábbi szolgáltatásokra, amelyek szerepelnek az MTN.GNS/W/120. sz. dokumentumban* található, az Egyesült Nemzetek Szervezetének ideiglenes központi termékosztályozásában (a továbbiakban: CPC), és amelyeket A. (Központi kormányzati szervek)–C. szakaszban (Az e megállapodás hatálya alá tartozó egyéb jogalanyok) meghatározott szervek szereztek be, és a vonatkozó szakaszokhoz, az e szakaszhoz, valamint a G. szakaszhoz (Általános megjegyzések) fűzött megjegyzések hatálya alá tartoznak:

Szolgáltatás	CPC-hivatkozási szám
Karbantartási és javítási szolgáltatások	61, 633, 886
Szállodai és éttermi szolgáltatások**	64
Számítástechnikai és kapcsolódó szolgáltatások	841, 845, 849
Számviteli, könyvvizsgálói és könyvelési szolgáltatások	862
Piac- és közvélemény-kutatási szolgáltatások	864
Épülettakarítási és ingatlankezelési szolgáltatások	874, 82201–82206
Fényképészeti szolgáltatások	87501– 87505, 87507– 87509
Csomagolási szolgáltatások	876
Egyéb üzleti szolgáltatások	87903–87906
Kiadói és nyomdai szolgáltatások eseti vagy szerződéses alapon	88442

Az E. szakaszhoz (Szolgáltatások) tartozó megjegyzések:

1. Az E szakasz hatálya alá tartozó szolgáltatásokra az e megállapodás 8–A. mellékletben (Az Unió egyedi kötelezettségvállalásainak jegyzéke) az Unió jegyzékében meghatározott egyedi kötelezettségvállalások vonatkoznak.
- 2.* Olyan szolgáltatások kivételével, amelyeket a szervezetnek – egy kihirdetett törvényi, rendeleti vagy közigazgatási rendelkezés alapján – más szervtől kell beszerezniük.
- 3.** Szállodai és éttermi szolgáltatások nyújtására irányuló szerződések (CPC 64) a vietnámi beszállítókra és szolgáltatókra vonatkozó nemzeti elbánás alá tartoznak, amennyiben értékük legalább 750 000 EUR, ha e szerződéseket az A. szakasz (Központi kormányzati szervek) és a B. szakasz (A központi szint alatti kormányzati szervek) hatálya alá tartozó beszerző szervek ítélik oda, és értékük legalább 1 000 000 EUR, ha e szerződéseket a C. szakasz (A megállapodás hatálya alá tartozó egyéb szervek) hatálya alá tartozó egyéb beszerző szervek ítélik oda.

F. SZAKASZ

ÉPÍTÉSI SZOLGÁLTATÁSOK

A 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya kiterjed valamennyi építőipari szolgáltatásra, amely szerepel az Egyesült Nemzetek Szervezetének CPC51. főcsoportjában, és amelyeket az A. (Központi kormányzati szervek)–C. szakaszban (Az e megállapodás hatálya alá tartozó egyéb jogalanyok) meghatározott szervek szereztek be, és a vonatkozó szakaszokhoz, az e szakaszhoz, valamint a G. szakaszhoz (Általános megjegyzések) fűzött megjegyzések hatálya alá tartoznak.

A CPC 51. főcsoportjának listája:

Csoport	Osztály	Alosztály	Megnevezés	Megfelelő ISCI-kód
5. SZAKASZ			ÉPÍTÉSZETI MUNKÁK ÉS ÉPÍTKEZÉSEK: FÖLDTERÜLET	
51. ÁGAZAT			ÉPÍTÉSI MUNKÁK	
511			Építkezés előtti előkészítő munkák az építkezési területen	
	5111	51110	Építkezési terület felmérése	4510
	5112	51120	Bontási munkák	4510
	5113	51130	Tereprendezési és eltakarítási munkák	4510
	5114	51140	Földkitermelési és talajmozgatási munkák	4510
	5115	51150	Építkezési terület előkészítése mélyépítéshez	4510
	5116	51160	Állványozás	4520
512			Építkezési munkák kivitelezése	
	5121	51210	Egy-/kétlakásos épületek építése	4520
	5122	51220	Többlakásos épületek építése	4520

Csoport	Osztály	Alosztály	Megnevezés	Megfelelő ISCI-kód
513	5123	51230	Raktárak és ipari épületek építése	4520
	5124	51240	Kereskedelmi épületek építése	4520
	5125	51250	Szórakoztatási célú épületek építése	4520
	5126	51260	Szállodák, éttermek és hasonló létesítmények építése	4520
	5127	51270	Oktatási létesítmények építése	4520
	5128	51280	Egészségügyi létesítmények építése	4520
	5129	51290	Egyéb épületek építése	4520
			Építőmérnöki munkák	
	5131	51310	Autópályák (magasépítészeti autópályák kivételével), utcák, utak, vasutak, repülőtéri kifutópályák építése	4520
	5132	51320	Hidak, magasépítészeti autópályák, alagutak és felszín alatti útpályák építése	4520
	5133	51330	Vízi utak, kikötők, gátak és egyéb vízépitészeti létesítmények építése	4520
	5134	51340	Csővezetékek, távközlési és villamosenergia-távvezetékek (kábelek) építése	4520
	5135	51350	Helyi csővezetékek és kábelvezetékek építése; járulékos tevékenységek	4520
	5136	51360	Bányaipari és gyártólétesítmények építése	4520
	5137		Sport- és szabadidő-létesítmények építése	
		51371	Stadionok és sportpályák építése	4520
		51372	Egyéb sport- és szabadidő-létesítmények építése (például uszodák, tenispályák, golfpályák stb.)	4520
	5139	51390	Máshol nem meghatározott vagy feltüntetett építészeti munkák	4520
514	5140	51400	Előre gyártott szerkezetek felállítása és összeszerelése	4520

Csoport	Osztály	Alosztály	Megnevezés	Megfelelő ISCI-kód
515			Különleges szakipari építési munkák	
	5151	51510	Alapozás, beleértve a cölöpverést is	4520
	5152	51520	Vízkútfúrás	4520
	5153	51530	Tetőfedés és vízmentesítés	4520
	5154	51540	Betonozás	4520
	5155	51550	Acélszerkezetek hajlítása, felállítása (beleértve a hegesztési munkákat is)	4520
	5156	51560	Kőművesmunkák	4520
	5159	51590	Egyéb különleges szakipari építési munkák	4520
516			Szerelési munkák	
	5161	51610	Fűtés, szellőztetés, légkondicionálás szerelése	4530
	5162	51620	Vízvezeték- és lefolyócső-szerelés	4530
	5163	51630	Gázszerelvények telepítése	4530
	5164		Villanszerelési munkák	
		51641	Villanyvezetékek és szerelvények szerelése	4530
		51642	Tűzriasztó rendszer kiépítése	4530
		51643	Riasztórendszerek kiépítése	4530
		51644	Lakossági antenna szerelése	4530
		51649	Egyéb villanszerelési munkák	4530
	5165	51650	Szigetelési munkák (villanyvezetékek, vízvezetékek, fűtés, hang)	4530
	5166	51660	Kerítés- és korlátépítési munkák	4530

Csoport	Osztály	Alosztály	Megnevezés	Megfelelő ISCI-kód
	5169		Egyéb szerelési munkák	
		51691	Felvonó- és mozgólépcső-szerelés	4530
		51699	Máshol nem meghatározott vagy feltüntetett egyéb szerelési munkák	4530
517			Befejező építési munkák	
	5171	51710	Üvegezés és ablaküvegek behelyezése	4540
	5172	51720	Vakolás	4540
	5173	51730	Festés és mázolás	4540
	5174	51740	Padlóburkolás és csempézés	4540
	5175	51750	Egyéb padlóburkoló, falburkoló és tapétázási munkák	4540
	5176	51760	Épületasztalos- és ácsmunkák	4540
	5177	51770	Belsőépítészeti dekorációs munkák	4540
	5178	51780	Díszítőelemek szerelése	4540
	5179	51790	Egyéb befejező építési munkák	4540
518	5180	51800	Épületek és közmű létesítmények bontásához és építéséhez szükséges berendezések bérbeadásával kapcsolatos szolgáltatások, kezelő személyzettel	4550

Az F. szakaszhoz (Építőipari szolgáltatások) tartozó megjegyzések:

Az e szakasz hatálya alá tartozó építőipari szolgáltatásokra 8–A. mellékletben (Az Unió egyedi kötelezettségvállalásainak jegyzéke) az Unió jegyzékében meghatározott egyedi kötelezettségvállalások vonatkoznak.

G. SZAKASZ

ÁLTALÁNOS MEGJEGYZÉSEK

1. A 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya nem terjed ki a következőkre:
 - (a) valamely beszerző szerv által egy másik beszerző szervtől történő beszerzés;
 - (b) mezőgazdasági támogatóprogramok és emberi élelmezési programok (például élelmiszersegélyezés, beleértve a sürgős segítségnyújtást is) elősegítésére termelt mezőgazdasági termékek beszerzése; valamint
 - (c) műsorszolgáltatók általi, programanyagok megvételére, fejlesztésére, gyártására vagy közös gyártására vonatkozó beszerzések, valamint közvetítési időre vonatkozó szerződések.
2. Az A. szakasz (Központi kormányzati szervek) és a B. szakasz (A központi szint alatti kormányzati szervek) hatálya alá tartozó beszerző szervek ivóvízzel, energiával, közlekedéssel és postai ágazattal kapcsolatos tevékenységekkel összefüggő beszerzései nem tartoznak a 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya alá, kivéve, ha azok a C. szakasz (A megállapodás hatálya alá tartozó egyéb szervek) hatálya alá tartoznak.
3. Finnország fenntartja álláspontját a 9. fejezetnek (Közbeszerzés) az Åland-szigetekre (Ahvenanmaa) való alkalmazását illetően.

H. SZAKASZ

A KÖZBESZERZÉSRE VONATKOZÓ INFORMÁCIÓK KÖZZÉTÉTELE

1. ALSZAKASZ

AZ ÁLTALÁNOS KÖZBESZERZÉSI INTÉZKEDÉSEK KÖZZÉTÉTELE

Ezen alszakasz felsorolja a 9.5. cikk (A beszerzési rendszerre vonatkozó információk) (1) bekezdésének a) pontjában említett, az Unió által a törvények, rendeletek, bírósági határozatok, általánosan alkalmazandó közigazgatási határozatok, általános szerződési feltételek és eljárások közzétételére használt elektronikus vagy nyomtatott médiumokat a 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya alá tartozó közbeszerzések tekintetében.

A. UNIÓS SZINT

Az Unió közbeszerzési rendszerére vonatkozó információk:

1. http://simap.ted.europa.eu/index_en.html
2. *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

B. TAGÁLLAMOK

1. BELGIQUE/BELGIË

1.1 Törvények, királyi rendeletek, miniszteri rendeletek, miniszteri körlevelek:

1. le Moniteur Belge

1.2 Joggyakorlat:

1. Pasicrisie

2. BULGÁRIA

2.1 Jogszabályok és egyéb rendelkezések:

1. Държавен вестник (Hivatalos Közlöny)

2.2 Bírósági határozatok:

1. <http://www.sac.government.bg>

2.3 Általánosan alkalmazandó közigazgatási határozatok és eljárási szabályok:

1. <http://www.aop.bg>

2. <http://www.cpc.bg>

3. CSEH KÖZTÁRSASÁG

3.1 Jogszabályok és egyéb rendelkezések:

1. A Cseh Köztársaság jogszabályainak gyűjteménye

3.2 A Versenyvédelmi Hivatal döntései:

1. A Versenyvédelmi Hivatal döntéseinek gyűjteménye

4. DÁNIA

4.1 Törvények és rendeletek:

1. Lovtidende

4.2 Bírósági határozatok:

1. Ugeskrift for Retsvaesen

4.3 Közigazgatási határozatok és eljárások:

1. Ministerialtidende

4.4 A Dán Közbeszerzési Panaszbizottság döntései:

1. Kendelser fra Klagenævnet for Udbud

5. NÉMETORSZÁG

5.1 Jogalkotás és rendeletek:

1. Bundesgesetzblatt
2. Bundesanzeiger

5.2 Bírósági határozatok:

1. Entscheidungssammlungen des: Bundesverfassungsgerichts;
Bundesgerichtshofs; Bundesverwaltungsgerichts Bundesfinanzhofs sowie
der Oberlandesgerichte

6. ÉSZTORSZÁG

6.1 Törvények, rendeletek és általánosan alkalmazandó közigazgatási határozatok:

1. Riigi Teataja - <http://www.riigiteataja.ee>

6.2 Kormányzati beszerzésekre vonatkozó eljárások:

1. <https://riigihanked.riik.ee>

7. ÍRORSZÁG

7.1 Jogalkotás és rendeletek:

1. Iris Oifigiuil (Az Ír Kormány Hivatalos Közlönye)

8. GÖRÖGORSZÁG

- 8.1 Εφημερίδα της Κυβερνήσεως της Ελληνικής Δημοκρατία (A Görög Kormány Hivatalos Közlönye)

9. SPANYOLORSZÁG

9.1 Jogsabályok:

1. Boletín Oficial del Estado

9.2 Bírósági ítéletek:

1. Nincs hivatalos kiadvány

10. FRANCIAORSZÁG

10.1 Jogsabályok:

1. Journal Officiel de la République française

10.2 Joggyakorlat:

1. Recueil des arrêts du Conseil d'État
2. Revue des marchés publics

11. HORVÁTORSZÁG

11.1 Narodne novine - <http://www.nn.hr>.

12. OLASZORSZÁG

12.1 Jogszabályok:

1. Gazzetta Ufficiale

12.2 Joggyakorlat:

1. Nincs hivatalos kiadvány

13. CIPRUS

13.1 Jogszabályok:

1. Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας (A Köztársaság Hivatalos Közlönye)

13.2 Bírósági határozatok:

1. Αποφάσεις Ανωτάτου Δικαστηρίου 1999 – Τυπογραφείο της Δημοκρατίας
(A Legfelsőbb Bíróság határozatai – Nyomda)

14. LETTORSZÁG

14.1 Jogsabályok:

1. Latvijas vēstnesis (Hivatalos Lap)

15. LITVÁNIA

15.1 Törvények, rendeletek és közigazgatási rendelkezések:

1. Teisės aktų registras (Jogi aktusok nyilvántartása)

15.2 Bírósági határozatok, joggyakorlat:

1. A Litván Legfelsőbb Bíróság Értesítője „Teismų praktika”
2. A Litván Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság Értesítője „Administracinių teismų praktika”

16. LUXEMBURG

16.1 Jogsabályok:

1. Memorial

16.2 Joggyakorlat:

1. Pasicrisie

17. MAGYARORSZÁG

17.1 Jogszabályok:

1. Magyar Közlöny

17.2 Joggyakorlat:

1. Közbeszerzési Értesítő – a Közbeszerzések Tanácsának Hivatalos Lapja

18. MÁLTA

18.1 Jogszabályok:

1. Government Gazette

19. HOLLANDIA

19.1 Jogszabályok:

1. Nederlandse Staatscourant and/or Staatsblad

19.2 Joggyakorlat:

1. Nincs hivatalos kiadvány

20. AUSZTRIA

20.1 Jogsabályok:

1. Österreichisches Bundesgesetzblatt
2. Amtsblatt zur Wiener Zeitung

20.2 Bírósági határozatok:

1. Entscheidungen des Verfassungsgerichtshofes, Verwaltungsgerichtshofes, Obersten Gerichtshofes, der Oberlandesgerichte, des Bundesverwaltungsgerichtes und der Landesverwaltungsgerichte - <http://ris.bka.gv.at/Judikatur/>

21. LENGYELORSZÁG

21.1 Jogsabályok:

1. Dziennik Ustaw Rzeczypospolitej Polskiej (Jogi Közlöny – Lengyel Köztársaság)

21.2 Bírósági határozatok, joggyakorlat:

1. „Zamówienia publiczne w orzecznictwie. Wybrane orzeczenia zespołu arbitrów i Sądu Okręgowego w Warszawie” (Válogatás választottbíróági ítéletekből és a Varsói Regionális Bíróság ítéleteiből)

22. PORTUGÁLIA

22.1 Jogsabályok:

1. Diário da República Portuguesa 1a Série A e 2a série

22.2 Bírósági kiadványok:

1. Boletim do Ministério da Justiça
2. Colectânea de Acordos do Supremo Tribunal Administrativo
3. Colectânea de Jurisprudencia Das Relações

23. ROMÁNIA

23.1 Jogsabályok és egyéb rendelkezések:

1. Monitorul Oficial al României (Románia Hivatalos Közlönye)

23.2 Bírósági határozatok, általánosan alkalmazandó közigazgatási határozatok és más eljárások:

1. <http://www.anrmap.ro>

24. SZLOVÉNIA

24.1 Jogszabályok:

1. A Szlovén Köztársaság Hivatalos Lapja

24.2 Bírósági határozatok:

1. Nincs hivatalos kiadvány

25. SZLOVÁKIA

25.1 Jogszabályok:

1. Zbierka zákonov (Jogszabálygyűjtemény)

25.2 Bírósági határozatok:

1. Nincs hivatalos kiadvány

26. FINNORSZÁG

- 26.1 Suomen Säädoskokoelma – Finlands Författningssamling (Finnország törvénytára)

27. SVÉDORSZÁG

- 27.1 Svensk författningssamling (Svédország törvénytára)

28. EGYESÜLT KIRÁLYSÁG

28.1 Jogszabályok:

1. HM Stationery Office

28.2 Joggyakorlat:

1. Law Reports

28.3 „közintézmények”:

1. HM Stationery Office

2. ALSZAKASZ

A KÖZBESZERZÉSI ÉRTESÍTÉSEK KÖZZÉTÉTELE

Ezen alszakasz felsorolja az Unió által a 9.6. cikkben (Hirdetmények), a 9.8. cikk (A beszállítók minősítése) (7) bekezdésében és a 9.17. cikk (Az odaítélést követő tájékoztatás) (3) bekezdésében előírt értesítések közzétételére használt elektronikus vagy nyomtatott médiumokat.

A. UNIÓS SZINT

Az Európai Unió Hivatalos Lapjának kiegészítése, és annak elektronikus változata:

TED (az uniós közbeszerzések hirdetményeinek adatbázisa) <http://ted.europa.eu> (a következő portálon is elérhető: http://simap.ted.europa.eu/index_en.html)

B. TAGÁLLAMOK

1. BELGIQUE/BELGIË

1.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

1.2 Le Bulletin des Adjudications

1.3 Egyéb kiadványok a szaksajtóban

2. BULGÁRIA

2.1 Az Európai Unió Hivatalos Lapja

2.2 Държавен вестник (State Gazette) - <http://dv.parliament.bg>

2.3 Közbeszerzési Jegyzék – <http://www.aop.bg>

3. CSEH KÖZTÁRSASÁG

3.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

4. DÁNIA

4.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

5. NÉMETORSZÁG

5.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

6. ÉSZTORSZÁG

6.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

7. ÍRORSZÁG

7.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

7.2 Napilapok: „Irish Independent”, „Irish Times”, „Irish Press”, „Cork Examiner”

8. GÖRÖGORSZÁG

8.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

8.2 Közlemények a napilapokban, valamint a pénzügyi, a regionális és a szaksajtóban.

9. SPANYOLORSZÁG

9.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

10. FRANCIAORSZÁG

10.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

10.2 Bulletin officiel des annonces des marchés publics

11. HORVÁTORSZÁG

11,1. *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

11,2. Elektronički oglasnik javne nabave Republike Hrvatske (A Horvát Köztársaság Elektronikus Közbeszerzési Hirdetményei)

12. OLASZORSZÁG

12.1 Az Európai Unió Hivatalos Lapja

13. CIPRUS

13.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja;*

13.2 A Köztársaság Hivatalos Lapja

13.3 Helyi napi sajtó

14. LETTORSZÁG

14.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

14.2 Latvijas vēstnesis (Hivatalos Lap)

15. LITVÁNIA

15.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

15.2 Centrinė viešųjų pirkimų informacinė sistema (Központi Közbeszerzési Portál)

15.3 Információs kiegészítés „Informaciniai pranešimai” a Litván Köztársaság Hivatalos Lapjához („Valstybės žinios”)

16. LUXEMBURG

16.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

16.2 Napilapok

17. MAGYARORSZÁG

17.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

17.2 Közbeszerzési Értesítő – a Közbeszerzések Tanácsának Hivatalos Lapja

18. MÁLTA

18.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

18.2 Government Gazette

19. HOLLANDIA

19.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

20. AUSZTRIA

20.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

20.2 Amtsblatt zur Wiener Zeitung

21. LENGYELORSZÁG

21.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

21.2 Biuletyn Zamówień Publicznych (Közbeszerzési Értesítő)

22. PORTUGÁLIA

22.2 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

23. ROMÁNIA

23.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

23.2 Monitorul Oficial al României (Románia Hivatalos Közlönye)

23.3 Elektronikus Közbeszerzési Rendszer – <http://www.e-licitatie.ro>

24. SZLOVÉNIA

24.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

24.2 Portal javnih naročil – <http://www.enarocanje.si/?podrocje=portal>

25. SZLOVÁKIA

25.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

25.2 Vestník verejného obstarávania (Közbeszerzések Lapja)

26. FINNORSZÁG

26.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

26.2 Julkiset hankinnat Suomessa ja ETA-alueella, Virallisen lehden liite
(Közbeszerzések Finnországban és az EGT-ben, Finnország Hivatalos Lapjának
kiegészítője)

27. SVÉDORSZÁG

27.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

28. EGYESÜLT KIRÁLYSÁG

28.1 *Az Európai Unió Hivatalos Lapja*

A KÖZBESZERZÉS HATÁLYA VIETNÁM VONATKOZÁSÁBAN

A. SZAKASZ

KÖZPONTI KORMÁNYZATI SZERVEK

E melléklet eltérő rendelkezésének hiányában a 9. fejezet (Közbeszerzés) az e szakaszban felsorolt központi kormányzati szervekre vonatkozik, amennyiben a beszerzések értéke az alábbi küszöbértékekkel azonos vagy azokat meghaladja:

Áruk és szolgáltatások:

- az e megállapodás hatálybalépésének napjától az e megállapodás hatálybalépését követő ötödik év végéig: 1 500 000 SDR;
- a hatodik évtől az e megállapodás hatálybalépését követő 10. év végéig: 1 000 000 SDR;
- a 11. évtől az e megállapodás hatálybalépését követő 15. év végéig: 500 000 SDR; valamint

- az e megállapodás hatálybalépését követő 16. évtől: 130 000 SDR;

Építési szolgáltatások:

- az e megállapodás hatálybalépésének napjától az e megállapodás hatálybalépését követő ötödik év végéig: 40 000 000 SDR;
- a hatodik évtől az e megállapodás hatálybalépését követő 10. év végéig: 20 000 000 SDR;
- a 11. évtől az e megállapodás hatálybalépését követő 15. év végéig: 10 000 000 SDR;
valamint
- az e megállapodás hatálybalépését követő 16. évtől: 5 000 000 SDR.

A szervezetek listája:

1. Bộ Tư pháp (Igazságügyi Minisztérium)

Vụ Pháp luật hình sự - hành chính (Büntetőjogi és közigazgatási jogi főosztály)

Vụ Pháp luật dân sự - kinh tế (Gazdasági jogi és polgári jogi főosztály)

Vụ Pháp luật quốc tế (Nemzetközi jogi főosztály)

Vụ Phổ biến, giáo dục pháp luật (Jogi tájékoztatásért és oktatásért felelős főosztály)

Vụ Tổ chức cán bộ (Szerményzeti és szervezeti főosztály)

Thanh tra Bộ (Minisztériumi felügyelet)

Vụ Thi đua – Khen thưởng (A munkaversenyért és a kitüntetésekért felelős főosztály)

Vụ Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Vụ Các vấn đề chung về xây dựng pháp luật (A jogszabályalkotás általános ügyeiért felelős főosztály)

Vụ Kế hoạch – Tài chính (Tervezési és pénzügyi főosztály)

Cục Bảo trợ tư pháp (Igazságügyi támogatási hivatal)

Cục Trợ giúp pháp lý (Országos jogsegély-hivatal)

Cục Đăng ký quốc gia giao dịch bảo đảm (Fedezettel rendelkező ügyletek országos nyilvántartó hivatala)

Cục Con nuôi (Örökbefogadási hivatal)

Cục Kiểm tra văn bản quy phạm pháp luật (Normatív jogi dokumentumok vizsgáló hivatala)

Cục Công nghệ thông tin (Információtechnológiai hivatal)

Văn phòng Bộ (Minisztériumi hivatal)

Cục bồi thường nhà nước (Országos Kártérítési Hivatal)

Cục Công tác phía Nam (Déli tartományokért felelős hivatal)

Cục Kiểm soát thủ tục hành chính (Közigazgatási eljárások ellenőrzési hivatala)

Cục Hộ tịch, quốc tịch, chứng thực (Anyakönyvi, állampolgársági és hitelesítési hivatal
Agency of Civil Status, Nationality and Authentication)

Tổng cục Thi hành án dân sự (A polgári ítéletek végrehajtásáért felelős főigazgatóság)

2. Bộ Kế hoạch và Đầu tư (Tervezési és Beruházási Minisztérium)

Vụ Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Vụ Pháp chế (Jogalkotási főosztály)

Thanh tra Bộ (Minisztériumi felügyelet)

Vụ Thi đua khen thưởng (A munkaversenyért és a kitüntetésekért felelős főosztály)

Vụ Hợp tác xã (Szövetkezeti főosztály)

Vụ Tài chính tiền tệ (Pénzügyi és monetáris főosztály)

Vụ Tổng hợp kinh tế quốc dân (Országos gazdasági ügyekért felelős főosztály)

Vụ Kinh tế công nghiệp (Ipari gazdasági főosztály)

Vụ Kinh tế nông nghiệp (Mezőgazdasági főosztály)

Vụ Kinh tế dịch vụ (Szolgáltatás-gazdasági főosztály)

Vụ Kết cấu hạ tầng và đô thị (Infrastrukturális és urbanisztikai főosztály)

Vụ Quản lý các khu kinh tế (A gazdasági övezetek kezeléséért felelős főosztály)

Vụ Giám sát và Thẩm định đầu tư (Beruházásfelügyeleti és -értékelési főosztály)

Vụ Quản lý quy hoạch (Tervezésirányítási főosztály)

Vụ Kinh tế địa phương và lãnh thổ (Helyi és területi gazdasági főosztály)

Vụ Kinh tế đối ngoại (Külgazdasági kapcsolatok főosztálya)

Vụ Lao động, Văn hóa, Xã hội (Munkaügyi, kulturális és szociális főosztály)

Vụ Khoa học, Giáo dục, Tài nguyên và Môi trường (Tudományos, oktatásügyi, a természeti erőforrásokért és a környezetvédelemért felelős főosztály)

Cục Quản lý đấu thầu (Közbeszerzési hivatal)

Cục Phát triển doanh nghiệp (Vállalkozásfejlesztési hivatal)

Cục Đầu tư nước ngoài (Külföldi befektetésekért felelős hivatal)

Cục Quản lý đăng ký kinh doanh (Cégnyilvántartás-kezelési hivatal)

Văn phòng Bộ, kể cả các VPDD ở Thành phố Hồ Chí Minh và Đà Nẵng (Minisztériumi hivatal, képviseleti irodával Ho Si Minh-városban és Da Nangban)

Tổng cục Thống kê (Általános statisztikai hivatal)

Vụ Quốc phòng – An ninh (Honvédelem – Biztonsági főosztály)

3. Bộ Lao động, Thương binh và Xã hội (Munkaügyi, Rokkantügyi és Szociális Minisztérium)

Vụ Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Vụ Pháp chế (Jogi főosztály)

Thanh tra Bộ (Minisztériumi felügyelet)

Vụ Bảo hiểm xã hội (Társadalombiztosítási főosztály)

Vụ Bình đẳng giới (A nemek közötti egyenlőségért felelős főosztály)

Vụ Lao động – Tiền lương (Munkabér-ügyi főosztály)

Vụ Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Cục Quản lý lao động ngoài nước (Külföldi munkavállalási hivatal)

Cục An toàn lao động (Munkahelyi egészségvédelmi és biztonsági hivatal)

Cục Việc làm (Foglalkoztatási hivatal)

Cục Bảo vệ, chăm sóc trẻ em (Gyermekvédelmi és -gondozási hivatal)

Vụ Kế hoạch – Tài chính (Tervezési főosztály – pénzügyek)

Cục Người có công (Az országnak különleges szolgálatot nyújtó személyekért felelős hivatal)

Cục Phòng, chống tệ nạn xã hội (Társadalmi problémák megelőzési hivatala)

Cục Bảo trợ xã hội (Szociális védelmi hivatal)

Văn phòng Bộ (Minisztériumi hivatal)

Tổng Cục dạy nghề (Szakképzési főosztály)

4. Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch (Kulturális, Sport- és Turisztikai Minisztérium)

Vụ Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Vụ Pháp chế (Jogalkotási főosztály)

Thanh tra Bộ (Minisztériumi felügyelet)

Vụ Khoa học, Công nghệ và Môi trường (Tudományos, technológiai és környezetvédelmi főosztály)

Cục Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési hivatal)

Cục Di sản văn hóa (Kulturális örökségvédelmi hivatal)

Vụ Đào tạo (Képzésirányítási főosztály)

Tổng cục Du lịch (Vietnámi országos turisztikai igazgatóság)

Vụ Thi đua khen thưởng (A munkaversenyért és a kitüntetésekért felelős főosztály)

Cục Mỹ thuật, Nhiếp ảnh và Triển lãm (Képzőművészeti, fényképeszeti és kiállításokért felelős főosztály)

Vụ Gia đình (Családügyi főosztály)

Vụ Văn hóa dân tộc (Nemzetiségi kultúráért felelős főosztály)

Vụ Thư viện (Könyvtárügyi főosztály)

Vụ Kế hoạch – Tài chính (Tervezési és pénzügyi főosztály)

Văn phòng Bộ kế cả Văn phòng đại diện ở Đà Nẵng (Minisztériumi hivatal, képviseleti irodával DaNangban)

Cục Công tác phía Nam (Déli tartományokért felelős hivatal)

Cục Nghệ thuật biểu diễn (Előadóművészeti hivatal)

Cục Điện ảnh (Filmművészeti hivatal)

Cục Bản quyền tác giả (Szerzői jogi hivatal)

Cục Văn hóa cơ sở (A tömegkultúráért felelős hivatal)

Tổng cục Thể dục thể thao (Testnevelési és sportügyi főosztály)

Ban Quản lý Làng Văn hóa – Du lịch các dân tộc Việt Nam (A vietnámi Szabadtéri Néprajzi Múzeum igazgatósága)

5. Bộ Khoa học và Công nghệ (Tudományos és Technológiai Minisztérium)

Vụ Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Vụ Pháp chế (Jogalkotási főosztály)

Thanh tra Bộ (Minisztériumi felügyelet)

Vụ Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Vụ Khoa học xã hội và Tự nhiên (Társadalom- és természettudományos főosztály)

Vụ Khoa học và Công nghệ các ngành Kinh tế - Kỹ thuật (Gazdaságtudományi és -
technológiai főosztály)

Vụ Công nghệ cao (Csúcstechnológiai főosztály)

Vụ Đánh giá, Thẩm định và Giám định công nghệ (Technológiaáttekintési, -vizsgálati és -
értékelési főosztály)

Vụ Kế hoạch – Tổng hợp (Tervezési főosztály – általános ügyek)

Vụ Tài chính (Pénzügyi főosztály)

Cục Ứng dụng và phát triển công nghệ (Technológiaalkalmazási és -fejlesztési ügynökség)

Cục Sở hữu trí tuệ (Vietnámi országos szellemi tulajdonjogi hivatal)

Văn phòng Bộ (Minisztériumi hivatal)

Cục Công tác phía Nam (Déli tartományokért felelős hivatal)

Tổng Cục Tiêu chuẩn đo lường Chất lượng (Szabvány- és minőségügyi főosztály)

Vụ Thi đua - Khen thưởng (A munkaversenyért és a kitüntetésekért felelős főosztály)

Vụ Phát triển khoa học và công nghệ địa phương (Helyi tudomány- és technológiafejlesztési főosztály)

Cục Phát triển thị trường và doanh nghiệp khoa học và công nghệ (Országos technológiai vállalkozás- és piacfejlesztési hivatal)

Cục Thông tin khoa học và Công nghệ quốc gia (Országos tudományos és technológiai információs hivatal)

Cục An toàn bức xạ và Hạt nhân (Vietnámi sugárvédelmi és nukleáris biztonsági és ellenőrzési hivatal)

Cục Năng lượng nguyên tử (Vietnámi atomenergia-bizottság)

Ban Quản lý Khu công nghệ cao Hoà Lạc (A Hoa Lac HiTech Park igazgatótanácsa)

6. Bộ Tài chính (Pénzügyminisztérium)

Cục Quản lý giá (Árszabályozási hivatal)

Cục Tài chính Doanh nghiệp (Vállalati pénzügyek hivatala)

Cục Quản lý Nợ và Tài chính đối ngoại (Adósságkezelési és a külső finanszírozásért felelős hivatal)

Cục Quản lý Công sản (A közjavak kezeléséért felelős hivatal)

Vụ Ngân sách nhà nước (Állami költségvetési főosztály)

Vụ Đầu tư (Beruházási főosztály)

Vụ Tài chính hành chính sự nghiệp (Közkidásokért felelős főosztály)

Vụ Chính sách thuế (Adópolitikai főosztály)

Vụ Tài chính các Ngân hàng và tổ chức tài chính (Bankügyekért és pénzügyi intézményekért felelős főosztály)

Vụ chế độ kế toán và kiểm toán (Számviteli és könyvvizsgálati szabályozási főosztály)

Vụ Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Vụ Pháp chế (Jogalkotási főosztály)

Vụ Tổ chức cán bộ (Személyzeti és képzési főosztály)

Vụ Thi đua - Khen thưởng (A munkaversenyért és a kitüntetésekért felelős főosztály)

Thanh tra Bộ (Minisztériumi felügyelet)

Cục Quản lý và giám sát Bảo hiểm (Biztosításfelügyeleti hivatal)

Cục Kế hoạch tài chính (Tervezési és pénzügyi hivatal)

Văn phòng Bộ, kể cả Văn phòng đại diện tại Thành phố Hồ Chí Minh (Minisztériumi hivatal, képviselői irodával Ho Si Minh-városban)

Ủy ban Chứng khoán Nhà nước (Államkötvényekkel foglalkozó bizottság)

Vụ I (Vụ Tài chính, Quốc phòng, An ninh đặc biệt) (Honvédelem- és állambiztonság-finanszírozási főosztály)

Tổng cục dự trữ nhà nước (Állami tartalékok általános főosztálya)

7. Bộ Xây dựng (Építésügyi Minisztérium)

Vụ Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Vụ Khoa học công nghệ và môi trường (Tudományos, technológiai és környezetvédelmi főosztály)

Vụ Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Vụ Pháp chế (Jogalkotási főosztály)

Vụ Quy hoạch – kiến trúc (Építészeti és építéstervezési főosztály)

Thanh tra Bộ (Minisztériumi felügyelet)

Vụ Kinh tế xây dựng (Építésgazdasági főosztály)

Cục Phát triển đô thị (Városfejlesztési hivatal)

Vụ Vật liệu xây dựng (Építőanyagok főosztálya)

Vụ Kế hoạch tài chính (Tervezési és pénzügyi főosztály)

Cục Quản lý hoạt động xây dựng (Építési tevékenységek irányítási hivatala)

Cục Hạ tầng kỹ thuật (Technológiai infrastrukturák hivatala)

Cục Giám định nhà nước về chất lượng công trình xây dựng (Állami építőipari minőségellenőrzési hivatal)

Cục Quản lý nhà và thị trường Bất động sản (Lakás és ingatlanpiac-kezelő hivatal)

Vụ Quản lý doanh nghiệp (Vállalkozás-kezelési főosztály)

Văn phòng Bộ (Minisztériumi hivatal)

Cục công tác phía Nam (Déli tartományokért felelős hivatal)

8. Bộ Thông tin và Truyền thông (Információs és Kommunikációs Minisztérium)

Vụ Bưu chính (Postaügyi főosztály)

Vụ Công nghệ thông tin (Információtechnológiai főosztály)

Vụ Khoa học và Công nghệ (Tudományos és technológiai főosztály)

Vụ Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Vụ Pháp chế (Jogalkotási főosztály)

Vụ Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Vụ Kế hoạch - Tài chính (Tervezési és pénzügyi főosztály)

Thanh tra Bộ (Minisztériumi felügyelet)

Văn phòng Bộ, kể cả Văn phòng đại diện tại Đà Nẵng (Minisztériumi hivatal, képviseleti irodával Da Nangban)

Cục Tần số vô tuyến điện (Rádiófrekvencia-kezelési hivatal)

Cục Viễn thông (Távközlési hivatal)

Cục Tin học hóa (Számítógépesítési hivatal)

Cục Báo chí (Sajtóhivatal)

Cục Xuất bản, In và Phát hành (Nyomtatás-, kiadás- és kiadványügyi hivatal)

Cục Phát thanh, truyền hình và thông tin điện tử (A rádió, a televízió és az elektronikus sajtó ügyeiért felelős hivatal)

Cục Công tác phía Nam (Déli tartományokért felelős hivatal)

Vụ Quản lý doanh nghiệp (Vállalkozás-kezelési főosztály)

Vụ Thi đua khen thưởng (A munkaversenyért és a kitüntetésekért felelős főosztály)

Vụ Thông tin cơ sở (Alapvető információk főosztálya)

9. Bảo hiểm Xã hội Việt Nam (Vietnámi társadalombiztosító)

Văn phòng, bao gồm VPĐD tại TP. Hồ Chí Minh (Közigazgatási hivatal, képviseleti irodával
Ho Si Minh-városban)

Ban Thực hiện chính sách Bảo hiểm xã hội (Társadalombiztosítási politikák végrehajtásának
főosztálya)

Ban Thực hiện chính sách Bảo hiểm y tế (Egészségbiztosítási politikák végrehajtásának
főosztálya)

Ban Sổ, Thẻ (Könyv- és kártyakiadási főosztály)

Ban Tuyên truyền (Propaganda-főosztály)

Ban Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Ban Thi đua – Khen thưởng (A munkaversenyért és a kitüntetésekért felelős főosztály)

Ban Pháp chế (Jogalkotási főosztály)

Ban Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Ban Thu (Díjbeszedési főosztály)

Ban Tài chính – Kế toán (Pénzügyi és számviteli főosztály)

Ban Kế hoạch và Đầu tư (Tervezési és beruházási főosztály)

Ban Dược và Vật tư y tế (Gyógyszerügyi főosztály)

Ban Đầu tư quỹ (Alapkezelési és beruházási főosztály)

Ban Kiểm tra (Felügyeleti főosztály)

Ban Kiểm toán nội bộ (Belső ellenőrzési főosztály)

10. Thanh tra Chính phủ (Kormányzati felügyelet)

Vụ Tổ chức Cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Vụ Pháp chế (Jogalkotási főosztály)

Vụ Hợp tác Quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Vụ thanh tra khối kinh tế ngành (Vụ I) (Ágazatonkénti gazdasági felügyeleti főosztály (I. sz. főosztály))

Vụ thanh tra khối nội chính và kinh tế tổng hợp (Vụ II) (Belügyi és általános gazdasági felügyeleti főosztály (II. sz. főosztály))

Vụ thanh tra khôi văn hóa xã hội (Vụ III) (Szociális és kulturális felügyeleti főosztály (III. sz. főosztály))

Cục giải quyết khiếu nại tố cáo và thanh tra khu vực 1 (Cục I) (1. sz. regionális panaszkezelési és felügyeleti hivatal (1. sz. hivatal))

Cục giải quyết khiếu nại tố cáo và thanh tra khu vực 2 (Cục II) (2. sz. regionális panaszkezelési és felügyeleti hivatal (2. sz. hivatal))

Cục giải quyết khiếu nại tố cáo và thanh tra khu vực 3 (Cục III) (3. sz. regionális panaszkezelési és felügyeleti hivatal (3. sz. hivatal))

Cục chống tham nhũng (Cục IV) (Korrupcióellenes hivatal (4. sz. hivatal))

Văn phòng, kể cả Văn phòng đại diện tại Thành phố Hồ Chí Minh (Minisztériumi hivatal, képviseleti irodával Ho Si Minh-városban)

Vụ tiếp dân và xử lý đơn thư (Ügyfelfogadási és panaszkezelési főosztály)

Vụ giám sát, thẩm định và xử lý sau thanh tra (Az ellenőrzést követő felügyeletért, értékelésért és kezelésért felelős főosztály)

Vụ Kế hoạch, Tài chính và Tổng hợp (Tervezési, pénzügyi és általános ügyekért felelős főosztály)

11. Bộ Công Thương (Ipari és Kereskedelmi Minisztérium)

Vụ Kế hoạch (Tervezési főosztály)

Vụ Tổ chức cán bộ (Szervezeti és személyzeti főosztály)

Vụ Pháp chế (Jogi főosztály)

Vụ Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Thanh tra Bộ (Minisztériumi felügyelet)

Vụ Khoa học và Công nghệ (Tudományos és technológiai főosztály)

Vụ Công nghiệp nặng (Nehézipari főosztály)

Tổng cục năng lượng (Energiaügyi igazgatóság)

Vụ Công nghiệp nhẹ (Könnyűipari főosztály)

Cục Xuất nhập khẩu (Export-import főosztály)

Vụ Thị trường trong nước (Belföldi piaci főosztály)

Vụ Thương mại biên giới và miền núi (Hegyvidéki és határ menti kereskedelmi főosztály)

Vụ Thị trường châu Á - Thái Bình Dương (Az ázsiai és csendes-óceáni piacért felelős főosztály (I. térségi főosztály))

Vụ Thị trường châu Âu (Az európai piacért felelős főosztály (II. térségi főosztály))

Vụ Thị trường châu Mỹ (Az amerikai piacért felelős főosztály (III. térségi főosztály))

Vụ Thị trường châu Phi, Tây Á, Nam Á (Az afrikai, a nyugat- és a kelet-ázsiai piacokért felelős főosztály (IV. térségi főosztály))

Vụ Chính sách thương mại đa biên (Többoldalú kereskedelempolitikai főosztály)

Vụ Thi đua - Khen thưởng (A munkaversenyért és a kitüntetésekért felelős főosztály)

Vụ Tài chính (Pénzügyi főosztály)

Cục Điều tiết điện lực (Villamosenergia-szabályozási hivatal)

Cục Quản lý cạnh tranh (Versenyhivatal)

Cục Quản lý thị trường (Piacfelügyeleti hivatal)

Cục Xúc tiến thương mại (Kereskedelem-ösztönzési hivatal)

Cục Công nghiệp địa phương (Iparösztönzési hivatal)

Cục Kỹ thuật an toàn và Môi trường công nghiệp (Ipari biztonságtechnikai és környezetvédelmi hivatal)

Cục Thương mại điện tử và Công nghệ thông tin (Vietnami e-kereskedelmi és információtechnológiai hivatal)

Cục Hóa chất (Vegyi anyag-ügyi hivatal)

Cục Công tác phía nam (Déli tartományokért felelős hivatal)

Vụ Phát triển nguồn nhân lực (Emberierőforrás-fejlesztési főosztály)

Văn phòng Bộ, kể cả Văn phòng đại diện tại Đà Nẵng (Minisztériumi hivatal, képviselői irodával Da Nangban)

12. Bộ Y tế (Egészségügyi Minisztérium)

Vụ Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Vụ Pháp chế (Jogalkotási főosztály)

Thanh tra Bộ (Minisztériumi felügyelet)

Vụ Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Vụ Bảo hiểm y tế (Egészségbiztosítási főosztály)

Vụ Sức khỏe Bà mẹ – Trẻ em (Gyermekek- és anya-egészségügyi főosztály)

Cục Quản lý Y Dược cổ truyền (A hagyományos orvoslásért felelős hivatal)

Vụ Trang thiết bị và Công trình y tế (Gyógyászati felszerelések és berendezések főosztálya)

Vụ Kế hoạch – Tài chính (Tervezési és pénzügyi főosztály)

Văn phòng Bộ, kể cả Văn phòng đại diện tại Thành phố Hồ Chí Minh (Minisztériumi hivatal, képviseleti irodával Ho Shi Minh-városban)

Cục Y tế dự phòng (Megelőző gyógyászati főosztály)

Cục Phòng, chống HIV/AIDS (HIV/AIDS-prevenációs hivatal)

Cục Quản lý khám, chữa bệnh (Orvosi vizsgálati és kezelési hivatal)

Cục An toàn thực phẩm (Élelmiszerbiztonsági hivatal)

Tổng cục Dân số – Kế hoạch hóa gia đình (Népesedési és családtervezési igazgatóság)

Vụ truyền thông và Thi đua-Khen thưởng (Kommunikációs és a munkaversenyért felelős főosztály)

Cục Quản lý dược (Vietnámi gyógyszerhatóság)

Cục Công nghệ thông tin (Információtechnológiai hivatal)

Cục Quản lý môi trường Y tế (Környezeti egészségügyi hivatal)

Cục Khoa học công nghệ & Đào tạo (Tudományos, technológiai és képzési hivatal)

13. Bộ Tài nguyên và Môi trường (Természeti Erőforrásokért Felelős és Környezetvédelmi Minisztérium)

Vụ Pháp chế (Jogalkotási főosztály)

Vụ Tài chính (Pénzügyi főosztály)

Vụ Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Vụ Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Vụ Thi đua khen thưởng và tuyên truyền (A munkaversenyért és a kitüntetésekért, valamint a propagandáért felelős főosztály)

Thanh tra Bộ (Minisztériumi felügyelet)

Vụ Kế hoạch (Tervezési főosztály)

Vụ Khoa học và Công nghệ (Tudományos és technológiai főosztály)

Tổng cục Quản lý đất đai (Földügyi igazgatóság)

Cục Tài Quản lý tài nguyên nước (Vízgazdálkodási hivatal)

Cục Khí tượng thủy văn và Biến đổi khí hậu (Meteorológiai, hidrográfiai és éghajlatváltozási hivatal)

Cục Đo đạc và Bản đồ Việt Nam (Földmérési és térképészeti hivatal)

Văn phòng Bộ, bao gồm cả Văn phòng đại diện tại Thành phố Hồ Chí Minh (Minisztériumi hivatal, képviseleti irodával Ho Si Minh-városban)

Tổng cục Môi trường (Környezetvédelmi igazgatóság)

Cục Công nghệ và Thông tin (Technológiai és információs hivatal)

Tổng cục Địa chất và Khoáng sản (Vietnámi földtani és ásványtani igazgatóság)

14. Bộ Giáo dục và Đào tạo (Oktatási és Képzési Minisztérium)

Thanh tra Bộ (Minisztériumi felügyelet)

Vụ Pháp chế (Jogalkotási főosztály)

Vụ Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Vụ Giáo dục Mầm non (Az iskola előtti nevelésért felelős főosztály)

Vụ Giáo dục Tiểu học (Az alapfokú oktatásért felelős főosztály)

Vụ Giáo dục Trung học (A középfokú oktatásért felelős főosztály)

Vụ Giáo dục Chuyên nghiệp (Szakoktatási főosztály)

Vụ Giáo dục Đại học (Felsőoktatási főosztály)

Vụ Giáo dục Dân tộc (A nemzetiségi kisebbségek oktatásáért felelős főosztály)

Vụ Giáo dục Thường xuyên (A továbbképzésekért felelős főosztály)

Vụ Công tác học sinh, sinh viên (Diákügyi főosztály)

Vụ Khoa học - Công nghệ và Môi trường (Tudományos, technológiai és környezetvédelmi főosztály)

Vụ Hợp tác Quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Vụ Kế hoạch - Tài chính (Tervezési és pénzügyi főosztály)

Cơ quan đại diện của Bộ tại Thành phố Hồ Chí Minh (Ho Chi Minh-városi minisztériumi képviseleti iroda)

Cục Khảo thí và Kiểm định chất lượng giáo dục (Vizsgaügyi és minőségbiztosítási hivatal)

Cục Nhà giáo và Cán bộ quản lý giáo dục (Tanárokért és oktatási vezetőkért felelős hivatal)

Cục Công nghệ thông tin (Információtechnológiai hivatal)

Cục Cơ sở vật chất và Thiết bị trường học, đồ chơi trẻ em (Az oktatási létesítményekért és a gyermekjátékokért felelős hivatal)

Cục Đào tạo với nước ngoài (Nemzetközi oktatási ügynökség)

Văn phòng Bộ (Minisztériumi hivatal)

Vụ Giáo dục Quốc phòng (Honvédelmi főosztály)

15. Bộ Nội vụ (Belügyminisztérium)

Vụ Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Vụ Tổ chức - Biên chế (Szervezeti és személyzeti igazgatóság)

Vụ Tiền lương (Bérszámfejtési főosztály)

Vụ Công chức - Viên chức (Állami és közszolgálati alkalmazottak főosztálya)

Vụ Chính quyền địa phương (Önkormányzati főosztály)

Vụ Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Vụ Tổ chức phi chính phủ (Nem kormányzati szervezetekért felelős főosztály)

Vụ Cải cách hành chính (A közigazgatási reformért felelős főosztály)

Vụ Đào tạo, Bồi dưỡng cán bộ công chức (Közelkalmazottak képzési és továbbképzési főosztálya)

Vụ Pháp chế (Jogalkotási főosztály)

Vụ Tổng hợp (Általános ügyek főosztálya)

Thanh tra Bộ (Minisztériumi felügyelet)

Văn phòng Bộ, kể cả Văn phòng đại diện tại Đà Nẵng và Thành phố Hồ Chí Minh
(Minisztériumi hivatal, képviselői irodával Da Nangban és Ho Si Minh-városban)

Cục Văn thư và Lưu trữ nhà nước (Állami iratkezelési hivatal és levéltár)

Ban Tôn giáo Chính phủ (Vallásügyi kormánybizottság)

Ban Thi đua - Khen thưởng Trung ương (A munkaversenyért és a kitüntetésekért felelős központi bizottság)

Vụ Kế hoạch - Tài chính (Tervezési főosztály – pénzügyek)

Vụ Công tác thanh niên (Ifjúsági főosztály)

16. Bộ Ngoại giao (Külügyminisztérium)

Vụ ASEAN (ASEAN-főosztály)

Vụ Đông Nam Á - Nam Á - Nam Thái Bình Dương (Délkelet-Ázsiáért, Dél-Ázsiáért és a dél-csendes-óceáni térségért felelős főosztály)

Vụ Đông Bắc Á (Északkelet-Ázsiáért felelős főosztály)

Vụ Châu Âu (Európaért felelős főosztály)

Vụ Châu Mỹ (Amerikáért felelős főosztály)

Vụ Tây Á - Châu Phi (Nyugat-Ázsiaért és Afrikaért felelős főosztály)

Vụ Chính sách Đối ngoại (Szakpolitikai tervezési főosztály)

Vụ Các Tổ chức Quốc tế (Nemzetközi szervezetek főosztály)

Vụ Luật pháp và Điều ước Quốc tế (Jogi és a nemzetközi egyezményekért felelős főosztály)

Vụ Hợp tác Kinh tế Đa phương (Többoldalú gazdasági együttműködési főosztály)

Vụ Tổng hợp Kinh tế (Gazdasági főosztály)

Vụ Văn hóa Đối ngoại và UNESCO (Kulturális külkapcsolatok és UNESCO főosztály)

Vụ Thông tin Báo chí (Sajtó- és tájékoztatási főosztály)

Vụ Tổ chức Cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Thanh tra Bộ (Minisztériumi felügyelet)

Văn phòng Bộ (Minisztériumi hivatal)

Cục Lãnh sự (Konzuli hivatal)

Cục Lễ tân Nhà nước (Állami protokollügynökség)

Cục Quản trị Tài vụ (Közigazgatási és pénzügyi hivatal)

Ủy ban Nhà nước về người Việt Nam ở nước ngoài (A külföldön élő vietnámiakkal foglalkozó állami bizottság)

Sở Ngoại vụ thành phố Hồ Chí Minh (Ho Si Minh-városi külügyi főosztály)

Vụ Thi đua – khen thưởng và Truyền thống ngoại giao (A munkaversenyért, a kitüntetésekért és a diplomáciai hagyományőrzésért felelős főosztály)

17. Ủy ban Dân tộc (A nemzetiségi kisebbségekkel foglalkozó bizottság)

Vụ Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Vụ Pháp chế (Jogalkotási főosztály)

Thanh tra (Felügyelet)

Vụ Chính sách dân tộc (A nemzetiségi kisebbségekre vonatkozó szakpolitikák főosztálya)

Vụ Địa phương I (1. sz. helyi főosztály)

Vụ Địa phương II (2. sz. helyi főosztály)

Vụ Địa phương III (3. sz. helyi főosztály)

Vụ Tuyên truyền (Propaganda-főosztály)

Vụ Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Vụ Tổng hợp (Általános ügyek főosztálya)

Vụ Kế hoạch - Tài chính (Tervezési és pénzügyi főosztály)

Văn phòng (Minisztériumi hivatal)

Vụ dân tộc thiểu số (Nemzetiségi kisebbségek főosztálya)

18. Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn (Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Minisztérium)

Vụ Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Vụ Khoa học, Công nghệ và Môi trường (Tudományos, technológiai és környezetvédelmi főosztály)

Vụ Kế hoạch (Tervezési főosztály)

Vụ Tài chính (Pénzügyi főosztály)

Vụ Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Vụ Pháp chế (Jogalkotási főosztály)

Thanh tra Bộ (Minisztériumi felügyelet)

Cục Chăn nuôi (Állattenyésztés-ügyi hivatal)

Cục Trồng trọt (Növénytermesztés-ügyi hivatal)

Cục Chế biến, nông lâm thủy sản và nghề muối (Mezőgazdasági, erdészeti és halászati feldolgozáért és sókitermelésért felelős hivatal)

Văn phòng Bộ (Minisztériumi hivatal)

Cục Bảo vệ thực vật (Növényvédelmi hivatal)

Tổng cục Thủy lợi (Vízgazdálkodási főosztály)

Tổng cục Lâm nghiệp (Erdészeti főosztály)

Tổng cục Thủy sản (Halászati főosztály)

Cục Thú y (Állat-egészségügyi főosztály)

Cục Quản lý xây dựng công trình (Építés-felügyeleti hivatal)

Cục Kinh tế hợp tác và Phát triển nông thôn (Szövetkezeti és vidékfejlesztési hivatal)

Cục Quản lý chất lượng nông lâm sản và thủy sản (Állami mezőgazdasági, erdészeti és halászati minőségbiztosítási hivatal)

Vụ Quản lý doanh nghiệp (Vállalkozás-kezelési főosztály)

19. Bộ Giao thông Vận tải (Közlekedési minisztérium)

Vụ Pháp chế (Jogalkotási főosztály)

Vụ Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Vụ Vận tải (Közlekedési főosztály)

Vụ Môi trường (Környezetvédelmi főosztály)

Vụ Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Vụ An toàn giao thông (Közlekedésbiztonsági főosztály)

Vụ Kết cấu hạ tầng giao thông (Közlekedési infrastrukturális főosztály)

Vụ Khoa học - Công nghệ (Tudományos és technológiai főosztály)

Vụ Tài chính (Pénzügyi főosztály)

Vụ Kế hoạch - Đầu tư (Tervezési és beruházási főosztály)

Vụ quản lý doanh nghiệp (Vállalkozás-kezelési főosztály)

Thanh tra Bộ (Minisztériumi felügyelet)

Văn phòng Bộ (Minisztériumi hivatal)

Cục Quản lý xây dựng và Chất lượng công trình giao thông (Közlekedésmérnöki építés- és minőségügyi hivatal)

Cục Đăng kiểm Việt Nam (Vietnámi rendszám-nyilvántartó hivatal)

Cục Đường thủy nội địa Việt Nam (Vietnámi belvízi utak hivatala)

Cục Hàng hải Việt Nam (Vietnámi tengerészeti hivatal)

Cục Đường sắt Việt Nam (Vietnámi vasúti hivatal)

Cục Hàng không Việt Nam (Polgári légi közlekedési hivatal)

Tổng cục Đường bộ Việt Nam (Vietnámi közutak igazgatósága)

Cục Y tế Giao thông vận tải (Közlekedés-egészségügyi hivatal)

20. Bộ Quốc phòng (Honvédelmi Minisztérium)

Cục Kinh tế (Gazdasági főosztály)

Cục Cứu hộ - Cứu nạn (Mentési főosztály)

Az A. szakaszhoz (Központi kormányzati szervek) tartozó megjegyzések:

1. A 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya csupán az A szakaszban felsorolt érintett minisztériumoknak alárendelt, fent említett szervek és a közigazgatásilag alájuk rendelt ügynökségek által végzett közbeszerzésekre terjed ki.
2. Vietnámi Társadalombiztosítás: Az egyértelműség érdekében nem tartozik a 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya alá azon befektetéskezelési, befektetési tanácsadási, letétkezelési és értékpapír-megőrzési szolgáltatások beszerzése, amelyek a Vietnámi Társadalombiztosító (Vietnam Social Security) nyugdíjalapja eszközeinek kezelését és befektetését szolgálják.
3. Munkaügyi, Rokkantügyi és Szociális Minisztérium Nem tartozik a 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya alá a mártírok temetőjével kapcsolatos áruk és szolgáltatások beszerzése.
4. Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Minisztérium Nem tartozik a 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya alá a tenyésztéssel és vetőmagokkal kapcsolatos áruk beszerzése.

5. Honvédelmi Minisztérium

A 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya csak a következőkre terjed ki:

(a) az alábbiakban meghatározott áruk:

- Gumiabroncs könnyű tehergépjárművekre szerelve (maximális hasznosteher-kapacitás 410 kg–3 050 kg, 475 mm–972 mm külső átmérővel), speciális gépkocsira szerelve (maximális hasznosteher-kapacitás 2 937 kg–61 500 kg, 1 220 mm–3 045 mm külső átmérővel) nehéz tehergépjárművekre szerelve (maximális hasznosteher-kapacitás 4 770 kg–5 525 kg, 1 020 mm–1 230 mm külső átmérővel);
- Belső tömlő gépkocsihoz (keresztmetszetének átmérője 104 mm–236 mm, belső átmérője 305 mm–605 mm), kerékpárhoz (a TC 03-2002/CA szerint), motorkerékpárhoz (a TCVN 5721-1, JIS6367, DOT, SN1 szerint);
- Bőrtermékek gépkocsihoz;
- Mindenféle elasztikus szíj (80 mm szélességgel és 500 m hosszúsággal);
- Öntöttvas cső és tartozékok (lemezgrafitos öntöttvas, gömbgrafitos öntöttvas: szokványos fajtájú, amelynek átmérője 100–800 mm és megfelel az ISO 2531:1998 nemzeti szabványnak);

- Antenna oszlop (merevítő kábelek, amelyek háromszög alakú keresztmetszete 330, magassága 21–45 m; merevítő kábelek, amelyek háromszög alakú keresztmetszete 660, magassága 36–66 m; merevítő kábelek, amelyek háromszög alakú keresztmetszete 800, magassága 60-100 m; merevítő kábelek, amelyek kör alakú keresztmetszete 660, magassága 15 m; mobil kábelkötegek – amelyek magassága 10 m), és mindenfajta fém állványzat, támasztópillér és zsaluzás (szokványos fajtájú);
- Menetes csavarok;
- Kémények;
- Mindenfajta égetett téglá gyártásához használt berendezés (20 millió téglá/év teljesítménnyel);
- Tiszta jég gyártásához használt berendezés (nagy méretű gépek jellemzői: 48 x 80 mm méretű jégkocka, 9-10 tonna/24h, 400 kg/adag teljesítménnyel, 0,085 kWh/kg jég energiaigénnyel, 50 HP kompresszorteljesítménnyel);
- Sterilizáló autokláv (20, 52 and 75 literes);
- Ipari vízsűrők (6 tonna/h teljesítménnyel, 25 kW elektromos teljesítménnyel);
- Csörlő, elektromos motorral (50 tonna teheremelő kapacitással);

- Tűs mátrixnyomtatók;
- Mindenfajta mosógép (beleértve az automata szárítóval felszereltek is);
- Pénztárgép;
- Zuhanyozó (konyhai terelőszöges szeparátorhoz: Q030JGEV, Q030JGV, Q030JGEVQ01);
- Ólomsavas akkumulátor-lemez (kifejezetten az elektromosan működtetett villás emelőtargoncához: 2V-100 Ah és 2V-1000 Ah közötti kapacitással; kifejezetten golfkocsikhoz, vasúti pályaudvaron és kikötőkben használt kocsikhoz; 6V-225Ah, 8V-195Ah; 12V-130Ah kapacitással);
- Fényszórók személygépkocsihoz, t tonna kapacitású tehergépkocsihoz, szélvédőtörlők gépjárművekhez;
- Hangjelző kürt gépjárművekhez;
- Postafiók;
- Webkamera;
- Kétkerekű kerékpár és más pedállal hajtott kerekes jármű (beleértve a háromkerekű teherszállító riksát);

- Kipufogócső motorkerékpárhoz, hátsó kapaszkodó motorkerékpárhoz, első és hátsó lengéscsillapító motorkerékpárhoz;
- Egyfázisú és háromfázisú elektronikus mérőműszerek (U 380V-ig, I 100A-ig), egyfázisú és háromfázisú elektronikus mérőműszerek, egyfázisú elektronikus mérőműszerek (mérés pontossága 1,0: normalizált feszültség (U_n): 220 VAC, névleges áramerősség (I_b): 5A, 10A, 20A, 30A, 50A: maximális áramerősség (I_{max}): 20A, 40A, 60A, 80A, 100A, kezdeti áramerősség (I_{st}) < 0,4 % I_b ; működési frekvencia: 50Hz; a mérőeszköz állandója: 1 600 impulzus/kWh);
- Kompozit védődobozok elektromosáram-mérőkhöz;
- Kompozit dobozok elektromosáram-mérőkhöz;
- Vizsgálókészülék mérőeszközökhöz (12 – egyfázisú pozíció; 40 – egyfázisú pozíció);
- Ébresztőóra;
- Falióra (elektromosan működő);
- Figyelmeztető jelzések fluoreszcein fényszóró alumíniumból (személygépkocsikhoz, motorkerékpárokhoz, közlekedési jelzőtáblákhoz);
- Gumibot; mindenfajta elektromos sokkolóbot; paprikaspray (500 ml, 2 000 ml);

- Nád- vagy répacukor és szacharóz (vegytiszt, szilárd állapotban), nyerscukor ízesítő- vagy színezőanyagok hozzáadása nélkül és más;
- Ecet;
- Asztali só;
- Mész;
- Tiszta rézérc (18–20 % Cu);
- Mononátrium-glutamát;
- Mindenfajta nyomdafesték (személyazonossági okmányok nyomtatásához);
- Újságpapír tekercsben vagy ívben (42–55 g/m² standard tömeggel);
- Nem bevont papír és karton nyomtatásra, írásra vagy fénymásolásra, kártyakészítésre, lyukszalagpapír vagy zsírpapír műszaki papír gyártására (40–120 g/m² standard tömeggel. Kivéve a 4802 51 20, a 4802 60 20, a 4802 30 00, a 4802 40 00 és a 4802 20 00 alszám alá tartozókat);
- Papír talpbélés cipőbe (cipőbéleléshez);
- Három rétegű, öt rétegű kartonpapír;

- Pamut és polieszter cipőfűző;
- Betét hőszigetelő palackhoz;
- Elektrosztatikusan festett acél védődobozok elektromosáram-mérőkhöz (villamosenergia-hálózathoz);
- Tartozékok motorkerékpárokhoz és kerékpárokhoz;
- Kompozit védődobozok mérőeszközökhöz (villamosenergia-hálózathoz; 01 típusú mérőeszköz, egyfázisú; 02 típusú mérőeszköz, egyfázisú; 04 típusú mérőeszköz, egyfázisú; 01 típusú mérőeszköz, háromfázisú);
- HDPE műanyag vízvezetékcső (φ 20–110mm típusú, alacsony hőleadási együtthatóval, napfénynek ellenálló, ultraibolya sugárzással nem ionizált, -40°C-nak ellenálló), PPR műanyag vízvezetékcső (φ 20–90 mm típusú, magas hőmérsékletnek és nyomásnak ellenálló, nagy tartósságú, jó hajlítószilárdságú, az átfolyó víz nem okoz zajt és rezgést);

- Műanyag ajtók, műanyag ajtók acél maggal formázott uPVC rúdból (szinkronizált módon gyártva olyan elemekből, mint alakított ajtókeret, üveg burkolat és betét. hangszigeteléssel, hőszigetelő tulajdonságokkal és magas nyomásnak ellenálló; energiatakarékos);
- Üvegből készült tükör (1,5–18 mm vastagsággal);
- Hideg és meleg zuhanyozó (mellékhelyiségekben használt 02 típusú vízszugár), hideg fürdőszobai zuhany (mellékhelyiségekben használt 01 típusú vízszugár), hideg és meleg vízcsap WC-hez (mellékhelyiségekben használt 02 típusú vízszugár), hideg vízcsap (mellékhelyiségekben használt 01 típusú vízszugár), hideg vízcsap mosogatóhoz (konyhában használt 02 típusú vízszugár), csaptelep (kézmosáshoz használt 02 típusú vízszugár);
- Mindenfajta elektromos lámpa ((szokványos fajtájú izzólámpa; 2U, 3U kompakt lámpa 5–20W teljesítménnyel; FHF fluoreszcein, 32W teljesítménnyel, FLD fluoreszcein, 18W és 36W teljesítménnyel);
- Papírcsomagolás szoftvertermékekhez;
- Doboz és tető adathordozók védelmére;
- Papírcsomagolás elektronikus termékekhez; valamint

- (b) az Egyesült Nemzetek Szervezetének ideiglenes központi termékosztályozásában (CPC) meghatározott szolgáltatások, az alábbiak szerint:

CPC	Árumeznevezés
61120	Gépjárművekhez nyújtott karbantartási és javítási szolgáltatás (a motorok nagyjavítását magukban foglaló szolgáltatásokat kivéve);
612	Motorkerékpár és motoros szán értékesítése, karbantartása és javítása; alkatrészeik és tartozékaik értékesítése (csak a CPC 612 kategóriájú gépjárművek karbantartását és javítását magában foglaló szolgáltatások);
87401	Fertőtlenítés, kártevőirtás;
87504	Fényképhelyreállítás, -másolás és -retusálás;
87501	Portréfényképészet; valamint
51520	Vízútifúrás (kivéve az épületek csővezetékeinek beszerelését és javítását).

B. SZAKASZ

A KÖZPONTINÁL ALACSONYABB SZINTŰ KORMÁNYZATI SZERVEK

E melléklet eltérő rendelkezésének hiányában a 9. fejezet (Közbeszerzés) az e szakaszban felsorolt szervekre vonatkozik, amennyiben a beszerzések értéke az alábbi küszöbértékekkel azonos vagy azokat meghaladja:

Áruk és szolgáltatások:

- az e megállapodás hatálybalépésének napjától az e megállapodás hatálybalépését követő ötödik év végéig: 3 000 000 SDR;
- a hatodik évtől az e megállapodás hatálybalépését követő 10. év végéig: 2 000 000 SDR;
- a 11. évtől az e megállapodás hatálybalépését követő 15. év végéig: 1 500 000 SDR; valamint
- az e megállapodás hatálybalépését követő 16. évtől: 1 000 000 SDR.

Építési szolgáltatások:

- az e megállapodás hatálybalépésének napjától az e megállapodás hatálybalépését követő ötödik év végéig: 40 000 000 SDR;
- a hatodik évtől az e megállapodás hatálybalépését követő 10. év végéig: 25 000 000 SDR;
- a 11. évtől az e megállapodás hatálybalépését követő 15. év végéig: 20 000 000 SDR;
valamint
- az e megállapodás hatálybalépését követő 16. évtől: 15 000 000 SDR.

A szervezetek listája:

1. Thành phố Hà Nội (Hanoi város)

Văn phòng Ủy ban nhân dân thành phố (Hanoi városi népbizottsági iroda)

Sở Thông tin và Truyền thông (Információs és kommunikációs főosztály)

Sở Nội vụ (Belügyi főosztály)

Sở Nông nghiệp và Phát triển nông thôn (Mezőgazdasági és vidékfejlesztési főosztály)

Sở Công Thương (Ipari és kereskedelmi főosztály)

Sở Kế hoạch và Đầu tư (Tervezési és beruházási főosztály)

Sở Tài chính (Pénzügyi főosztály)

Sở Xây dựng (Építésügyi főosztály)

Sở Giao thông vận tải (Közlekedési főosztály)

Sở Khoa học và Công nghệ (Tudományos és technológiai főosztály)

Sở Lao động, Thương binh và Xã hội (Munkaügyi, rokkantügyi és szociális főosztály)

Sở Giáo dục và Đào tạo (Oktatási és képzési főosztály)

Sở Y tế (Egészségügyi főosztály)

Sở Văn hóa Thể thao và Du lịch (Kulturális, sportügyi és turisztikai főosztály)

Sở Tư pháp (Igazságügyi főosztály)

Sở Ngoại vụ (Külügyi főosztály)

Sở Tài nguyên và Môi trường (Természeti erőforrásokért felelős és környezetvédelmi főosztály)

Sở Quy hoạch và Kiến trúc (Tervezési és építészeti főosztály)

2. Thành phố Hồ Chí Minh (Ho Si Minh-város)

Văn phòng Ủy ban nhân dân thành phố (Ho Si Minh-városi népbizottsági iroda)

Sở Thông tin và Truyền thông (Információs és kommunikációs főosztály)

Sở Nội vụ (Belügyi főosztály)

Sở Nông nghiệp và Phát triển nông thôn (Mezőgazdasági és vidékfejlesztési főosztály)

Sở Công Thương (Ipari és kereskedelmi főosztály)

Sở Kế hoạch và Đầu tư (Tervezési és beruházási főosztály)

Sở Tài chính (Pénzügyi főosztály)

Sở Xây dựng (Építésügyi főosztály)

Sở Giao thông vận tải (Közlekedési főosztály)

Sở Khoa học và Công nghệ (Tudományos és technológiai főosztály)

Sở Lao động, Thương binh và Xã hội (Munkaügyi, rokkantügyi és szociális főosztály)

Sở Giáo dục và Đào tạo (Oktatási és képzési főosztály)

Sở Y tế (Egészségügyi főosztály)

Sở Văn hóa Thể thao và Du lịch (Kulturális, sportügyi és turisztikai főosztály)

Sở Tư pháp (Egészségügyi főosztály)

Sở Tài nguyên và Môi trường (Természeti erőforrásokért felelős és környezetvédelmi főosztály)

Sở Quy hoạch và Kiến trúc (Tervezési és építészeti főosztály)

A B. szakaszhoz (A központi szint alatti kormányzati szervek) tartozó megjegyzések:

1. A 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya csupán a B. szakaszban felsorolt érintett beszerző szervezetnek alárendelt közigazgatási szervek által végzett közbeszerzésekre terjed ki.
2. Nem tartozik a 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya alá a tereprendezési szolgáltatások, valamint eltakarítási munkákkal, infrastruktúra karbantartással kapcsolatos és javítási szolgáltatások beszerzésére.

3. Munkaügyi, Rokkantügyi és Szociális Főosztályok (Departments of Labour, Invalids and Social Affairs): Nem tartozik a 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya alá a mártírok temetőjével kapcsolatos áruk és szolgáltatások beszerzése.

C. SZAKASZ

AZ E CÍM HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ EGYÉB SZERVEK

E melléklet eltérő rendelkezésének hiányában a 9. fejezet (Közbeszerzés) az e szakaszban felsorolt szervekre vonatkozik, amennyiben a beszerzések értéke az alábbi küszöbértékekkel azonos vagy azokat meghaladja:

Áruk és szolgáltatások:

- az e megállapodás hatálybalépésének napjától az e megállapodás hatálybalépését követő ötödik év végéig: 3 000 000 SDR;
- a hatodik évtől az e megállapodás hatálybalépését követő 10. év végéig: 2 000 000 SDR;
- a 11. évtől az e megállapodás hatálybalépését követő 15. év végéig: 1 500 000 SDR; valamint
- az e megállapodás hatálybalépését követő 16. évtől: 1 000 000 SDR.

Építési szolgáltatások:

- az e megállapodás hatálybalépésének napjától az e megállapodás hatálybalépését követő ötödik év végéig: 40 000 000 SDR;
- a hatodik évtől az e megállapodás hatálybalépését követő 10. év végéig: 25 000 000 SDR;
- a 11. évtől az e megállapodás hatálybalépését követő 15. év végéig: 20 000 000 SDR;
valamint
- az e megállapodás hatálybalépését követő 16. évtől: 15 000 000 SDR.

A szervezetek listája:

1. Thông tấn xã Việt Nam (Vietnámi Hírgyűjtés)

Ban Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti osztály)

Ban Kiểm tra (Ellenőrzési osztály)

Ban Thư ký biên tập (Hírszerkesztési osztály)

Ban Kế hoạch – Tài chính (Tervezési és pénzügyi osztály)

Ban Biên tập tin đối ngoại (Külföldi híreket szerkesztő osztály)

Ban Biên tập tin trong nước (Belföldi híreket szerkesztő osztály)

Ban Biên tập tin kinh tế (Gazdasági híreket szerkesztő osztály)

Ban Biên tập tin thế giới (A nagyvilág híreit szerkesztő osztály)

Trung tâm thông tin tư liệu (Adatbázis-dokumentációs központ)

Trung tâm tin học (Informatikai központ)

Trung tâm Bồi dưỡng nghiệp vụ Thông tấn (A Việtnami Hírügynökség szakmai képzési központja)

Cơ quan Thông tấn xã Việt Nam khu vực phía Nam (Dél-Vietnámi képvisleti iroda)

Cơ quan Thông tấn xã Việt Nam khu vực Miền Trung – Tây Nguyên (Középső-Tay-Nguyen-i képvisleti iroda)

Ban Biên tập ảnh (Képszerkesztő osztály)

Văn phòng Thông tấn xã (Igazgatási ügyek hivatala)

Ban Biên tập - Sản xuất ảnh báo chí (Sajtófotó-készítő és szerkesztő osztály)

Trung tâm phát triển truyền thông thông tấn (A Hírügynökség kommunikációs fejlesztési központja)

Trung tâm hợp tác quốc tế thông tấn (A Vietnámi Hírügynökség nemzetközi együttműködési központja)

Trung tâm truyền hình thông tấn (A Vietnámi Hírügynökség audiovizuális központja)

Trung tâm kỹ thuật thông tấn (A Vietnámi Hírügynökség technikai központja)

2. Học viện Chính trị quốc gia Hồ Chí Minh (Ho Si Minh-város Nemzeti Politikai Akadémiája)

Vụ Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti főosztály)

Vụ Quản lý khoa học (Tudományos irányítási főosztály)

Ban Thanh tra (Ellenőrzési osztály)

Vụ Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési főosztály)

Vụ Quản lý đào tạo (Képzésirányítási főosztály)

Vụ các trường chính trị (Tartományi politikai iskolák főosztálya)

Viện Quan hệ quốc tế (Nemzetközi Kapcsolatok Intézete)

Viện Nhà nước và Pháp luật (Állam- és Jogtudományi Intézet)

Viện Triết học (Filozófiai Intézet)

Viện Chính trị học (Politikatudományi Intézet)

Viện Văn hóa và Phát triển (Kulturális és Fejlesztési Intézet)

Viện Nghiên cứu quyền con người (Emberi Jogi Tanulmányok Intézete)

Viện Kinh tế (Közgazdaságtudományi Intézet)

Tạp chí Lý luận chính trị (Politikaelméleti folyóirat)

Viện Lịch sử Đảng (A Vietnámi Kommunista Párt Történelmének Intézete)

Viện Hồ Chí Minh và các Lãnh tụ của Đảng (Ho Si Minhnel és a Vietnámi Kommunista Párt Vezetőivel kapcsolatos Tanulmányok Intézete)

Viện Chủ nghĩa xã hội khoa học (A Tudományos Szocializmus Intézete)

Viện Xã hội học (Szociológiai Intézet)

Vụ Kế hoạch – Tài chính (Tervezési és pénzügyi főosztály)

Văn phòng Học viện (Akadémiai Hivatal)

3. Viện Hàn lâm Khoa học xã hội Việt Nam (Vietnámi Társadalomtudományi Akadémia)

Nhà xuất bản Khoa học xã hội (Társadalomtudományi Kiadóhivatal)

Viện Nghiên cứu Ấn Độ và Tây Nam Á (Indiai és Délkelet-ázsiai Tanulmányok Intézete)

Trung tâm Phân tích và Dự báo (Elemzési és Előrejelzési Központ)

Tạp chí Khoa học xã hội Việt Nam (Vietnámi Társadalomtudományi Szemle)

Viện Nghiên cứu con người (Élettudományi Intézet)

Viện Nghiên cứu Tôn giáo (Vallástudományi Intézet)

Viện Nghiên cứu Đông Bắc Á (Északkelet-ázsiai Tanulmányok Vietnámi Intézete)

Viện Nghiên cứu Châu Mỹ (Amerikai Tanulmányok Vietnámi Intézete)

Bảo tàng Dân tộc học Việt Nam (Vietnámi Etnológiai Múzeum)

Viện Nghiên cứu Châu Phi và Trung Đông (Afrikai és Közel-keleti Tanulmányok Intézete)

Viện Nghiên cứu Trung Quốc (Kínai Tanulmányok Vietnámi Intézete)

Trung tâm Ứng dụng Công nghệ thông tin (Informatikai Központ)

Viện Nghiên cứu Văn hóa (Kultúrtudományi Intézet)

Viện Sử học (Történelemtudományi Intézet)

Viện Nhà nước và Pháp luật (Állam- és jogtudományi Intézet)

Viện Dân tộc học (Antropológiai Intézet)

Viện Nghiên cứu Đông Nam Á (Délkelet-ázsiai Tanulmányok Intézete)

Viện Triết học (Filozófiai Intézet)

Viện Xã hội học (Szociológiai Intézet)

Viện Nghiên cứu Châu Âu (Európai Tanulmányok Intézete)

Viện Tâm lý học (Pszichológiai Intézet)

Viện Văn học (Vietnámi Irodalomtudományi Intézet)

Viện Kinh tế Việt Nam (Vietnámi Közgazdaságtudományi Intézet)

Viện Từ điển học và Bách khoa thư Việt Nam (Vietnámi Lexikográfiai és
Enciklopédiakészítő Intézet (VIOLE))

Viện Kinh tế và Chính trị thế giới (Világgazdaság- és Politikatudományi Intézet)

Viện Nghiên cứu Hán – Nôm (Han-Nom Tanulmányok Intézete)

Học viện Khoa học xã hội (Társadalomtudományi Doktori Iskola)

Viện Khảo cổ học (Régészeti Intézet)

Viện Thông tin Khoa học xã hội (Társadalomtudományi Információs Intézet)

Ban Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti osztály)

Ban Kế hoạch – Tài chính (Pénzügyi és tervezési osztály)

Ban Quản lý Khoa học (Tudományos irányítási osztály)

Ban Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési osztály)

Văn phòng (Központi iroda)

Viện Gia đình và Giới (Család- és Társadalminem-tanulmányok Intézete)

Viện Ngôn ngữ học (Nyelvtudományi Intézet)

Trung tâm nghiên cứu Kinh thành (Hué Császárváros Kutatási Központja)

Ban Thi đua và khen thưởng (A munkaversenyért és a kitüntetésekért felelős osztály)

Viện địa lý nhân văn (Társadalomföldrajzi Intézet)

Trung tâm nghiên cứu Chính sách phát triển bền vững (Fenntartható Fejlődéspolitikai Tanulmányok Központja)

Trung tâm nghiên cứu và tư vấn về phát triển (Fejlesztési Tanácsadás és Tanulmányok Központja)

4. Viện Hàn lâm Khoa học và Công nghệ Việt Nam (Vietnámi Tudományos és Technológiai Akadémia)

Viện Toán học (Matematikai Intézet)

Nhà xuất bản Khoa học tự nhiên và Công nghệ (Tudományos és Technológiai Kiadóhivatal)

Viện Vật lý Ứng dụng và Thiết bị khoa học (Az Alkalmazott Fizika és a Tudományos Eszközök Intézete)

Viện Cơ học và Tin học ứng dụng (Alkalmazott Informatikai és Mechanikai Intézet)

Viện Công nghệ hóa học (Kémiai Technológiai Intézet)

Viện Khoa học vật liệu ứng dụng (Alkalmazott Anyagtudományi Intézet)

Viện Sinh học nhiệt đới (Trópusi Biológiai Intézet)

Viện Khoa học năng lượng (Energiatudományi Intézet)

Văn phòng, bao gồm văn phòng đại diện tại Thành phố Hồ Chí Minh (Adminisztrációs iroda, képviseleti irodával Ho Si Minh-városban)

Viện Công nghệ thông tin (Informatikai Intézet)

Viện Cơ học (Mechanikai Intézet)

Viện Vật lý địa cầu (Geofizikai Intézet)

Viện Sinh thái và Tài nguyên sinh vật (Az Ökológia és a Biológiai Erőforrások Intézete)

Viện Tài nguyên và Môi trường biển (Tengeri Élőhelyeket és Erőforrásokat Kutató Intézet)

Viện Sinh học Tây Nguyên (Tay Nguyeni Biológiai Intézet)

Viện Hải dương học (Oceanográfiai Intézet)

Viện Nghiên cứu và Ứng dụng công nghệ Nha Trang (Nha Trangi Technológiai Kutatási és Alkalmazási Intézet)

Viện Vật lý (Fizikai Intézet)

Viện Địa chất và Địa vật lý biển (Tengeri Geológiai és Geofizikai Intézet)

Viện Công nghệ môi trường (Környezetvédelmi Technológiai Intézet)

Viện Khoa học vật liệu (Anyagtudományi Intézet)

Viện Hóa học (Kémiai Intézet)

Viện Hóa học các hợp chất thiên nhiên (Természetes Anyagok Kémiai Intézete)

Viện Công nghệ sinh học (Biotechnológiai Intézet)

Viện Địa lý (Földrajzi Intézet)

Viện Địa chất (Geológiai Tudományok Intézete)

Viện Kỹ thuật nhiệt đới (Trópusi Technológiai Intézet)

Viện Công nghệ vũ trụ (Űrtechnológiai Intézet)

Trung tâm tin học và Tính toán (Információs Infrastruktúrafejlesztési Központ)

Viện Hóa sinh biển (Tengeri Biokémiai Intézet)

Ban Tổ chức cán bộ (Személyzeti és szervezeti osztály)

Ban Kế hoạch – Tài chính (Pénzügyi és tervezési osztály)

Ban Hợp tác quốc tế (Nemzetközi együttműködési osztály)

Ban Kiểm tra (Ellenőrzési osztály)

Ban Ứng dụng và triển khai công nghệ (Technológiai alkalmazási és fejlesztési osztály)

5. Bệnh viện Bạch Mai (Bach Ma-i Kórház)
6. Bệnh viện Chợ Rẫy (Cho Ray-i Kórház)
7. Bệnh viện Đa khoa Trung ương Huế (Huei Központi Kórház)
8. Bệnh viện Đa khoa Trung ương Thái Nguyên (Thai Nguyen-i Országos Általános Kórház)
9. Bệnh viện Đa khoa Trung ương Cần Thơ (Can Tho-i Országos Kórház)
10. Bệnh viện Đa khoa Trung ương Quảng Nam (Quang Nam-i Központi Általános Kórház)
11. Bệnh viện Việt Nam - Thụy Điển Uông Bí (Uong Bi Vietnam–Svédország Kórház)
12. Bệnh viện Hữu nghị Việt Nam - Cu Ba Đồng Hới (Donghoi Vietnam–Kuba Barátság Kórház)

13. Bệnh viện Hữu nghị Việt - Đức (Viet Duc-i Kórház)
14. Bệnh viện E (E Kórház)
15. Bệnh viện Hữu nghị (Barátság Kórház)
16. Bệnh viện Thống Nhất (Thong Nhati Kórház/Egyesített Kórház)
17. Bệnh viện C Đà Nẵng (C Kórház)
18. Bệnh viện K (K Kórház)
19. Bệnh viện Nhi Trung ương (Vietnámi Országos Gyermekgyógyászati Kórház)
20. Bệnh viện Phụ - Sản Trung ương (Országos Szülészeti és Nőgyógyászati Kórház)
21. Bệnh viện Mắt Trung ương (Vietnámi Országos Szemészeti Intézet)
22. Bệnh viện Tai - Mũi - Họng Trung ương (Fül-orr-gégészeti Kórház)
23. Bệnh viện Nội tiết Trung ương (Országos Endokrinológiai Kórház)
24. Bệnh viện Răng - Hàm - Mặt Trung ương Hà Nội (Országos Fogászati és Szájsebészeti Kórház)

25. Bệnh viện Răng - Hàm - Mặt Trung ương thành phố Hồ Chí Minh (Ho Si Minh-városi Fogászati és Szájsebészeti Kórház)
26. Bệnh viện 71 Trung ương (71. Központi Kórház)
27. Bệnh viện 74 Trung ương (74. Központi Kórház)
28. Bệnh viện Phổi Trung ương (Országos Pulmonológiai Kórház)
29. Bệnh viện Tâm thần Trung ương 1 (1. számú Országos Pszichiátriai Kórház)
30. Bệnh viện Tâm thần Trung ương 2 (2. számú Országos Pszichiátriai Kórház)
31. Bệnh viện Phong - Da liễu Trung ương Quy Hòa (Quyhoai Országos Lepra- és Dermatológiai Kórház)
32. Bệnh viện Phong - Da liễu Trung ương Quỳnh Lập (Quynh Lapi Országos Lepra- és Dermatológiai Kórház)
33. Bệnh viện Điều dưỡng - Phục hồi chức năng Trung ương (Gondozási-Rehabilitációs Kórház)
34. Bệnh viện Bệnh Nhiệt đới Trung ương (Trópusi Betegségek Országos Kórháza)
35. Bệnh viện Da liễu Trung ương (Országos Dermatológiai és Nemibeteg-gyógyászati Kórház)

- 36. Bệnh viện Lão khoa Trung ương (Geriátriai Kórház)
- 37. Bệnh viện Y học cổ truyền Trung ương (Országos Hagyományos Gyógyászati Kórház)
- 38. Bệnh viện Châm cứu Trung ương (Országos Akupunktúrás Kórház)
- 39. Tập đoàn Điện lực Việt Nam (Vietnámi Elektromos Művek)

Tổng công ty điện lực miền Bắc (Északi Villamosenergia-vállalat)

Tổng công ty điện lực miền Trung (Központi Villamosenergia-vállalat)

Tổng công ty điện lực miền Nam (Déli Villamosenergia-vállalat)

Tổng công ty điện lực TP Hà Nội (Hanoi Városi Villamosenergia-vállalat)

Tổng công ty điện lực TP Hồ Chí Minh (Ho Si Minh-városi Villamosenergia-vállalat)

Tổng công ty truyền tải điện quốc gia (Nemzeti Energiaszolgáltató Vállalat)

- 40. Tổng công ty Đường sắt Việt Nam (Vietnámi Vasúttársaság)

(a) Tổng công ty Đường sắt Việt Nam (Vietnámi Vasúttársaság)

Văn phòng Đường sắt Việt Nam (A Vietnámi Vasúttársaság irodája)

Ban Kiểm soát nội bộ (Ellenőrzési osztály)

Ban Bảo vệ - An ninh - Quốc phòng (Biztonsági és nemzetvédelmi osztály)

Ban Chuẩn bị đầu tư các dự án đường sắt (Vasúti projektekbe való beruházással foglalkozó osztály)

Ban Vận tải và đầu máy toa xe (Szállítással és mozdonyokkal foglalkozó osztály)

Ban Kế hoạch kinh doanh (Üzleti tervezési osztály)

Ban Hợp tác quốc tế và Khoa học công nghệ (Nemzetközi együttműködési és tudományos és technológiai osztály)

Ban Quản lý đầu tư & Xây dựng (Építési és beruházásirányítási osztály)

Ban Tài chính kế toán (Pénzügyi és számviteli osztály)

Ban Tổ chức cán bộ - Lao động (Szervezeti és személyzeti osztály)

Ban Quản lý Kết cấu hạ tầng Đường sắt (Vasúti infrastruktúra-kezelési osztály)

Văn phòng Đại diện Tổng công ty ĐSVN tại Đà Nẵng (Da Nangi képviseleti iroda)

- (b) Công ty Vận tải hành khách đường sắt Hà Nội (HaNoi Vasúti Személyszállítási Vállalat)
- (c) Công ty Vận tải hành khách đường sắt Sài Gòn (SaiGon Vasúti Személyszállítási Vállalat)
- (d) Công ty TNHH MTV QLĐS Hà Hải (HaHai Vasútirányítási Egyszemélyes Részvénytársaság)
- (e) Công ty TNHH MTV QLĐS Hà Thái (HaThai Vasútirányítási Egyszemélyes Részvénytársaság)
- (f) Công ty TNHH MTV QLĐS Yên Lào (YenLao Vasútirányítási Egyszemélyes Részvénytársaság)
- (g) Công ty TNHH MTV QLĐS Hà Lạng (HaLang Vasútirányítási Egyszemélyes Részvénytársaság)

41. Đại học Quốc gia Hà Nội (Vietnámi Nemzeti Egyetem, Hanoi)

42. Đại học Quốc gia Thành phố Hồ Chí Minh (Vietnámi Nemzeti Egyetem, Ho Si Minh-város)

A C. szakaszhoz (A megállapodás hatálya alá tartozó egyéb szervek) tartozó megjegyzések:

1. A Vietnámi Hírügynökség (Vietnam News Agency), a Ho Chi Minh Nemzeti Politikai Akadémia (Ho Chi Minh National Academy of Politics), a Vietnámi Társadalomtudományi Akadémia (Vietnam Academy for Social Sciences), a Vietnámi Tudományos és Technológiai Akadémia (Vietnam Academy for Science and Technology), a Vietnámi Villamosművek (Vietnam Electricity) és a Vietnámi Államvasutak (Vietnam Railways) esetében a 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya csupán a fent említett, az érintett beszerző szervezetek alárendelt közigazgatási szervek vagy e beszerző szervezetek leányvállalatai által végzett közbeszerzésekre terjed ki.
2. Ho Chi Minh Nemzeti Politikai Akadémia: Nem tartozik a 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya alá a Ho Chi Minh Nemzeti Politikai Akadémia által beszerzett helyreállítási szolgáltatás.
3. Vietnámi Hírügynökség: Nem tartozik a 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya alá Vietnámi Hírügynökség által a hír- és dokumentumgyártással kapcsolatban végzett közbeszerzés.
4. Megjegyzések a Vietnámi Villamosművekhez: A 9.1. cikkének (Fogalommeghatározások) d) pontjában foglalt „közbeszerzés” meghatározásától függetlenül a 9. fejezet (Közbeszerzés):
 - (a) csak a 2013. november 26-i 43/2013/QH13 sz. közbeszerzési törvény 1. és 3. cikkének vagy bármely ezt követő, a villamos energia szállítására vagy elosztására vonatkozó jogszabályban foglalt megfelelő rendelkezések hatálya alá tartozó áruk és szolgáltatások beszerzésére alkalmazandó;

- (b) nem terjed ki a villamos energia szállítására vagy elosztására szolgáló közbeszerzésekre, amennyiben az érintett piacon azzal kapcsolatban verseny áll fenn;
- (c) nem terjed ki azon közbeszerzésre:
 - (i) amely nem a villamos energia szállítására vagy elosztására szolgál;
 - (ii) harmadik félnek történő újraeladás vagy bérbeadás céljára, feltéve, hogy a beszerző szerv nem élvez különleges vagy kizárólagos eladási vagy bérbeadási jogot az ilyen szerződések tárgyára vonatkozóan, és más intézmények szabadon, a beszerző szervvel megegyező feltételek mellett adhatják el vagy bérbe.

5. Megjegyzések a Vietnámi Államvasutakhoz: A 9.1. cikkének (Fogalommeghatározások) d) pontjában foglalt „közbeszerzés” meghatározásától függetlenül a 9. fejezet (Közbeszerzés):

- (a) csak a 2013. november 26-i 43/2013/QH13 sz. közbeszerzési törvény 1. és 3. cikkének vagy bármely ezt követő, a vasúthálózat építésére és működtetésére vonatkozó jogszabályban foglalt megfelelő rendelkezések hatálya alá tartozó áruk és szolgáltatások beszerzésére alkalmazandó;
- (b) nem terjed ki a vasúthálózat építésére és működtetésére szolgáló közbeszerzésekre, amennyiben az érintett piacon azzal kapcsolatban verseny áll fenn;

(c) nem terjed ki azon közbeszerzésre:

(i) amely nem a vasúthálózat építésére és működtetésére szolgál;

(ii) harmadik félnek történő újraeladás vagy bérbeadás céljára, feltéve, hogy a beszerző szerv nem élvez különleges vagy kizárólagos eladási vagy bérbeadási jogot az ilyen szerződések tárgyára vonatkozóan, és más intézmények szabadon, a beszerző szervvel megegyező feltételek mellett adhatják el vagy bérbe.

6. Az egyértelműség érdekében nem tartoznak a 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya alá a C. szakaszban nem szereplő önálló jogi személyiséggel rendelkező szervek közbeszerzései.

D. SZAKASZ

ÁRUK

A 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya kiterjed valamennyi olyan árura, amelyeket az A. (Központi kormányzati szervek)–C. szakaszban (Egyéb érintett szervek) meghatározott szervek szereztek be, és a vonatkozó szakaszokhoz, az e szakaszhoz, valamint a G. szakaszhoz (Általános megjegyzések) fűzött megjegyzések hatálya alá tartoznak, kivéve az alábbi jegyzékben szereplő árukat:

HR	Árumegnevezés

10.06	Rizs.

27.09	Nyers kőolaj és bitumenes ásványokból előállított nyersolaj.

27.10	Kőolaj és bitumenes ásványokból előállított olaj, a nyers kivételével; Másutt nem említett olyan készítmény, amely legkevesebb 70 tömegszázalékban kőolajból vagy bitumenes ásványokból előállított olajat tartalmaz, a készítménynek ez az olaj a lényeges alkotórésze; olajhulladék.

49.01	Könyv, brosúra, röpirat és hasonló nyomtatvány, egyes lapokban is.

- 49.02 Újság, folyóirat és időszakos kiadvány, illusztrálva vagy reklámtartalommal is.
- 49.05 Nyomtatott térkép és vízrajzi vagy minden más hasonló nyomtatott térkép, beleértve az atlaszt, falitérképet, helyrajzi térképet és földgömböt is.
- 49.07 Forgalomban lévő vagy forgalomba bocsátásra szánt posta-, illeték- vagy hasonló postatiszta bélyeg abban az országban, ahol névértéke van vagy lesz; bélyegzőlenyomattal ellátott papír; bankjegy; csekk űrlap; részvény, értékpapír vagy kötvény és hasonló jogcímű okmányok.
- 84.71 Automatikus adatfeldolgozó gép és egységei; mágneses vagy optikai leolvasó, adatátíró gép a kódolt adat adathordozóra történő átírására és máshol nem említett gép ilyen adatok feldolgozásához.
- 8517.61 Bázisállomások.
- 8525.50 Adókészülék.
- 8525.60 Vevőkészüléket is tartalmazó adókészülék.
- 85.26 Radarkészülék, rádiónavigációs segédkészülék és rádiós távirányító készülék.

8527.13 Hangfelvevő vagy -lejátszó készülékkel kombinált más készülék.

8527.19 Elektromágneses színekép tervezésére, irányítására és ellenőrzésére alkalmas vevőkészülék.

Felvételt tartalmazó lemezek, szalagok, szilárd, állandó nem felejtő tároló eszközök, intelligens kártyák és más adathordozók hang vagy más jel rögzítésére.

A D. szakaszhoz (Áruk) tartozó megjegyzések:

A gyógyszeripari termékekre az alábbi megjegyzések alkalmazandók:

1. Az e megállapodás hatálybalépésének napját követő minden egyes naptári évre Vietnám felmentheti a 9. fejezetben foglalt (Közbeszerzés) kötelezettségek alól a gyógyszeripari termékek szerződéses értékének vonatkozó arányát az alábbiak szerint:

Év	1–2.	3–9.	10–15.	a 16. évet követően
A szerződéses érték aránya	100	65	60	50

2. Nem tartozik a 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya alá a gyógyszeripari termékekkel kapcsolatos forgalmazási szolgáltatások beszerzése, amelyek közbeszerzési szerződést, illetve annak részét képezik, vagy abból következnek. Amennyiben e szolgáltatások egy közbeszerzési szerződés részét képezik vagy abból következnek, e közbeszerzés nyertes szolgáltatójának jogában áll kiválasztani bármely engedélyes gyógyszeripari forgalmazót Vietnámban.

3. A gyógyszeripari termékeknek az A. (Központi kormányzati szervek)–C. szakaszban (Egyéb érintett szervek) felsorolt szervek általi beszerzése tekintetében, ha a közbeszerzési szerződés egyetlen gyógyszeripari terméket érint, az alkalmazandó küszöbérték 130 000 SDR.
4. Az egyértelműség érdekében Vietnám gyógyszeripari termékek beszerzése tekintetében tett kötelezettségvállalása egyaránt kiterjed az A. (Központi kormányzati szervek)–C. szakaszban (Egyéb érintett szervek) felsorolt független beszerző szervek általi beszerzésekre és az Egészségügyi Minisztérium vagy Vietnám belső jogában említett bármely más kijelölt hatóság által e szervek nevében végzett központosított beszerzésekre.

E. SZAKASZ

SZOLGÁLTATÁSOK

A 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya kiterjed az alábbi meghatározott szolgáltatásokra, amelyek szerepelnek az Egyesült Nemzetek Szervezetének iCPC, és amelyeket A. (Központi kormányzati szervek)–C. szakaszban (Egyéb érintett szervek) meghatározott szervek szereztek be, és a vonatkozó szakaszokhoz, az e szakaszhoz, valamint a G. szakaszhoz (Általános megjegyzések) fűzött megjegyzések hatálya alá tartoznak:

CPC Árumeznevezés

61 Gépjárművek és motorkerékpárok eladása, karbantartási és javítási szolgáltatásai

64	Szállodai és éttermi szolgáltatások
841	Hardverinstallálással kapcsolatos tanácsadás
845	Irodai gépek és berendezések, ideértve a számítógépeket, karbantartása és javítása
849	Egyéb számítógépes szolgáltatások
862	Számviteli, könyvvizsgálói és könyvelési szolgáltatás
863	Adótanácsadás
864	Piac- és közvélemény-kutatás
872	Munkaerő-közvetítés és -kölcsonzés
874	Épülettakarítási szolgáltatások
87501	Portréfényképezés
87503	Esemény-fényképezés
87504	Speciális fényképezés
87505	Fényképelőhívás, -kidolgozás

87506	A mozi és televízióiparral kapcsolatban álló mozgóképfeldolgozási szolgáltatások
87507	Fényképhelyreállítás, -másolás és -retusálás
87509	Egyéb fényképészeti szolgáltatások
876	Csomagolási szolgáltatások
87903	Telefonos válaszadási szolgáltatások
87904	Sokszorosítási szolgáltatások
87905	Fordítás és tolmácsolás
87906	Címjegyzék összeállítása, levelezés
980	Magánháztartás alkalmazottakkal
99	Területen kívüli szervezet tevékenysége

Az E. szakaszhoz (Szolgáltatások) tartozó megjegyzések:

Az egyértelműség érdekében a 9. fejezet (Közbeszerzés) nem vonatkozik a következőkre:

- (a) kormányzati létesítmények, valamint bármely kormányzati célra használt magántulajdonú létesítmény kezelésével és működtetésével kapcsolatos szolgáltatások beszerzése; valamint
- (b) közüzemi szolgáltatások beszerzése.

F. SZAKASZ

ÉPÍTÉSI SZOLGÁLTATÁSOK

A 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya kiterjed valamennyi építőipari szolgáltatásra, amely szerepel az Egyesült Nemzetek Szervezetének CPC 51. főcsoportjában, és amelyeket az A. (Központi kormányzati szervek)–C. szakaszban (Egyéb érintett szervek) meghatározott szervek szereztek be, és a vonatkozó szakaszokhoz, az e szakaszhoz, valamint a G. szakaszhoz (Általános megjegyzések) fűzött megjegyzések hatálya alá tartoznak, kivéve a Fél jegyzékéből kizárt építőipari szolgáltatásokat:

Az F. szakaszhoz (Építőipari szolgáltatások) tartozó megjegyzések:

A 9. fejezet (Közbeszerzés) nem vonatkozik az alábbiak beszerzésére:

- (a) a vietnámi rendeletekben meghatározott távoli hegyvidéken és nehezen megközelíthető területeken és a szigeteken zajló építkezések; valamint
- (b) az A. szakaszban (Központi kormányzati szervek) felsorolt szervek minisztériumi szintű székházainak építése.

G. SZAKASZ

ÁLTALÁNOS MEGJEGYZÉSEK

1. A 9. fejezet (Közbeszerzés) nem vonatkozik a következőkre:
 - (a) a művészeti, történelmi, régészeti értékű nemzeti kincsek és kulturális örökség fejlesztését, védelmét vagy megőrzését szolgáló közbeszerzések;
 - (b) a nemzeti rezervátumokkal kapcsolatos áruk és kapcsolódó szolgáltatások beszerzése a nemzeti rezervátumokról szóló törvény szerint;

- (c) az árukkal és szolgáltatásokkal (kivéve az építőipari szolgáltatásokat) kapcsolatos azon közbeszerzési szerződések tekintetében, amelynek becsült értéke legfeljebb 260 000 SDR, Vietnám preferenciákat biztosíthat a kis- és középvállalkozások számára. Vietnám belső jogának és rendeleteinek tartalmaznia kell az alkalmazandó célkitűzéseket és átlátható kritériumokat. E megjegyzés alkalmazásában azonban a fent említett preferenciák nem biztosíthatók azon kis- és középvállalkozások számára, amelyek több mint 500 állandó, teljes munkaidőben foglalkoztatott alkalmazottal rendelkeznek;
- (d) az etnikai kisebbségek egészségére, jólétére, gazdasági és társadalmi felemelkedésére irányuló intézkedések;
- (e) áruk és szolgáltatások Vietnám területén belüli beszerzése Vietnám területén kívüli felhasználásuk céljából;
- (f) a nemzeti ünnepeket érintő és vallási célú áruk és szolgáltatások beszerzése;
- (g) olyan szállítási szolgáltatások, amelyek egy beszerzési szerződés részét képezik vagy abból következnek;
- (h) a közadatok tárolásának és kapcsolódó szolgáltatásoknak beszerzése; valamint
- (i) donorok általi támogatások és szponzori kifizetések révén finanszírozott közbeszerzés.

2. Az egyértelműség érdekében:

- (a) a korlátozott körű tendereljárás alkalmazandó az aknamentesítési célú bomba és aknakutatásra is;
- (b) egy beszerző szervhez kifejezetten vagy általában kapcsolódó valamennyi kizárás oly módon alkalmazandó valamennyi utódszervre, hogy fenntartható legyen az ajánlat értéke;
- (c) a 9. fejezet (Közbeszerzés) hatálya alá tartozó szolgáltatásokra vonatkoznak a 8. fejezethez (A beruházások, a szolgáltatáskereskedelem és az elektronikus kereskedelem liberalizálása) kapcsolódó kizárások és fenntartások;
- (d) e fejezet egyetlen rendelkezése sem értelmezhető úgy, hogy gátolná Vietnámot, hogy olyan intézkedést fogadjon el vagy tartson fenn, amelyet Vietnám észszerűen szükségesnek tart a titoktartás feltételeinek betartásával gyűjtött személyes adatok vagy bizalmas üzleti információk védelméhez; valamint
- (e) A 9. fejezet (Közbeszerzés) nem vonatkozik a következőkre:
 - (i) a nemzetbiztonságiként – ideértve az államtitokként – besorolt áruk és szolgáltatások beszerzése;

- (ii) az érintett szerv olyan beszerzése, melyet a megállapodás hatálya alá nem tartozó szerv nevében valósít meg; valamint
- (iii) valamely beszerző szerv által egy másik beszerző szervtől történő beszerzés.

H. SZAKASZ

A KÖZBESZERZÉSRE VONATKOZÓ INFORMÁCIÓ KÖZZÉTÉTELE

A 9.6. cikk (Hirdetmények) szerinti, szándékolt beszerzésről szóló hirdetményeket és a 9.17. cikk (Az odaítélést követő tájékoztatás) (3) bekezdése szerinti értesítéseket a *Báo Đấu thầu* (Közbeszerzési napilap) napilapban teszik közzé.

A 9.5. cikk (A beszerzési rendszerre vonatkozó információk) (1) bekezdésének a) pontja szerint a beszerzési rendszerre vonatkozó információkat a <http://muasamcong.mpi.gov.vn> honlapon és a hivatalos közlönyben teszik közzé.

Vietnámnak az átmeneti időszak lejártát követően biztosítania kell a közbeszerzésre vonatkozó információk, köztük a 9.8. cikk (A beszállítók minősítése) (7) bekezdése szerinti értesítések közzétételére szolgáló honlap címét, amennyiben a beszerző szerv többszöri felhasználásra szánt jegyzéket tart fenn.

I. SZAKASZ

ÁTMENETI INTÉZKEDÉSEK

1. A 9.6. cikk (Hirdetmények) tekintetében az alábbiak alkalmazandók:
 - (a) A 9.6. cikk (Hirdetmények) (1) bekezdésében foglalt követelménytől eltérően, amely szerint a szándékolt beszerzésekről szóló valamennyi hirdetményt elektronikus úton, ingyenesen, egyetlen hozzáférési ponton keresztül vagy egy elektronikus átjáróoldalon található hivatkozás útján közvetlenül elérhetővé teszik, Vietnám lehetővé teheti a beszerző szervei számára, hogy ezen értesítéseket elektronikus úton tegyék közzé az e megállapodás hatálybalépésétől számított legfeljebb tíz évig. Vietnám a szándékolt beszerzésről szóló ezen hirdetményekhez való hozzáférésért illetéket számolhat fel, ha e hirdetményeket elektronikus úton elérhetővé tették ezen időszak során.
 - (b) A 9.6. cikk (Hirdetmények) (2) bekezdésében foglalt követelménytől eltérően, amely szerint a szándékolt beszerzésről szóló hirdetmény tartalmazza a beszállítókra vonatkozó részvételi feltételek felsorolását és rövid leírását, az ajánlat benyújtására felkérendő beszállítók számának korlátozását, kivéve ha ezeket az információkat tartalmazza az ajánlattételi dokumentáció, amelyet a tervezett beszerzésről szóló hirdetménnyel egy időben valamennyi érdekelt beszállító rendelkezésére bocsátották, Vietnám lehetővé teheti a beszerző szervei számára, hogy a tervezett beszerzésről szóló hirdetményből ezen információkat elhagyják az e megállapodás hatálybalépésétől számított legfeljebb 10 évig. Az egyértelműség érdekében ezen időszakban a beszerző szervezeteknek az ilyen információkat bele kell foglalniuk az ajánlattételi dokumentációba a 9.11. cikk (Ajánlattételi dokumentáció) (1) bekezdésének b) pontjával összhangban.

- (c) A 9.6. cikk (Hirdetmények) (1) bekezdésében foglalt követelménytől eltérően, amely szerint a beszerző szerv angol nyelven összefoglaló értesítést tesz közzé, Vietnám e kötelezettség végrehajtását e megállapodás hatálybalépésének napját követő öt évig elhalaszthatja.

2. A 9.12. cikk (Határidők) tekintetében az alábbiak alkalmazandók:

- (a) a 9.12. cikk (Határidők) (2) bekezdésében foglalt követelménytől eltérően, amely szerint a meghívásos eljárást alkalmazó beszerző szerv a részvételi jelentkezések benyújtásának határidejét legalább 25 napban határozza meg, Vietnám lehetővé teszi a beszerző szervei számára, hogy a részvételi kérelmek benyújtásának határidejét a szándékolt beszerzésről szóló hirdetmény közzétételének napjától számított legalább 15 napban határozzák meg, az e megállapodás hatálybalépésétől számított legfeljebb 10 évig;
- (b) a 9.12. cikk (Határidők) (3) bekezdésében foglalt követelménytől eltérően, amely szerint a beszerző szerv az ajánlatok benyújtására rendelkezésre álló határidőt 40 napnál nem rövidebb időtartamban határozza meg, Vietnám lehetővé teszi a beszerző szervei számára, hogy az ajánlatok benyújtására rendelkezésre álló határidőt 25 napnál nem rövidebb időtartamban határozza meg, az e megállapodás hatálybalépésétől számított legfeljebb tíz évig.
 - (i) nyílt eljárás esetében a szándékolt beszerzésről szóló hirdetmény közzétételének napjától számítva; vagy
 - (ii) meghívásos eljárás esetében attól a naptól számítva, amikor a szerv értesíti a beszállítókat arról, hogy ajánlattételre fogja felkérni őket.

3. A 9.17. cikk (Az odaítélést követő tájékoztatás) (3) bekezdésében foglalt követelménytől eltérően, amely szerint az odaítélést követő értesítés tartalmazza a korlátozott körű tendereljárás alkalmazását indokoló körülmények rövid leírását, Vietnám lehetővé teheti a beszerző szervei számára, hogy az odaítélést követő értesítésekből ezen információkat elhagyják az e megállapodás hatálybalépésétől számított legfeljebb 10 évig.
4. A 15. fejezettől (Vitarendezés) eltérően, Vietnámra a 9. fejezet (Közbeszerzés) szerinti kötelezettségei tekintetében az e megállapodás hatálybalépésének napját követő öt évig nem vonatkoznak a vitarendezési eljárások. Ezen átmeneti időszak során az Unió kérésére mindkét Félnek konzultációt kell folytatnia azokról a kérdésekről, amelyek Vietnám kötelezettségeinek teljesítését érintik.
5. A 9.4. cikktől (Általános elvek) eltérően Vietnám a közbeszerzés bármely szakaszában kérhet, figyelembe vehet, kiszabhat vagy végrehajthat ellentételezést bármilyen formában, a következők szerint:

E megállapodás hatálybalépésekor Vietnám bármilyen formában kérhet ellentételezést, többek között árpreferencia-program révén a szerződés értékének 40 %-áig terjedően, amely 10 év után 30 %-ra csökken a 18. év végéig.

Az egyértelműség érdekében a beszerző szervezetnek a szándékolt beszerzésről szóló hirdetményben jelezniük kell az ellentételezés meglétét és részletezniük kell azt az ajánlattételi dokumentációban.